



ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΣ ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ
ΑΘΗΝΩΝ
ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΕΟΥΣ 5
106 77 ΑΘΗΝΑ

ΦΩΝΗ ΤΩΝ

Κάθε καινούργια καθαρή
φωνή στη δημοσιογραφία,
είναι και μια νίκη του πνευμα-
τικού ανθρώπου. Αρκεί εσύ να
πασκίσεις, να μπορείς να την
ακούσεις. Τότε επιτέλους θ'
αρχίσεις ελεύθερος να νοιάζε-
σαι... Γ.Λ.



ΚΥΘΗΡΩΝ

ΚΥΘΗΡΑ: Εκδοση 1570

ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΣΤΟ ΔΙΧΑΣΜΟ...

Αν προσέξουμε τις διάφορες εκδηλώσεις της τοπικής μας ζωής τους τελευταίους μήνες, μπορούμε εύκολα να διαπιστώσουμε μια έντονη διασάλευση σχέσεων, μια όξυνση, μια ένταση, μια κατάσταση εχθρικής κοινωνικής αναμονής, που μπορεί να καλλιεργείται και από εξωγενείς παράγοντες, εκδηλώνεται όμως με εσωτερικές -και γι' αυτό το λόγο ιδιαίτερα επικίνδυνες- διαθέσεις και πράξεις.

Είναι γεγονός, κι οφείλομε να το ομολογήσουμε, πως από κάποιους λόγους, από κάποιες αιτίες, επιστρέψαμε στο ολέθριο πνεύμα του τοπικού διχασμού, της τοπικής διάσπασης, αυτής που με τις συνέπειές της σημάδεψε τη ζωή και την πορεία του Νησιού μας, στις αρχές του αιώνα μας. Και τότε βέβαια υπήρχαν ιστορικοί λόγοι, κι οι περιβόητες κομματικές ακρότητες και οι ταξικές κοινωνικές διαβαθμίσεις, που ήταν αρκετές να συντηρούν μια τέτοια καταστροφική νοοτροπία. Σήμερα όμως, όσο κι αν κάποιος προσπάθησαν να την στηρίξουν, στο όνομα της ποσοστιαίας

δύναμης των κομμάτων της... «συντήρησης» και της... «προόδου», φάνηκε να ατονεί. Ωστόσο τελικά διαπιστώθηκε πως η εντύπωση της τοπικής «ομοψυχίας» ήταν απλά και μόνο μια ψευδαίσθηση, καθώς μέσα μας υποσυνείδητα υποβόσκει ο τοπικισμός, το πνεύμα δυπιστίας και εγωκεντρισμού. Τούτη η... «περιρρέουσα ατμόσφαιρα» άρχισε πρόσφατα, έντονα να αναβιώνει στηριγμένη πια και σχεδόν αποκλειστικά στους σύγχρονους συμφεροντολογικούς, κύρια τουριστικούς, παράγοντες που αποκαλύπτονται με τη σταδιακή ανάπτυξη του Νησιού μας.

Οδυνηρή φιλοσοφία

Ετσι την παλιά μας τοπικιστική συνήθεια, που νομίσσαμε πως την είχαμε ξεχάσει, βρήκαμε τρόπο να την ξεθάψουμε, να την ενεργοποιήσουμε και γρήγορα να την μετατρέψουμε σε αποκλειστικό ρυθμιστή του τρόπου σκέψης και συμπεριφοράς μας. Κι αρχίσαμε την παρασκηνιακή κακολογία, τη δυσφήμιση μέρους του τόπου

μας, χρησιμοποιήσαμε αδικαιολόγητες προτροπές και αποτροπές, ψάχνουμε εφευρήματα οι «μέσα» κατά των «έξω» κι οι «έξω» κατά των «μέσα»... Και προχωρούμε σε ριζικότερες ρήξεις, σε ανορθόδοξες μεθόδους και ανισομερείς διεκδικήσεις, βαδίζουμε το μονόδρομο και θέλομε, αν είναι δυνατό τη μείωση ενός ή άλλου κομματιού τσιριγώτικης γης, λες κι αυτό θα συντελέσει στην άνοδο του υπόλοιπου!... Και το εγκληματικό είναι πως αυτή την οδυνηρή φιλοσοφία μας την μεταφέρουμε και στους νεότερους, εμποτιζόμε μ' αυτήν τα παιδιά μας...

Είναι περίεργο να μην μπορούμε να κατανοήσουμε πως η τοπική ανάπτυξη είναι υπόθεση ΟΛΩΝ μας. Αραγε δεν αντιλαμβανόμαστε πως το κάθε χωριό μας έχει τις ιδιαιτερότητές του, τις φυσικές του μορφές, τους αρχαιολογικούς του χώρους και μπορεί να συνεισφέρει με τον τρόπο του στην συλλογική προβολή και μέσα απ' αυτήν να διεκδικήσει και τη δική του άνοδο; Δεν μπορούμε λοιπόν να βρούμε τον κοινό παρο-

νομαστή που πρέπει να ενώνει όλους εμάς τους λίγους σε τούτο το μικρό τόπο; Δεν υπάρχει η στοιχειώδης λογική;...

Δεν εξετάζονται οι απόηχοι του παρελθόντος; Ας συγκροτήσουμε, αν χρειαστεί μια τοπική επιτροπή ανάπτυξης με όσο το δυνατόν δημοκρατικότερη εκπροσώπηση απ' όλους τους τοπικούς φορείς κι ας καθήσουμε επιτέλους, αδέσμευτοι από το τοπικιστικό μας πάθος σ' ένα τσιριγώτικο «τραπέζι» για να εξετάσουμε δίχως προκαταλήψεις και δυσπιστίες, σφαιρικά τις υποθέσεις μας. Ας συλλογιστούμε πιο ψύχραιμα και πιο πολιτισμένα πως κάπου στο Νησί μας έπρεπε να γίνει το νοσοκομείο και κάπου το γυμνάσιο, κάπου το αεροδρόμιο και κάπου το γηροκομείο, κάπου πρέπει να εδρεύει το επαρχείο και κάπου πρέπει να γίνει το λιμάνι. Παντού είναι Τσιρίγιο! Και δεν υπάρχει πια στον τόπο μας ταξική κοινωνία κι οι αποστάσεις είναι αστείες... Ας συνειδητοποιήσουμε ακόμη πως η τουριστική συνείδηση δεν είναι μονάχα δική μας αλλά και εξωτερικών παραγόντων συνάρτηση και για τούτο το λόγο οφείλομε να την εκμεταλλευθούμε συλλογικά. Δεν γίνεται να σκεφτόμαστε αναχρονιστικά, γιατί αυτή την ώρα ειδικά τον τοπικισμό και τη διάσπαση μας αποζητούν οι κάθε είδους περαστικοί και καιροσκόποι, εκείνοι που μαζί με... τις πραγματίες τους θέλουν να περάσουν τις όποιες κοινωνικοπολιτικές ιδέες τους στον τόπο μας.

Ας συνέλθομε... Ας απομονώσουμε εκείνους που μας προκαλούν και αθόρυβα μας εξωθούν σ' αυτή την κάθε άλλο παρά ιδανική πορεία. Τουλάχιστο ας σταματήσουμε εδώ... Ας δώσουμε ειλικρινά τα χέρια... Ας μην κληροδοτήσουμε το ολέθριο τοπικιστικό μικρόβιο στα παιδιά μας. Την ενωμένη σκέψη και δράση, την σύμπνοια όλων μας θέλει ο τόπος την ώρα τούτη...

ΑΠΟ ΤΟ ΠΕΡΙΘΩΡΙΟ...

Διάβασα την, έντονη και απόλυτα δικαιολογημένη διαμαρτυρία του Εξωραϊστικού Συλλόγου Αγίας Πελαγίας, σχετικά με την νέα... «μονόπλευρη» σύνθεση της Λιμενικής Επιτροπής. Δεν θα σταθώ να σχολιάσω όμως τούτη την ώρα, πώς πρέπει να εκπροσωπούνται οι διάφοροι φορείς του τόπου και πώς να αντιμετωπίζονται οι κοινές υποθέσεις. Αλλη αφορμή πήρα. Γιατί αυτή η περιβόητη Λιμενική Επιτροπή δεν φροντίζει να ανακοινώνει δημόσια κάποιο απολογισμό της, ποια και πόσα λεφτά διαχειρίζεται; Ακούγονται πως στα... «σεντούκια» της μένουν άτοκα και αδρανή κάποια εκατομμύρια! Κι οι άνθρωποι που την εκπροσωπούν δεν έχουν ιδέα ούτε για το τι γίνεται στα λιμενικά έργα του Διακοφτιού! Όλα τούτα τα γράφω καλοπροαίρετα, πιστέψτε με, για πό-

τερη αβλαβή διαφάνεια και για αποφυγή πολλών πολλών συζητήσεων και παρεξηγήσεων...

Και μια και γράφω για διαφάνεια, φίλοι μου, θα πρότεινα και τούτο. Πότε πότε καλό θα 'ταν οι τοπικοί μας άρχοντες να δημοσιεύουν, στο όνομά της, και κανένα διαφωτιστικό πίνακα που να παρουσιάζει κάποια έργα και ειδικά κάποια... μικροέργα με το πλήρες κόστος τους και την πλήρη περιγραφή τους. Ετσι για να ανατριχιάζουμε όλοι μας με... κάποια ποσά κι όχι μόνος μου, καθώς συχνά το παρατηρώ από το περιθώριο... Εποχή διαφάνειας και κρίσιμης εθνικά οικονομικής κατάστασης δεν είναι! Και στο κάτω κάτω γιατί να μιλάνε κάποιοι στο Νησί μας για... μίζες και διασάβιση του δημόσιου χρήματος;...

ΑΝΤΙ...

ΤΟ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ ΜΑΣ

Παληόχωρα

Σχεδόν κανείς δεν νοιαζόταν για σένα μέχρι τώρα, ξεχασμένο κάστρο ερειπωμένο. Χρόνια και χρόνια κανείς δεν άκουγε τους θρήνους των ανθρώπων σου, που έσερνε σκλάβους ο φοβερός Μπαρμπαρόσα.

Του ΓΙΩΡΓΟΥ ΛΕΥΘΕΡΗ

Κανείς δεν έβλεπε τις εικόνες στα τέμπλα των εκκλησιών, που σιγά σιγά κι αθόρυβα τις άλωνε ο καταλύτης χρόνος με την βοήθεια των κάθε λογής... «βαρβάρων». Κανείς δεν θωρούσε τις εκκλησιές, που είχαν κατανήσει σταύλοι και τοιχοκίμων, μήτε άκουγε το κατρακύλισμα των τειχών του κάστρου από το σκαρφάλωμα των ζώων πάνω στις ετοιμόρροπες «άγιες πέτρες». Κανείς δεν είχε ενδιαφερθεί να γράψει δυο γραμμές από την ιστορία των αφανισμένων και του κάστρου, που χάθηκαν κείνη τη χρονιά του 1537. Μονάχα ο αρχιτέκτονας, ο μακαρίτης ο Δημήτρης ο Ζαγλανίκης, πλημμυρισμένος από το συναίσθημα και τον πόνο για το χαμένο κάστρο, έγραψε το πρώτο βιβλίο για την Παληόχωρα. Από τη μητέρα του είχε ακούσει τόσες και τόσες ιστορίες για το κάστρο. Ακόμα και τώρα σχεδόν κανείς Τσιριγώτης δεν ενδιαφέρεται γι' αυτή την ξεχασμένη γενιά της κυθηραϊκής γης. Οι πióτεροι Τσιριγώτες μήτε ξέρουν καλά καλά πού βρίσκεται η Παληόχωρα, μήτε κι ενδιαφέρονται να μάθουν...

Κι ήρθε το «λεφούσι» των επιδομένων, που άκουγε στο όνομα «τουρίστας» για να ξυπνήσει τους Τσιριγώτες υπεύθυνους, την Αρχαιολογική Υπηρεσία, την Ακαδημία Αθηνών, τους ιδεαλιστές λάτρεις των Κυθήρων, μη Κυθηρίους. Ξαφνικά όλοι ευαισθητοποιήθηκαν, όλοι τρέχουν. Άλλοι ζητούν μακρόχρονα μέτρα για τη σωστή αξιοποίηση του κάστρου, ενώ άλλοι θέλουν «εδώ και τώρα» την «εκμετάλλευση» του κάστρου τουριστικά, για τις εισπρακτικές ανάγκες των κατοίκων της περιοχής... Αλίμονο! Όλη η Ελλάδα έχει βγει στο σφυρί, χαρίζεται χωρίς αιδώς και σκέψη στο αδηφάγο ροκάνισμα του συναλλαγματοφόρου τουρίστα. Η Παληόχωρα των Κυθήρων δεν μπορούσε να αποτελέσει εξαίρεση... Γιατί άλλωστε;

Τούτος ο λαός που τώρα μόλις ξύπνησε, όταν άκουσε ότι απειλούν να του πάρουν ολάκερη τη Μακεδονία, κι ακόμη καλά καλά δεν ξέρει τι του γίνεται, με το τραγικό αλαλούμ που υπάρχει στα κεφάλια των ταγών του, πώς μπορεί να ενδιαφερθεί για την ιστορία ενός άσημου γκρεμισμένου ξεχασμένου κάστρου, στην άκρη του πελάγους; Ετσι μάλιστα που ποτέ κανείς δεν του μίλησε γι' αυτό χρόνια και χρόνια, ούτε στο σχολείο, ούτε στην «πεζούλα»... Ετσι φτάσαμε στο θλιβερό κατόντημα να ζητούμε τώρα επιταχτικά να αξιοποιηθεί το κάστρο το γρηγορότερο, για το «χατίρι» του τουρίστα, προτού εμείς οι ίδιοι οι Τσιριγώτες, λαός, δάσκαλοι και προεστοί, το κάνουμε κτήμα της αγάπης και της γνώσης μας. Μονάχα έτσι θα μπορούσαμε να το διαφυ-

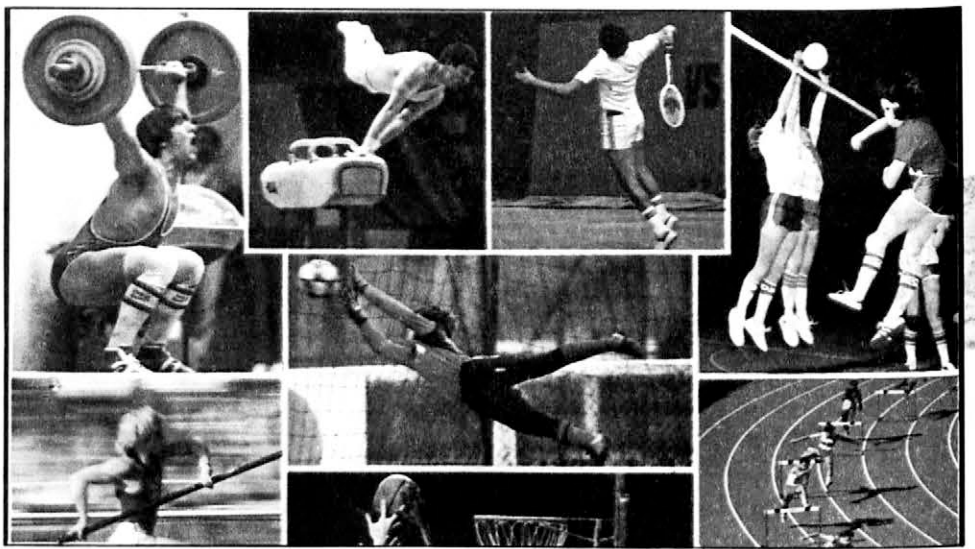
ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛΙΔΑ 4

ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΑ ΣΧΟΛΕΙΑ ΜΑΣ

Επειτα από πολλές διαμαρτυρίες των Συλλόγων γονέων και κηδεμόνων του Γυμνασίου - Λυκείου μας, αλλά ουσιαστικά με τις συνεχείς κι έντονες ενέργειες του Επάρχου μας, κ. Καιράκη, επιτεύχθηκε τελικά η παραμονή της Αναπληρώτριας καθηγήτριας των Αγγλικών, δίδας Λύτρα στα Σχολεία μας. Η δ. Λύτρα, διορίστηκε πρόσφατα, ως μόνιμη στην Πρωτοβάθμια εκπαίδευση, στο Νομό Δωδεκανήσου, και προς στιγμή δημιουργήθηκε κενό στον τομέα της ξένης γλώσσας, στο Γυμνάσιο - Λύκειό μας. Όμως η εμμονή και... οι γνωριμίες του συνδικαλιστή εκπαιδευτικού, Επάρ-

χου μας... έπαιξαν το ρόλο τους κι έτσι με εντολή του Υπουργείου η πιο πάνω καθηγήτρια θα μείνει με απόσπαση πια στα Κύθηρα, μέχρι το τέλος της σχολικής χρονιάς. Από τη Γενική Γραμματεία Αθλητισμού και πάλι με ενέργειες του Επάρχου και απευθείας επαφές του με το Γεν. Γραμματέα κ. Βιρβιδάκη, δόθηκε το ποσό του 1.000.000 δρχ. για αγορά αθλητικού υλικού στο Δημοτικό Σχολείο Χώρας. Ηδη το υλικό αγοράστηκε και περιλαμβάνει πολύζυγα τοίχου, δοκούς, τραμπολινέτα, πάγκο βαρών, ειδικά ατομικά στρώματα κ.α. τα οποία χρησιμοποιούν για ενόργανη,

αεροβιακή γυμναστική και ρυθμική, καθώς και για ασκήσεις φυσικής κατάστασης. Εξάλλου προσθέτοντας στο παραπάνω ποσό οι Σύλλογοι γονέων και κηδεμόνων Γυμνασίου - Λυκείου, 280.000 δρχ. αγοράστηκαν παράλληλα δύο σύγχρονες μπασκέτες οι οποίες τοποθετήθηκαν στην αυλή του Γυμνασίου και ειδικός αγωνιστικός βατήρας και πλινθίο για ενόργανη γυμναστική των μαθητών Μέσης Εκπαίδευσης του Νησιού μας. Τέλος ποσό 1.500.000 δρχ. πρόκειται να δοθεί για τον ίδιο σκοπό στο Δημοτικό Σχολείο Ποταμού.



Μια ακόμη χοροεσπερίδα, πραγματοποιήσαν, το Σάββατο της Αποκριάς, 20 Φλεβάρη, με επιτυχία, οι μαθητές της τελευταίας Τάξης του Λυκείου μας, για ενίσχυση του ταμείου τους και της

πολυήμερης εκδρομής τους, η οποία θα πραγματοποιηθεί και πάλι στην Κρήτη το πρώτο δεκαήμερο του Απριλίου. Για τον ίδιο σκοπό η μαθητική Κοινότητα της ίδιας τάξης έκανε έκκληση προς τους Προέ-

δρους των Κοινοτήτων και των άλλων Συλλόγων μας, αφού το ποσό που απαιτείται για να καλυφθεί το κόστος της εκδρομής υπολογίζεται γύρω στα 2.000.000 δρχ.

ΑΥΛΕΜΟΝΙΑΤΙΚΗ ΕΠΙΣΤΟΛΗ...



Κύριε Διευθυντά
Στη μεγάλη «Φωνή των Κυθήρων», που είναι η εφημερίδα σας και η εφημερίδα μας, παρακαλούμε να γραφεί και να ακουστεί κι η δική μας φωνή, που δεν είναι άλλη από εκείνη των φτωχών ψαράδων του Αυλέμονα. Είμαστε αυτοί, που ασκώντας το δύσκολο και επικίνδυνο επάγγελμα της θάλασσας, βροντοφωνάζουμε πως θέλουμε να μείνουμε και να ζήσουμε μόνοι μας στο χωριό μας, αυτό που φιλοδοξούμε με την προσωπική εργασία μας και τον οβολό μας να μετατρέψουμε σε κωμόπολη αγκαλιασμένη από τις αρχαιότερες της Σκάνδειας, το καταπράσινο της Παλιόπολης και τα κύματα του Αιγαίου, του Μυρτώου και του Ιονίου. Και αυτό το στοχεύουμε αδελφωμένοι, με επικεφαλής τον εξωραϊστικό μας σύλλογο τον «Φιλόξενο» και σύμβολο ενότητας και αγάπης τον παπά μας, τον πατέρα Γεώργιο Αδικημενάκη. Αυτή τη φορά θα σταθώ στο τελευταίο διάστημα. Πριν περίπου ένα χρόνο. Τότε αποφασίσαμε με πρωτεργάτη τον παπά και την επιτροπή μας να μεγαλώσουμε το εκκλησάκι μας, τον Άγιο Νικόλα. Κάναμε έρανο και όσοι αγαπούν τον Αυλέμονα, μα πιο πολύ τα ξενιτεμένα παιδιά του μας ενίσχυσαν με μικρά ή μεγάλα ποσά. Έτσι με προσωπική εργασία και σωστή και διάφανη διαχείριση του παπά μας και της επιτροπής, καταφέραμε να διπλασιάσουμε το εσωτερικό του ναού, να το διακοσμήσουμε με πολυελαίους, παγγάρια, στασιδία και καθίσματα και να πλακοστρώσουμε τον εξωτερικό περίβολο με πλάκες, ειδικά φερμένες από τα νησιά των Κυκλάδων και καλλιτεχνικά τοποθετημένες με διαδρόμους και περιφράγματα. Δημιουργήσαμε ένα σύνολο άξιο θαυμασμού! Σας καλούμε, ελάτε να το δείτε! Μα ο παπάς μας κατάφερε κάτι ακόμα αξιοθαύμαστο. Σήμερα τα εγγόνια μας αγάπησαν την εκκλησία και τα καμαρώνουμε να ψάλλουν χωρισμένα σε δύο ομάδες, στο δεξί και το αριστερό ψαλτήρι του Αι-Νικόλα... Μπράβο παπά-Γιώργη!! Τελειώνοντας κάνω έκκληση προς όλους τους φορείς του τόπου μας να μας βοηθήσουν, να μας συμπαρασταθούν με λόγια ή έργα στην προσπάθεια που καταβάλλουμε για την επίλυση των πολλών προβλημάτων μας, για τα οποία σε επόμενα φύλλα της εφημερίδας θα μιλήσω.
Π. Πρωτοψάλτης (Πίτσικας)

ΔΙΑΤΗΡΗΣΗ ... Ή ΕΚΦΥΛΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΙΣΟΠΕΔΩΣΗ

Παίρνω την αφορμή να διατυπώσω ή καλύτερα να εξωτερικεύσω, διά μέσου της τοπικής έγκριτης εφημερίδας, τις παρακάτω ανήσυχες σκέψεις μου, από ένα επεισόδιο που έλαβε χώρα στην Ιθάκη, πριν δύο χρόνια περίπου.

ΤΟΥ ΔΗΜΗΤΡΗ ΡΙΖΟΥ

Τότε που σύσσωμοι, λαός και Αρχές, χωρίς προεργασία, χωρίς ιδιαίτερη παρακίνηση, έτσι αυθόρμητα ξεσηκώθηκαν εναντίον της βάρβαρης παραβίασης που επιχειρήθηκε, στο όνομα του πρόσκαιρου κέρδους, εις βάρος μιας αρχιτεκτονικής παράδοσης αιώνων... Διερωτώμαι λοιπόν, πόσο ευαίσθητοι είμαστε και τολμώ μάλιστα να πω πόσο ευεξασπτοι θα φανούμε, αν και εδώ σε αυτό το Νησί και προπάντων σε οικισμούς παραδοσιακούς, όπως η Χώρα, το Μυλοπόταμο κ.λπ. επιχειρηθεί κάποια ανάλογη βάνουση επέμβαση, που θα αλλοιώσει ανεπανόρθωτα τη μορφή των οικισμών αυτών. Πόσο έτοιμοι είμαστε να αντιδράσουμε, και προπαντός πόσο προσηλωμένοι είμαστε στην ιδέα να συνεχίσουμε αυτή την ωραία παράδοση στην τήρηση αυτών των «εν πολλοίς» αγράφων κανόνων δόμησης. Κανόνων που καθιερώθηκαν διαχρονικά από μαστόρους που δεν είχαν ιδέα από πολεοδομία. Πόσο πρόθυμοι είμαστε να εφαρμόσουμε εμείς οι ίδιοι τούτους τους κανόνες, απόλυτα στις ιδιοκτησίες μας. Πέρα από το σεβασμό και την αγάπη που οφείλουμε σε αυτόν τον ανεπανόρθωτο, τον αρμονικό συνδυασμό τοπίου και τεχντροπίας, πρέπει να καταλάβουμε και να πιστέψουμε, ότι η διατήρηση αλλά και η περαιτέρω ανάδειξη αυτής της εικόνας είναι το πολυτιμότερο τουριστικό αγαθό που διαθέτουμε. Ο επισκέπτης, ο παραθεριστής έρχεται εδώ και θα έρχεται στο μέλλον όχι μόνο για την καθαρή θάλασσα, που επιτέλους δεν είναι η μοναδική. Υπάρχουν στην Ελλάδα ένα πλήθος νησιών ή ακτών εξίσου ωραίων. Έρχεται κυνηγημένος από τη μεγαλούπολη-κολαστήριο όπου ζει και φθείρεται για να βρεθεί για λίγες μέρες σ' αυτή την άσπη, που δυστυχώς είναι ανάμεσα στις λίγες που απόμειναν. Να αναβαπτισθεί αισθητικά, να αποτυπώσει και



Παραδοσιακοί χωροί μετατρέπονται συνεχώς σε χωρους τουριστικής εκμετάλλευσης. Αξίζει και πρέπει να είμαστε ευαίσθητοποιημένοι αλλά και μαχητικοί για να αποτρέψουμε την αλλοίωσή τους...

Αν όμως οι επερχόμενοι επιχειρηματίες, που εκτός ελάχιστων εξαιρέσεων, δεν συγκινούνται απ' όλα τούτα, καταφέρουν, στο όνομα του μέγιστου κέρδους, να καταστρέψουν αυτή την αξιοθαύμαστη ισορροπία αιώνων, φυσικά και θα καταπέσει αυτός ο θρύλος!!! Τότε δεν θα διαφέ-

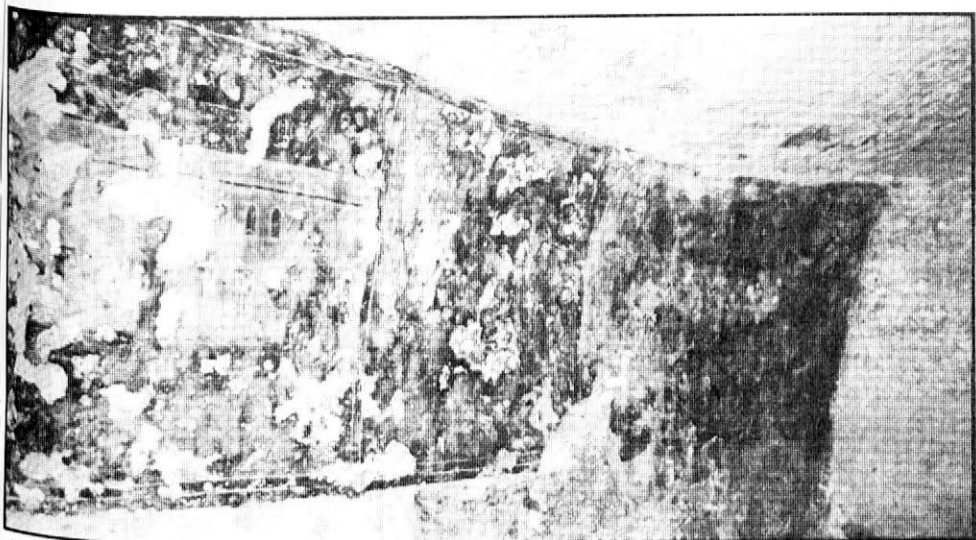
ρουν οι οικισμοί σε τίποτα από τους αφορήτους, αφιλόξενους, αποκρουστικούς, είτε αυτοί λέγονται Πόρτο - Χέλι, Λούτσα ή και Ραφήνα...

Αυτό που ως τώρα το θεωρούσαμε αυτονομία προστατευόμενο, επιβουλεύεται από πολλούς, κι είναι βαριά η ευθύνη να διαφυλαχθεί αυτή η υπέροχη κληρονομιά. Δεν διατάζω να σημειώσω την μελαγχολική παρατήρηση πόσο οι αλλοδαποί ιδιώτες τήρησαν με ευλάβεια αυτό το υπέροχο προηγούμενο. Αναφέρομαι στις κατοικίες των δύο ξένων στο «Αυγοπάτι». Πόσο... αθόρυβα συνυπάρχουν με το περιβάλλον, χωρίς να το αλλοιώνουν. Σε αντίθεση με τους κάποιους... «κυβολιθούς» γνωστών συγκροτημάτων... Βέβαια υπάρχουν νόμοι. Βέβαια έχουν χαρακτηριστεί παραδοσιακοί οι οικισμοί. Η τήρηση όμως των νόμων είναι πρώτα δική μας υπόθεση και θα εξαρτηθούν όλα από την «επιθετική», τολμώ να πω, ΕΥΑΙΣΘΗΣΙΑ ΜΑΣ... Δεν θα ήταν μάλιστα άσκημη η ίδρυση μιας «επιτροπής δεοντολογίας» συγκείμενης από άμισθα μέλη εμφορούμενα... «καθ' υπερβολήν» από τέτοιες ευαισθησίες και η οποία θα λειτουργεί παράλληλα με άλλους διατεταγμένους φορείς...

Η «ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ» 1η ΣΤΗ ΝΕΑ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑ!

Η «Φ.Τ.Κ.» είναι στην ευχάριστη θέση να ανακοινώσει με υπερηφάνεια στο αγαπημένο της αναγνωστικό κοινό ότι είναι η πρώτη εφημερίδα στον Κυθηραϊκό Τύπο που εισάγεται στο σύστημα αυτόματης σελιδοποίησης από το τεύχος που κρατάτε στα χέρια σας, με την νέα τεχνολογία Macintosh. Συνεπώς «τελειοποιούμε» σιγά σιγά τη δομή της εμφάνισής μας, καθώς και τον τομέα της διαφήμισης. Βέβαια εδώ θα πρέπει να ευχαριστήσουμε και όλους τους «αφανείς» συνεργάτες μας για τη μέγιστη προσπάθεια που καταβάλλουν ώστε να διεκπεραιώσουν την έκδοση και να φθάσει κοντά σας.

ΑΡΧΗ ΑΠΟ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ



Βυζαντινή τοιχογραφία των Κυθήρων

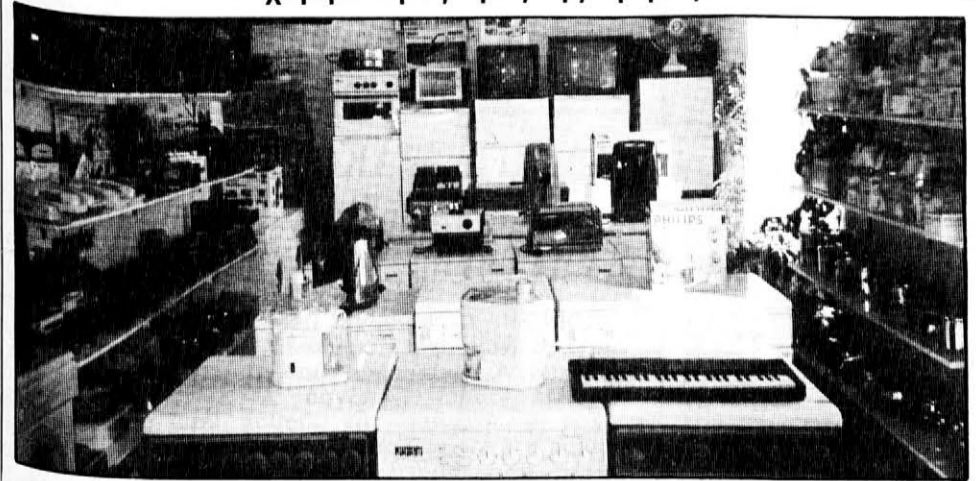
Το **CORPUS** των Βυζαντινών Τοιχογραφιών είναι ένα από τα μεγάλα προγράμματα της Επιτροπής της Ιστορίας της Βυζαντινής Τέχνης (Πρόεδρος: Μανώλης Χατζηδάκης, ακαδημαϊκός) της Διεθνούς Ενώσεως και Βυζαντινών Σπουδών (A.I.E.B.). Σκοπός του είναι η δημοσίευση ενός **CORPUS** των εκκλησιών με βυζαντινές τοιχογραφίες, από τον 7ο ως το τέλος του 15ου αιώνα στο χώρο της βυζαντινής αυτοκρατορίας και στις χώρες της ακτινοβολίας της. Για να ορισθούν οι κανόνες αυτού του διεθνούς προγράμματος η επιτροπή της Ιστορίας της Βυζαντινής Τέχνης, με πρωτοβουλία της Ακαδημίας Αθηνών, οργάνωσε δυο διεθνείς συναντήσεις εμπειρογνομόνων στην Αθήνα (1982, 1983). Το 1985 το πρόγραμμα υιοθετήθηκε από τη Διεθνή Ακαδημαϊκή Ένωση (arXL) στην κατηγορία των προγραμμάτων που καλύπτονται επιστημονικά, χωρίς οικονομική επιχορήγηση. Για το σκοπό αυτό η Ακαδημία Αθηνών ίδρυσε την Υπηρεσία Συντάξεως Ευρετηρίου Βυζαντινών Μνημείων, υπο την εποπτεία των ακαδημαϊκών Μ. Χατζηδάκη, Μ. Μανούσακα και Μ. Σακελλαρίου. Η Υπηρεσία αποτελείται από τους αρχαιολόγους Στ. Καλατζοπούλου και Ιω. Μπίθα. Το εγκεκριμένο πρόγραμμα έχει δύο παράλληλες κατευθύνσεις. Η πρώτη αφορά στην κατάρτιση ενός Γενικού Ευρετηρίου των τοιχογραφημένων εκκλησιών ολης της Ελλάδος, σε μορφή περιληπτική και η δεύτερη ενός Ειδικού Ευρετηρίου κατά περιοχές με φακέλους για κάθε μνημείο, όπου θα συγκεντρώνεται όλη η φωτογραφική, σχεδιαστική, περιγραφική και βιβλιο-

γραφική τεκμηρίωση.

Για το Γενικό Ευρετήριο έχουν ήδη συγκεντρωθεί περισσότερα από 2.000 δελτία-μνημεία, ενώ συνεχώς εμπλουτίζεται και ενημερώνεται και από βιβλιογραφική άποψη. Για το Ειδικό έχει καταρτισθεί ένα πρόγραμμα-οδηγός με θέμα τις τοιχογραφημένες εκκλησίες των Κυθήρων, που θα αποτελέσουν τον πρώτο τόμο του ελληνικού ευρετηρίου, σε συνεργασία με την 1η Εφορεία Βυζαντινών Αρχαιοτήτων (έφορος κ. Ελένη Κουνουπιώτου-Μανωλέσου). Ηδη έχει καταρτισθεί ένας πλήρης φάκελος για κάθε ένα από τα 35 μνημεία του Νησιού, που περιλαμβάνει το τελικό περιγραφικό κείμενο, τα οριστικά σχέδια και τις φωτογραφίες τα οποία θα δημοσιευθούν στον πρώτο τόμο. Το κείμενο περιέχει τα στοιχεία ταυτότητας του μνημείου και κυρίως λεπτομερή περιγραφή του εικονογραφικού προγράμματος χωρίς τεχνολογικά κι άλλα σχόλια, πληροφορίες για την κατάσταση των τοιχογραφιών, τις επιγραφές, τη βιβλιογραφία κ.τ.λ. Η διάταξη του κειμένου έγινε με την προοπτική χρήσης ηλεκτρονικού υπολογιστή. Ο πρώτος τόμος θα εκδοθεί από την Ακαδημία Αθηνών, η οποία έχει αναλάβει κι όλες τις σχετικές δαπάνες των μακρών παρασκευαστικών εργασιών. Η γλώσσα του τόμου θα είναι ελληνική και προβλέπεται μετάφραση και στα γαλλικά. Ετσι το Νησί μας με το πλούσιο τοιχογραφικό υλικό των εκκλησιών του αποτελεί την αφετηρία μιας διεθνούς Αρχαιολογικής προσπάθειας που σίγουρα θα βοηθήσει στη γενικότερη προβολή του...

ΣΤΑ ΔΥΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΜΑΣ ΣΤΗ ΧΩΡΑ ΚΑΙ ΣΤΟΝ ΠΟΤΑΜΟ

Θα βρείτε υψηλών απαιτήσεων ηλεκτρικές οικιασσκευές στις χαμηλότερες τιμές της αγοράς.



Κι ακόμη VIDEO και ΗΧΟΣΥΣΤΗΜΑΤΑ... Κοντά σας για να βιντεοσκοπήσουμε τις πιο όμορφες στιγμές ΣΑΣ...

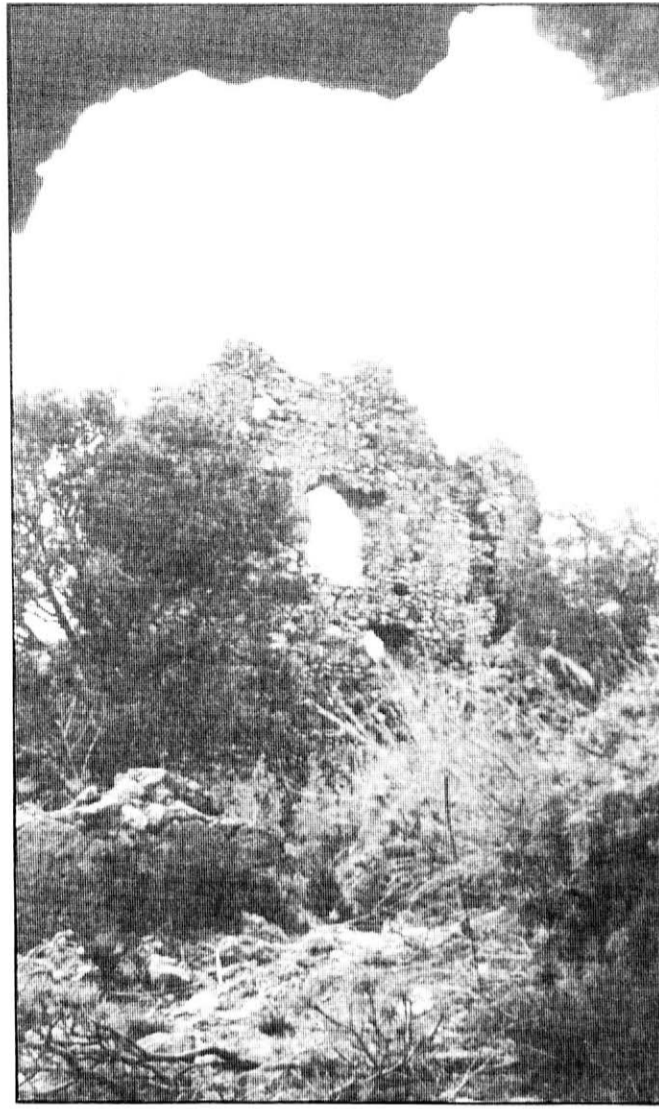
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ (0735) 31720 - 33620

Δελτίο Τύπου του Επαρχείου μας

Την Τετάρτη 17 Φλεβάρη, ο Επαρχός μας κ. Καιράκης, κάλεσε σε ευρεία σύσκεψη φορείς και παράγοντες του Βόρειου τμήματος των Κυθήρων με σκοπό την αξιοποίηση της Παλιόχωρας, τη μελέτη δυνατότητας πολιτιστικών εκδηλώσεων και γενικά την τοποθέτηση όλων πάνω σε θέματα τουριστικής ανάπτυξης.

Η συνάντηση έγινε στις 6 μ.μ. στο ξενοδοχείο «**FILOXENIA**», όπου φιλοξενήθηκαν όλοι από τον ιδιοκτήτη του κ. Ζαχαρία Κασιμάτη. Παραβρέθηκαν: ο Επαρχος Κυθήρων κ. Καιράκης Θεόδωρος, οι πρόεδροι Κοινοτήτων κ. Σίμος Ιωάννης, Φατσέας Γιώργος, Σάμιος Χαραλ., Πρωτοψάλτης Παν. και Λευθέρης Γεώργιος. Ακόμη τα μέλη του Δ.Σ. του Συλλόγου Αγίας Πελαγίας Μπαβέα Ζωή (Πρόεδρος), Κασιμάτης Παναγιώτης (Αν/δρος), Γερακίτη Παρή (Γραμματέας), Χλαμπέα Μυρσίνη (Ταμίας) και Ζαντινιώτης Αλέκος, Γουναριδίου Βαρβάρα. Τέλος παραβρέθηκαν οι Πρινέας Βασίλειος, Χλαμπέας Κούλης (Πρόεδρος Αλιέων), Θεοδωρακάκης Στράτος, Βάρδας Νίκος (Αρχ. Υπηρεσία), Μπίθα Γιάννα (Αρχαιολόγος), Σταύρου Αρης (Επαγγελματίας Φωτογράφος), Παναγιωτοπούλου Μαρία, Πουλής Διονύσιος (Λιμενάρχης), Σουρής Γεώργιος (Τελώνης Αγίας Πελαγίας), Βασίλειος Κασιμάτης και εκ μέρους της Εγχώριας Περιουσίας ο κ. Σάμιος Παναγιώτης.

Η συζήτηση ξεκίνησε με την εισήγηση του κ. Επαρχου, ο οποίος εξήγησε τους λόγους της σύσκεψης και κάλεσε τους παρευρισκόμενους να τοποθετηθούν. Πρώτος πήρε το λόγο ο κ. Σταύρου Αρης, ο οποίος αναφέρθηκε στο ότι η τουριστική ανάπτυξη των Κυθήρων θα πρέπει να γίνει μέσα στο πλαίσιο ώστε να μείνει α-



ΠΑΛΙΟΧΩΡΑ: αίσθηση εγκατάλειψης

λύβητη η πολιτιστική κληρονομιά. Όπως είπε χαρακτηριστικά: «Ο θησαυρός που λέγεται Κύθηρα είναι μοναδικός και μοναδικός στη Μεσόγειο». Ακόμα πρόσθεσε ότι το Νησί είναι «μπουτικ» και όχι «σουπερ μάρκετ» και πως για την ανάπτυξη του πρέπει να ποντάρει στο «παραδοσιακό» και στο «ήθος». Μετά πήραν το λόγο κι άλλοι και συμφώνησαν με τον κ. Σταύρου. Στο πρόβλημα της Παλιόχωρας υπήρξαν δύο απόψεις:

1η- Να φτιαχτεί πρόχειρα το περιβάλλον, να γίνει περίφραξη και προσπάθεια βελτίωσης του δρόμου που οδηγεί στα μνημεία. Ακόμα να τοποθετηθεί φύλακας για το καλοκαίρι.

2η- Να γίνει υπόμνημα στο υπουργείο Πολιτισμού και στα μέσα μαζικής ενημέρωσης ώστε να φτιαχτεί ολοκληρωμένη μελέτη και να χρηματοδοτηθεί από την Ε.Ο.Κ. Τελικά συμφώνησαν όλοι στην πρόταση του κ. Επαρχου, η οποία υπήρξε η εξής:

Να τραβηχθεί ένα φιλμ, διάρκειας 10-15 λεπτών και να σταλεί στο υπουργείο Πολιτισμού ώστε να κινηθεί το ενδιαφέρον της Πολιτείας (για το

φιλμ προθυμοποιήθηκε ο κ. Σταύρου) και συγχρόνως να γίνουν ενέργειες για τον προσωρινό καλλωπισμό του χώρου ώστε το καλοκαίρι να μπορεί να δεχθεί επισκέπτες.

Μετά το θέμα της Παλιόχωρας ο κ. Σταύρου Αρης πρότεινε να γίνει προσπάθεια δημιουργίας στα Κύθηρα (θέατρο Ποταμού) «εβδομάδας Ελληνικού Κινηματογράφου». Όπως είπε ο κ. Σταύρου δεν θα είναι δύσκολο να επιτευχθεί μια τέτοια προσπάθεια, γιατί ξέρει ότι υπάρχει για τα Κύθηρα ενδιαφέρον.

Η παραπάνω πρόταση εγκρίθηκε ομόφωνα και αποφασίστηκε να συσταθεί επιτροπή αποτελούμενη από 1 άτομο, εκπρόσωπο του Επαρχείου, 2 άτομα από την Κοινότητα Ποταμού, 1 άτομο από το Σύλλογο Ξενοδόχων και τον κ. Αρη Σταύρου.

Ο κ. Παν. Πρωτοψάλτης (Πρόεδρος Ποταμού) είπε ότι θα πρέπει πρώτα απ' όλα να βρεθούν χρήματα για την αποπεράτωση του θεάτρου Ποταμού. Η συζήτηση έκλεισε αφού όλοι συμφώνησαν ότι ήταν πολύ εποικοδομητική και ότι σύντομα πρέπει να επαναληφθεί.

ΓΡΑΦΕΙΟ ΕΠΑΡΧΕΙΟΥ

ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΟΣ ΞΕΝΩΝΑΣ

“ΡΟΥΓΑ,,

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ & ΣΟΥΖΑΝ ΜΑΓΟΝΕΖΟΥ

ΑΡΩΜΙΑΔΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

☎ 0735 - 33596

Η ΠΙΤΑ ΤΟΥ ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΥ ΣΥΝΔΕΣΜΟΥ

Μ' επιτυχία και ικανοποιητική συμμετοχή έγινε, όπως πάντα, η καθιερωμένη κοπή της πίτας του «Πνευματικού Κέντρου» του Τριφυλλείου Ιδρύματος (Θεμιστοκλέους 5).

Τα εδέσματα του «ΤΟΞΟΤΗ» νοστιμότατα, ενώ δεν απουσίασε και το ζωντανό νοσταλγικό τραγούδι με τη συνοδεία κιθάρας. Και του χρόνου!

ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

Παληόχωρα

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΑΠΟ ΤΗ ΣΕΛΙΔΑ 1

λάξουμε από το κινήμα του χρόνου και των «νεοπαρθένων»...

Ποιοι αλήθεια δάσκαλοι φέραν τα παιδιά του σχολείου τους στην Παληόχωρα ένα ανοιξιάτικο πρωινό, για να δουν τα παιδιά με τα ίδια τους τα μάτια το γκρεμισμένο κάστρο και να ακούσουν την ιστορία του από τα χείλια του δασκάλου τους, απενίζοντας τα γκρεμισμένα τείχη; Από ελάχιστοι ως κανέναν. Βέβαια ασφαλώς θα προβάλλουν σαν δικαιολογία την έλλειψη κατάλληλου δρόμου κι ασφάλειας των παιδιών. Δυστυχώς το ξαναλέω άλλη μια φορά. Ο Μπαρμπάρσας άλωσε το κάστρο της Παληόχωρας μια φορά εμείς οι τωρινοί Τσιριγώτες, όπως όλοι οι Νεοέλληνες, ανάλογα με την ευθύνη που έχει ο καθένας στην περιοχή του, προδίνουμε αυτό τον τόπο κάθε μέρα. Συρμένοι σκλάβοι, όχι από τους πειρατές, αλλά από τις σειρήνες της μαλθακότητας, της λησμονιάς, της εγκληματικής αδιαφορίας...

Αποκριάτικα...

Ίσως ποτέ, τουλάχιστον τα τελευταία χρόνια, δεν είχαν περάσει τόσο... «ήσυχα» οι αποκριές στο Νησί μας. Και βέβαια το μεγαλύτερο ποσοστό τούτης της «ησυχίας» πρέπει να αποδοθεί στις άσχημες καιρικές συνθήκες που... ευτυχώς επικράτησαν αυτές τις μέρες και στον τόπο μας. Έτσι αν και υπήρχε η διάθεση, αν και είχαν προγραμματιστεί κάποιες ομαδικές παραστάσεις Καρναβαλιού (παραδοσιακό γαϊτανάκι, μπάντα καρκατούρα κ.ά.) ματαιώθηκαν την τελευταία στιγμή, είτε από κρύο, είτε από βροχή. Για τον ίδιο λόγο υπήρξε αισθητή η απουσία και των μεμονωμένων μασκαράδων μικρής ηλικίας. Μόνο την Τσικνοπέμπτη πραγματοποιήθηκε στη Χώρα, στην αίθουσα του Κυθηραϊκού Συνδέσμου, η σχεδόν καθιερωμένη αποκριάτικη επιθεώρηση, που και φέτος σατίρισε και γενικότερα



ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ: Παλαιότερη φωτογραφία από αποκριάτικες εκδηλώσεις. Φέτος δεν έγινε καμιά κίνηση από το δραστήριο σύλλογο... Γιατί;

αλλά περισσότερο τοπικά θέματα πολιτικού και κοινωνικού χαρακτήρα. Το Επαρχείο, η Τοπική Αυτοδιοίκηση, οι πρόσφατες εκλογές των Νομαρχιακών Συμβούλων, τα πολλά εγκαίνια στα Κύθηρα, η παρουσία των Αλβανών στον τόπο μας και πολλά άλλα, παρουσιάστηκαν με μεγάλη επιτυχία από τους... ερασιτέχνες ηθοποιούς συμπατριώτες μας. Εξάλλου το Σάββατο της Τυρινής στο Λειβάδι, έγινε η αποχαιρετιστήρια γιορτή του Καρναβαλιού, μια γιορτή γεμάτη κέφι που συγκέντρωσε αρκετό κόσμο απ' ολόκληρο το Νησί μας. Παρέλασαν «άρματα» από τη Χώρα, τον Καραβά, τον Κάλαμο, τα Μητάτα, τα Φράτια σατιρίζοντας πετυχημένα μέχρι την... «πισίνα της Μαρίκας»... Οι καθιερωμένες αποκριάτικες εκδηλώσεις στον Ποταμό, ματαιώθηκαν εξαιτίας των προβλημάτων στην κίνηση οχημάτων, που έχει δημιουργήσει η υπό κατασκευή αποχέτευση. Τέλος ούτε στην Αγία Πελαγία έγιναν φέτος εκδηλώσεις την Καθαρή Δευτέρα.

"ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ"

ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΗ

ΙΔΡΥΤΗΣ: ΠΑΝ. ΤΣΙΤΣΙΛΙΑΣ (1879) 1924-1972

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ: ΧΡΙΣΤΙΝΑ ΚΟΜΗΝΟΥ
ΕΚΔΟΤΗΣ-ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΟΜΗΝΟΣ
ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΣΥΝΤΑΞΗΣ: ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΟΜΗΝΟΣ
ΤΕΧΝΙΚΟΣ ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ: ΣΤΕΛΙΟΣ Γ. ΜΑΡΣΕΛΟΣ
ΣΚΙΤΣΟ: ΣΠΥΡΟΣ ΜΑΚΡΥΓΙΑΝΝΗΣ
ΔΙΟΡΘΩΣΗ: ΔΗΜΗΤΡΑ ΚΑΡΑΜΠΕΛΑ
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ: ΝΙΚΟΣ ΔΕΓΑΪΤΗΣ

ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ:

ANDREAS G. CONOMOS (20 FROST ST, MT-GRAVATTE 4122, BRISBANE QLD)

J&K MALLOS (16 MONTEREY STREET, MONTEREY SYDNEY N.S.W 2217)

ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ: ΕΤΗΣΙΑ ΔΡΧ. 2.000 - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ 35\$
ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ - ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΔΡΧ. 3.500 - ΤΙΜΗ ΦΥΛΟΥ ΔΡΧ. 150

ΕΔΡΑ - ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: ΧΩΡΑ - ΚΥΘΗΡΑ ΤΗΛ. (0735) 31234 - 31655

Συντονιστική Επιτροπή Κυθηραϊκών Σωματείων Αττικής

Απόσπασμα Πρακτικού της συνεδρίασης της 13.1.1993 της Συντονιστικής Επιτροπής των Κυθηραϊκών Σωματείων Αττικής

ΘΕΜΑ: «Εκκλησιαστικό»

Από πολύ καιρό, διάφορα σωματεία, μεμονωμένα άτομα και άλλοι φορείς, έχουν ζητήσει από την Σ.Ε. να τοποθετηθεί πάνω στο λεγόμενο «Εκκλησιαστικό» το οποίο, το καλοκαίρι που πέρασε, έλαβε διαστάσεις και απησχόλησε έντονα την κοινή γνώμη των Κυθέρων.

Η Σ.Ε. ηθλημένα απέφυγε μέχρι σήμερα να λάβει θέση πάνω στο ζήτημα αυτό και τούτο γιατί:

α) Δεν ήθελε με κανένα τρόπο να «ρίξει λάδι στη φωτιά»

β) Ηθελε να αρθεί πάνω από συγκεκριμένες καταστάσεις και αντιδικίες, και

γ) όλα τα μέλη της φρονούν ότι τέτοιας φύσεως ζητήματα δεν πρέπει να αντιμετωπίζονται εσπευσμένα, πρόχειρα και «εν θερμώ».

Με βαθύτατο λοιπόν σεβασμό προς την Εκκλησία και τους θεσμούς της και με ιδιαίτερη αγάπη προς την Μητρόπολη του Νησιού μας, την ύπαρξη της οποίας θεωρούμε απαραίτητη και όλο στηρίζουμε, προσπαθήσαμε να πληροφορηθούμε τα πραγματικά περιστατικά που οδήγησαν στην κρίση του καλοκαιριού. Θέλοντας δε να έχουμε την πληρέστερη δυνατή ενημέρωση πάνω στο θέμα, απευθυνθήκαμε και προς τον σεβασμώτατο Μητροπολίτη μας, ο οποίος, ευγενώς προσφερθείς, συναντήθηκε με αντιπροσωπεία της Επιτροπής μας, άκουσε τους προβληματισμούς μας και τις προτάσεις μας και εξέθεσε και εκείνος τις δικές του απόψεις. Έτσι μετά από ενδελεχή έρευνα και εξονυχιστική εξέταση του θέματος και προπάντων με νηφάλια σκέψη, έχουμε να επιστημόνουμε τα ακόλουθα:

Μόνη αιτία και αφορμή για την ένταση που παρατηρήθηκε, αποτελεί η δυσμενής φημολογία που ακολουθεί τις δραστηριότητες συγκεκριμένου νεαρού, μη Κυθέρου αρχιμανδρίτη και το γεγονός ότι, παρ' όλα αυτά, αυτός χαίρει, εμφανέστατα, μιας εντελώς ξεχωριστής μητροπολιτικής ευνοίας.

Είναι προφανές ότι στην αρμοδιότητα της Επιτροπής μας δεν ανήκει ο έλεγχος της βασιμότητας ή μη, των δικαιολογημένων ή αδικαιολόγητων πληροφοριών και σχολίων που αφορούν το βίο και την πολιτεία του συγκεκριμένου ιερωμένου.

Δεν θα ασχολείτο άλλωστε η Επιτροπή με τα όσα λέγονται στις τριόδους αν:

α) Οι συγκεκριμένες φήμες δεν ακολουθούσαν νόμιμα, σχεδόν από της ελεύσεώς του στα Κύθηρα τον συγκεκριμένο αρχιμανδρίτη και μόνον αυτόν από όλους τους ιερείς που διακονούν στα Κύθηρα και

β) Η φημολογία αυτή, δίκαιη ή άδικη, δεν δημιουργούσε σκανδαλισμό των πιστών.

Για τον λόγο αυτό, πιστεύουμε ότι προς άρση του σκανδαλισμού και προς ενίσχυση του κύρους της τοπικής Εκκλησίας, ο συγκεκριμένος ιερωμένος πρέπει ν' απομακρυνθεί από τα Κύθηρα γιατί ούτως ή άλλως απώλεσε την έξωθεν καλή μαρτυρία και ως εκ τούτου δεν μπορεί να επιτελέσει πλέον στα Κύθηρα τα καθήκοντά του.

Την λύση αυτή πρότειναν ήδη και άλλοι, εκτός Σ.Ε., παράγοντες του Νησιού, αν δε εγίνετο δεκτή, θα λειτουργούσε πυροσβεστικά και το όλον ζήτημα θα είχε λυθεί στην γένεσή του.

ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

Η Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών διοργανώνει στις 5 Απριλίου 1993, ημέρα Δευτέρα και ώρα 8 μ.μ. διάλεξη στην αίθουσα του «Πνευματικού Κέντρου των Κυθέρων» (Θεμιστοκλέους 5, 7ος όροφος) με θέμα:

ΑΝΤΩΝΗΣ ΦΑΤΣΕΑΣ,

ΕΝΑΣ ΚΥΘΗΡΙΟΣ ΔΙΑΦΩΤΙΣΤΗΣ

Ομιλητής θα είναι ο δικηγόρος δρ. ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΕΝΤΡΩΤΗΣ.

Σας προσκαλούμε να τιμήσετε με την παρουσία σας την εκδήλωσή μας.

Για την Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών

Ο Πρόεδρος

ΔΗΜ. ΚΟΜΗΣ

Ο Γεν. Γραμματέας

ΓΑΒΡ. ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗΣ

ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ ΚΥΘΗΡΩΝ

Μεταφορές
κάθε είδους -
Εμπόριο
αναψυκτικών
και
οικοδομικών
υλικών

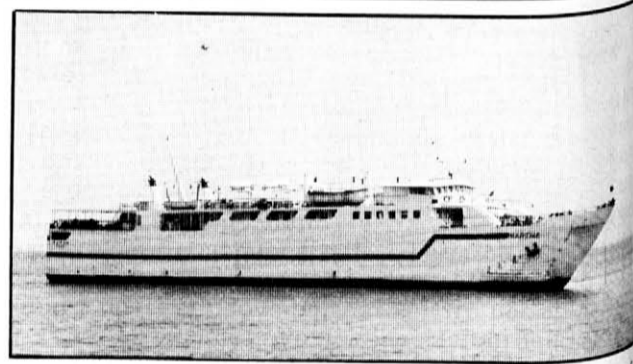
ΑΝΔΡΕΑΣ ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΣ
Λατομικά υλικά παραγωγής μας

ΣΑΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΥΜΕ ΓΡΗΓΟΡΗ - ΥΠΕΥΘΥΝΗ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ

Τηλ. (0735) - 31043, (01) - 4515375

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ: Αριστείδου 6 - Πλατεία Καραϊσκάκη
ΠΕΙΡΑΙΑΣ ΤΗΛ. 4128072

Ξανάρχιζε δρομολόγια το «Μάρθα»



F/B «ΜΑΡΘΑ»... Το άγχος της συγκοινωνιακής απομείωσης τελειώνει. Τα καθημερινά δρομολόγια σύνδεσής με την... υπόλοιπη Ελλάδα ξαναρχίζουν. Το Νησί μας... ξεχνά ένα μεγάλο του πρόβλημα!..

ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ ΜΕΧΡΙ 11.4.93

ΔΕΥΤΕΡΑ	Αργία	
ΤΡΙΤΗ & ΣΑΒΒΑΤΟ	13.30	Από Γύθειο για Κύθηρα
	17.00	Από Κύθηρα για Νεάπολη
ΤΕΤΑΡΤΗ	13.00	Από Νεάπολη για Κύθηρα
	14.30	Από Κύθηρα για Νεάπολη
ΠΕΜΠΤΗ & ΚΥΡΙΑΚΗ	12.00	Από Νεάπολη για Κύθηρα
	13.45	Από Κύθηρα για Γύθειο
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ	13.30	Από Γύθειο για Κύθηρα
	17.00	Από Κύθηρα για Γύθειο

ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ
ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΩΝ
ΔΙΑΚΟΦΤΙΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΚΟΙΝ/ΣΗ: 1. Νομαρχία Πειραιά Τμήμα Προγραμματισμού, 2. Νομαρχία Πειραιά ΤΥΔΚ, 3. Κοινότητα Φυλλιάς, 4. Κυθηραϊκό Τύπο.

ΘΕΜΑ: Ίδρυση Συλλόγου

Σας γνωρίζουμε την ίδρυση του συλλόγου μας. Ο κύριος στόχος του οποίου είναι η επίσπευση λύσης στα πολλά προβλήματα επιβίωσης που αντιμετωπίζουμε σήμερα και η ανάπτυξη του οικισμού σε αξιολογικό πεδίο.

Σε συνεργασία με τον εξωραϊστικό σύλλογο θα ανυψώσουμε,

Ελπίζοντας και στη δική σας συμπαράσταση - για τη δίκαιη και άλυτα επί σειρά ετών αιτήματά μας.

Με τιμή
Ο πρόεδρος του Συλλόγου
Ι. ΚΟΝΣΟΛΑΚΗΣ

Ας προσέξουμε τον Κ. LENTEN...

Πριν από ένα χρόνο περίπου, την άνοιξη του 1992, παρουσίασα στα Κύθηρα τον «Μπίλλυ», κριάρι της φυλής του βρετανικού γαλακτοπροβάτου. Με επίκεντρο το κριάρι αυτό σχεδιάστηκε ένα πρόγραμμα αναπαραγωγής με σκοπό να παραχθούν βελτιωμένα παράγωγα. Το αποτέλεσμα του προγράμματος ήταν πράγματι βελτιωμένα αρνιά αλλά δυστυχώς πολύ λίγα. Επιπλέον το κριάρι πέθανε το καλοκαίρι αφού προσβλήθηκε από τσιμπούρι. Καθώς πλησιάζει άλλη μία περίοδος λοχείας, οι επιλογές που έχουμε είναι οι εξής:

α) Να εγκαταλείψουμε την ιδέα βελτίωσης των ντόπιων ζώων.

β) Να συνεχίσουμε την προσπάθειά μας αυτή, βασισμένοι στην πείρα που αποκομίσαμε στο παρελθόν.

Παρ' όλο που τα αποτελέσματα ήταν απογοητευτικά και για μένα, επιλογή και πρότασή μου είναι να συνεχίσουμε την προσπάθειά μας γιατί είναι η βελτίωση της γαλακτοπαραγωγής και της ποιότητας των σφάγιων θα επιτρέψουν στα κοπάδια μας να παραμείνουν βιώσιμα όταν οι επιδοτήσεις σταματήσουν και να είναι ανταγωνιστικά όταν οι οδηγίες της ΕΟΚ γίνουν και ελληνική πραγματικότητα.

Για να εξασφαλίσουμε καλύτερα αποτελέσματα, πρέπει να περιορίσουμε στο ελάχιστο τις πιθανότητες αποτυχίας. Πώς θα γίνει αυτό; Αντί να περιμένουμε πώς θα συμπεριφερθεί το κριάρι που αφενός έχει έρθει από ξένο περιβάλλον και αφετέρου πρέπει να δουλέψει σε μικρό χρονικό διάστημα, θα έρθει Ολλανδός σπερματέγχυτης που θα παίρνει νωπό σπέρμα και θα πραγματοποιεί την σπερματέγχυση στα ζώα που θα ενταχθούν στο πρόγραμμα. Επίσης θα υπάρχουν δύο κριάρια αντί ενός, της ίδιας φυλής και των ίδιων προδιαγραφών αλλά από διαφορετικές γραμμές αίματος.

Το κόστος της σπερματέγχυσης ανά πρόβατο θα είναι 1.500 δρχ. συν 1.500 δρχ. ανά γεννημένο αρνί.

Τελειώνοντας την επιστολή μου θα ήθελα να επισημάνω πως η συνέχεια αυτής της προσπάθειας καθώς και η επιτυχημένη αναβάθμιση και βελτίωση των ζώων του Νησιού μας εξαρτάται απόλυτα από την δική σας συνεργασία και βασίζεται στην δική σας υποστήριξη. Θέλω να πιστεύω πως η εμπειρία που αποκομίσαμε στο παρελθόν και η διάθεσή μας για μία σωστή δουλειά θα μας βοηθήσουν να ολοκληρώσουμε με επιτυχία αυτήν την τόσο σημαντική προσπάθεια.

Καθώς η πραγματοποίηση του προγράμματος απαιτεί κάποιον αριθμό ζώων που θα ενταχθούν στο πρόγραμμα και ένα χρονικό διάστημα κατά το οποίο θα γίνουν οι προεργασίες, παρακαλώ το όποιο ενδιαφέρονται να εντάξουν τα ζώα τους στο πρόγραμμα, να με ειδοποιήσουν μέχρι τις 15.4.1993.

Τηλέφωνα: οικίας 33658 και γραφείου 31929.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ

Πωλείται Καφεπαντοπωλείο, Σνακ - μπαρ, ουζερί στον ΑΥΛΕΜΟΝΑ

Για περισσότερες πληροφορίες: Κώστας Κοντολέων Τηλ. (0735)-33238

ΕΠΙΠΛΩΜΕΝΑ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ

«ΦΙΛΟΧΕΝΙΑ»

ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΚΑΙ ΖΑΧΑΡΙΑ ΚΑΣΙΜΑΤΗ Α.Ε

Στην Αγία Πελαγία

Κτισμένα σε παραδοσιακό Νησιώτικο στυλ, 100 μέτρα απο τη θάλασσα, 100 μέτρα απο το σημείο προσέγγισης ολων των πλοίων απο και προς τα Κύθηρα. Διαθέτομε διαμερίσματα 1,2 δωματίων και σουίτες, πλήρως εξοπλισμένα "λουτρό, μίνι μπαρ, τηλέφωνο και μουσική". Και για το χειμώνα... κεντρική θέρμανση.



ΤΗΛ. (01) 4173542 - 4133573 - 9620763
(0735) 33610 - 33100 - 31016
FAX. (01) 4133548 και (0735) 31016

ΑΠΟ ΤΟ ΧΩΡΟ ΤΗΣ ΕΠΙΣΤΗΜΗΣ

Υπεραγωγιμότητα: όνειρο ή πραγματικότητα;

Από το φυσικό ΔΗΜΗΤΡΗ ΛΕΒΕΝΤΗ

Όταν ανάβουμε το μάτι της ηλεκτρικής κουζίνας ή το φούρνο για να μαγειρέψουμε, όλοι σχεδόν γνωρίζουμε ότι η ηλεκτρική ενέργεια μετατρέπεται σε θερμότητα.

Αυτό βέβαια είναι κάτι το πολύ χρήσιμο σε συσκευές όπως η ηλεκτρική κουζίνα που αναφέραμε, το ηλεκτρικό σίδερο, το αερόθερμο και τόσες άλλες. Υπάρχουν όμως και άλλες συσκευές, όπου το ζητούμενο είναι η ηλεκτρική ενέργεια να μετατραπεί σε άλλη μορφή ενέργειας εκτός από θερμότητα.

Το μίξερ, το ραδιόφωνο, ο ηλεκτρικός υπολογιστής είναι μερικά από τα πολλά τέτοια παραδείγματα. Το κακό είναι ότι και σ' αυτές ακόμη τις περιπτώσεις είναι αδύνατο να αποφύγουμε την μετατροπή ενός (μικρού ή μεγάλου κατά περίπτωση) μέρους της ηλεκτρικής ενέργειας σε θερμική. Κι είναι κακό γιατί αφενός μεν η ενέργεια αυτή (που τελικά πληρώνουμε) πάει χαμένη και αφετέρου διότι οι περισσότερες από τις συσκευές αυτές όταν θερμαίνονται δυσλειτουργούν κι έτσι απαιτούν συστήματα ψύξης. Αλλά ακόμη και στα χιλιάδες μέτρα των καλωδίων μεταφοράς του ηλεκτρικού ρεύματος οι απώλειες αυτές είναι αναπόφευκτες.

Αποφυγή απώλειας

Είναι όμως πράγματι έτσι τα πράγματα; Μήπως υπάρχει δυνατότητα να αποφύγουμε τις επιζήμιες αυτές απώλειες ενέργειας; Η απάντηση είναι «ναι μεν, αλλά...» και συνοψίζεται σε μια λέξη: **υπεραγωγιμότητα**. Ας κάνουμε όμως μια προσπάθεια να προσεγγίσουμε το θέμα, που αν και παλιό μένει μέχρι και τις μέρες μας επίκαιρο και βασανιστικό για τους επιστήμονες που αναζητούν τη λύση του. Ολα άρχισαν πολύ πολύ παλιά, το 1911, όταν ο Ολλανδός φυσικός Κ. ΚΑΜΕΡΛΙΝΓΚ ΟΝΝΕΣ, που

μελετούσε τις ηλεκτρικές ιδιότητες του υδράργυρου, παρατήρησε ότι το μέταλλο αυτό σε θερμοκρασία περίπου 269 βαθμών Κελσίου κάτω από το μηδέν ξαφνικά αποκτά μηδενική αντίσταση ή πράγμα ισοδύναμο, άπειρη αγωγιμότητα, γίνεται δηλαδή υπεραγωγός. Με την πάροδο των ετών, βρέθηκε ότι κι άλλα μέταλλα, όπως το αλουμίνιο, ο ψευδάργυρος, ο μόλυβδος και το ινδίο γίνονται υπεραγωγοί, το καθένα κάτω από μια χαρακτηριστική θερμοκρασία, την οποία λέμε κρίσιμη θερμοκρασία. Στην θερμοκρασία αυτή η αντίσταση αυτών των υλικών γίνεται εκατό-τετράκις εκατομμύρια φορές μικρότερη από την αντίσταση και των καλύτερων ακόμη αγωγών του ηλεκτρισμού. Παρ' όλα αυτά πολλοί καλοί αγωγοί, όπως ο χαλκός, ο άργυρος, ο χρυσός, δεν μπορούν να γίνουν υπεραγωγοί, όσο κι αν τους ψύξουμε.

Καινούργια υλικά

Αφού λοιπόν οι υπεραγωγοί υπάρχουν (σήμερα γνωρίζουμε χιλιάδες υπεραγωγούς) πού είναι το πρόβλημα; Είμαι σίγουρος ότι μερικοί από σας ήδη θα το εντόπισαν. Γιατί όπως αναφέραμε ο μηδενισμός της αντίστασης είναι δυνατός μόνο στις πολύ χαμηλές θερμοκρασίες. Έτσι το πρόβλημα δεν λύνεται αλλά μετατίθεται ακριβώς στην επίτευξη των χαμηλών αυτών θερμοκρασιών, που είναι εξαιρετικά δαπανηρή και δύσκολη για πρακτικές εφαρμογές πέρα από τα όρια των ειδικών διατάξεων, που υπάρχουν στα επιστημονικά εργαστήρια. Για να ξεπεραστεί το πρόβλημα θα έπρεπε να ανακαλυφθούν καινούργια

υλικά που θα μπορούσαν να γίνουν υπεραγωγοί σε θερμοκρασίες υψηλότερες. Ένα σημαντικό θήμα προς αυτήν την κατεύθυνση έγινε όταν, κατά το τέλος του 1986, Ιάπωνες ερευνητές επιβεβαίωσαν τις εργασίες των J. GEORG BEDNORZ και K. ALEXMULLER, των ερευνητικών εργαστηρίων της IBM στη Ζυρίχη. Οι τελευταίοι βρήκαν ότι ένα οξειδιο του βαρίου-λανθανίου και χαλκού, γινόταν υπεραγωγός στην εκπληκτικά υψηλή (για τους επιστήμονες) θερμοκρασία των 234 βαθμών Κελσίου υπό το μηδέν. Οι επιστήμονες αυτοί για την ανακάλυψή τους τιμήθηκαν με το ΝΟΒΕΛ φυσικής το 1987.

Αυτό έδωσε μεγάλη ώθηση στον κλάδο. Σήμερα γνωρίζουμε υλικά με κρίσιμες θερμοκρασίες 179, 168 ή και 143 CH (υψηλότερη απ' όλες) βαθμών Κελσίου υπό το μηδέν. Είναι όλα υλικά

που μοιάζουν με κεραμικά και αποτελούνται από παράλληλα στρώματα οξειδίου του χαλκού αναμεμιγμένα με στοιχεία όπως το βισμούθιο, το στρόντιο, το θάλλιο κ.ά. Γνωρίζουμε σήμερα γύρω στα 40 απ' αυτά. Παρά το ότι οι πιο πάνω κρίσιμες θερμοκρασίες θεωρούνται αρκετά πιο προσιτές δεν παύουμε να είμαστε ακόμη αρκετά μακριά από την επίτευξη του τελικού στόχου που είναι οι υπεραγωγοί σε θερμοκρασία δωματίου. Το σημαντικότερο ίσως εμπόδιο πάνω σ' αυτό είναι το ότι παρ' όλα όσα έχουν γίνει, ακόμη δεν υπάρχει κάποια παραδεκτή απ' όλους θεωρία, που να εξηγεί το φαινόμενο της υπεραγωγιμότητας. Έτσι και η εφαρμοσμένη στην πράξη υπεραγωγιμότητα, όπως και τόσα άλλα παραμένει ένα όνειρο, μα όχι και άπιαστο για μια καλύτερη και πιο άνετη ζωή για τις γενιές που θα έρθουν...

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΝΟΜΑΡΧΙΑ ΠΕΙΡΑΙΑ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΔΑΣΩΝ ΔΑΣΑΡΧΕΙΟ ΠΕΙΡΑΙΑ

ΘΕΜΑ: ΠΕΡΙΛΗΨΗ πράξης χαρακτηρισμού εκτάσεως

Συμφώνως προς τις διατάξεις του άρθρου 14 του Ν. 998/79 και κατόπιν της από 13.2.91 αίτησης του κ. Βαρυπάτη Κοσμά, εξεδόθη η ταυτήριμη πράξη χαρακτηρισμού, αφορώσα δασική έκταση στην θέση «Χώρα» κοινότητας Κυθήρων νήσου Κυθήρων.

Αντίγραφο της πράξεως αυτής, εκτίθεται στο Κοινοτικό Κατάστημα της ανωτέρω Κοινότητας και στο Κατάστημα της Εγχώριου Περιουσίας Κυθήρων, απ' όπου κάθε ενδιαφερόμενος δύναται να λάβει γνώση του περιεχομένου της.

Αντιρρήσεις κατά της πράξεως αυτής επιτρέπονται εντός (2) δύο μηνών από της κοινοποίησης, από οιονδήποτε έχοντα έννομο συμφέρον, συμφώνως προς τις διατάξεις του άρθρ. 14 του Ν. 998/79, ενώπιον της αρμόδιας κατά το άρθρο 10 παρ. 3 του αυτού Νόμου, Επιτροπής.

Ο Δασάρχης Πειραιά
Απόστολος Ανδρού
Δασολόγος με Α' βαθμό

ΓΕΝΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΕΣ ΜΟΤΟΠΟΔΗΛΑΤΩΝ ΚΑΙ ΟΠΛΩΝ
ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ - ΕΛΑΣΤΙΚΑ
ΕΙΔΗ ΚΥΝΗΓΙΟΥ ΚΑΙ ΑΛΙΕΙΑΣ
ΒΑΠΤΙΣΤΙΚΑ - ΕΙΔΗ ΓΑΜΟΥ
ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΤΟΛΩΝ
ΑΡΤΕΜΗΣ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

Λιβάδι - Ποταμός

Τηλ. (0735) -31053 FAX 31969

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΜΟΤΟΠΟΔΗΛΑΤΩΝ «ΙΑΙΓΓΟΣ»



ΠΕΣ ΤΟ ΜΕ ΛΟΥΛΟΥΔΙΑ

ΑΝΘΗ - ΦΥΤΑ - ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΕΙΔΗ

« ΜΥΡΤΙΑ »

ΜΑΡΙΑ ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΣΤΟ ΛΙΒΑΔΙ

ΤΗΛ. (0735) 31106

ΛΟΥΛΟΥΔΙΑ ΣΤΟ ΣΠΙΤΙ ΣΑΣ

ΚΑΙ... Σ' ΟΛΟ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟ

ΜΕΛΟΣ INTERFLORA



ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

ΓΑΜΟΙ:

Γιάννης Π. Κασιμάτης - Γρηγορία Φατσέα.

Στις 14 του Φλεβάρη παντρεύτηκαν, στον Άγιο Γιώργη στο Λειβάδι ο Γιάννης Π. Κασιμάτης και η Γρηγορία Φατσέα. Μετά την τελετή του γάμου ακολούθησε φαγητό και γλέντι στο εστιατόριο του Μανώλη Λουράντου (Πιέρρου). Κουμπάροι οι Γιώργος Καλλίγερος, διευθυντής ΔΟΥ Κυθήρων και ο γνωστός εργολάβος Ανδρέας Λουράντος. Στους νεόνυμφους ευχόμαστε κάθε χαρά και ευτυχία και στους γονείς τους να τους χαίρονται.



Βαλέριος Καλοκαιρινός - Ρενάτα Πανταζίδου.

Παντρεύτηκαν στον Άγιο Σπυρίδωνα του Πειραιά, στις 26 του Φλεβάρη ο Βαλέριος Καλοκαιρινός από τη Χώρα και η Ρενάτα Πανταζίδου, υπάλληλος, του αρχείου μας. Στους νεόνυμφους ευχόμαστε κάθε χαρά και ευτυχία και στους γονείς τους να τους χαίρονται.

ΘΑΝΑΤΟΙ:

Ελένη Φατσέα.

Πέθανε στην Αθήνα, σε ηλικία 92 χρόνων η Ελένη Α. Φατσέα. Γεννήθηκε στο Πούρκο, όπου και πέρασε ολόκληρη τη ζωή της.



παντρεύτηκε κι απέκτησε μία κόρη, την Άννα. Η σορός της μεταφέρθηκε στο Νησί μας και τάφηκε στο κοιμητήριο του χωριού στην Αγία Ελέσα.

Βασιλική Πετροχείλου.

Πέθανε ξαφνικά στο σπίτι της στις Αλεξανδράδες, σε ηλικία 87 χρόνων, στις 2 του Μάρτη, η Βασιλική χήρα Εμμανουήλ Πετροχείλου.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ:

Ευχαριστούμε όλους όσους με κάθε τρόπο συμμετείχαν στο βαρύ πένθος μας για τον θάνατο της προσφιούς μας μητέρας και για γιανιάς

Βασιλική Πετροχείλου

Οικογένειες: Ευστρατίου Ε. Πετροχείλου, Σωτηρίου Ι. Πετροχείλου, Καλλιόπης Γ. Στάθη, Εμμανουήλ Καλοκαιρινού, Γεωργίου Α. Μαυρομάτη.

ΘΑΝΑΤΟΙ:

Παναγιώτης Στάθης.
Πέθανε ξαφνικά κι έπει-

τα από ολιγοήμερη ασθένεια ο αγαπημένος μας πατέρας Παναγιώτης Στάθης. Γεννήθηκε στο Κεραμούνι και ένα μέρος της ζωής του πέρασε στην Αθήνα ασκώντας το επάγγελμα του χασάπη. Επιστρέφοντας στα Κύθηρα παντρεύτηκε και στη βιοπάλη του άσκησε κι άλλα επαγγέλματα, όπως αυτό του τσαγκάρη.

Όμως, πιο γνωστός έμεινε ως βιολατζής παραδοσιακός, μέλος συχνά σε διάφορες κατά καιρούς τοπικές ορχήστρες. Ανθρωπος πρoός και άκακος είχε αποσπάσει την αγάπη και την εκτίμηση και των συγχωριανών του και των συμπατριωτών του. Πριν από λίγες μέρες αρρώστησε από καρδιακή και πνευμονική ανεπάρκεια και μεταφέρθηκε επειγόντως στο Λαϊκό Νοσοκομείο της Αθήνας, όπου μετά από ένα δεκάημερο, στις 8 του Μάρτη άφησε την τελευταία του πνοή.

Η σορός του μεταφέρθηκε στα Κύθηρα και με τη συνοδεία πολλών συγγενών και φίλων τάφηκε στο κοιμητήριο του Κεραμουνιού. Ας είναι ελαφρύ το χόμα που τον σκεπάζει.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ:

Ευχαριστούμε θερμά όλους όσους με οποιονδήποτε τρόπο συμμετείχαν στο πένθος μας για τον θάνατο του αγαπημένου μας συζύγου, πατέρα και παππού. Επίσης ευχαριστούμε όλο το επιστημονικό και βοηθητικό προσωπικό του νοσοκομείου μας και του Λαϊκού Νοσοκομείου Αθηνών για τον τρόπο με τον οποίο μας συμπαρυστάθηκαν στο διάστημα της ολιγοήμερης ασθένειάς του. Ιδιαίτερα ευχαριστούμε τους γιατρούς αδελφούς Κ. και Π. Μαριάτο, τη γιατρό Μαρία Ζουλούμη, την γιατρό Άννα Αργυροπούλου και τον συμπατριώτη γιατρό Μανώλη Καλοκαιρινό.

Η σύζυγος: Κατίνα Στάθη. Τα παιδιά: Μανώλης και Κούλα Στάθη, Γιώργος και Χριστίνα Κομνηνού. Τα εγγόνια.

ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΣΩΜΑΤΕΙΩΝ ΑΤΤΙΚΗΣ

Προς τον υπουργό Εσωτερικών κ. Γ. Κεφαλογιάννη

Κύριε υπουργέ,
Η Συντονιστική Επιτροπή Κυθηραϊκών Σωματείων Αττικής, έλαβε γνώση φημών, σύμφωνα με τις οποίες επίκειται διοικητική αναδιάταξη κάποιων περιοχών, στην οποία εντάσσεται και η μεταφορά των Κυθήρων από το Νομό Πειραιώς στο Νομό Λακωνίας.

Επειδή πιστεύουμε ότι οι λόγοι που επέβαλαν και εδραίωσαν την ένταξη των Κυθήρων εις το Νομό Πειραιώς παραμένουν οι ίδιοι εδώ και 60 και πλέον χρόνια, έχουμε την πεποίθηση ότι οι φήμες αυτές ουδεμία βάση έχουν. Επίσης πιστεύουμε ότι η Πολιτεία ουδέποτε πρόκειται ν' αποφασίσει οποιαδήποτε παρόμοια μεταβολή, χωρίς να ερωτηθούν οι κατ' εξοχήν αρμόδιοι δηλαδή οι κάτοικοι, οι κοινότητες και τα σωματεία των Κυθήρων.

Για τους λόγους αυτούς κύριε υπουργέ, παρακαλούμε να έχουμε τη διαβεβαίωσή σας ότι δεν αντιμετωπίζεται καθ' οιονδήποτε τρόπο οποιαδήποτε μεταβολή εις τη διοικητική υπαγωγή των Νήσων Κυθήρων και Αντικυθήρων

Με τιμή

- Για τα Σωματεία της Συντονιστικής Επιτροπής
- «Κυθηραϊκή Αδελφότητα Πειραιώς-Αθηνών»
 - «Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Αθηνών»
 - «Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών»
 - «Τριφύλλειο Νοσοκομείο Κυθήρων»
 - Σύλλογος Καραβιτών «Η ΠΟΡΤΟΚΑΛΙΑ»
 - Εξωρ. Σύλλογος Μητάτων «Η ΜΥΡΤΙΑ»
 - Σύλλογος Κοινωφελών έργων Μυλοποτάμου
 - Εξ. και Εκπολ. Σύλλογος Φρατσειωτών «ΤΑ ΦΡΑΤΣΙΑ»
 - «Κυθηραϊκή Μέριμνα»
 - Εξωρ. Σύλλογος Αυλέμονος «Ο ΦΙΛΟΞΕΝΟΣ»
 - Σύλλογος Βιαραδικών «Η ΒΡΥΣΗ»
 - Ένωση Αντικυθηριών «Ο ΑΓ. ΜΥΡΩΝ»
 - «Σύλλογος Επαγγελματιών Χώρας-Καψαλιού»
 - Εξ. Σύλλ. Κυθηριών περιοχής Αλίμου «Η ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ»

Η Εκτελεστική Γραμματεία
ΧΑΡ. ΣΟΥΓΙΑΝΝΗΣ
ΚΩΝ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ
ΙΩ. ΜΑΡΓΕΤΗΣ
ΜΗΝ. ΜΑΛΑΚΟΣ
ΑΝΤ. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ

ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΣΗ: 1. κ. περιφερειάρχη, 2. κ. νομάρχη Πειραιώς, 3., κ. βουλευτές περιφέρειας, 4. κ. έπαρχο Κυθήρων, 5. Κυθηραϊκό Τύπο, 6. κυθηραϊκά σωματεία.

Δωρεές εις μνήμην Παναγ. Κουτίβα

Θάνατος Κουτίβας δρχ. 10.000. Κωνστ. Κουτίβας δρχ. 10.000. Δημήτρα Σχωρτσάνη δρχ. 10.000. Γιάννης Πολυκανδριώτης δρχ. 10.000. Γιώργος Αποστολίδης δρχ. 10.000. Μαρία Σουλιώτη δρχ. 10.000. Χάρης και Στράτης Κουτίβας δρχ. 10.000. Μαρίνος Τριφύλλης δρχ. 10.000. Γιάννης Αποστολίδης δρχ. 10.000. Γεωργία Μαυρουδή δρχ. 10.000. Γρηγ. και Φωτεινή Κολοθού δρχ. 7.000. Βούλα Ντούρα δρχ. 7.000. Βαγγέλης και Φανή Ντούρα δρχ. 7.000. Γιάννης Μπιλάλης δρχ. 5.000. Γιάννης Καλογιαννίδης δρχ. 5.000. Δημ. Καπλαντζής δρχ. 5.000. Κώστας Κωστούλας δρχ. 5.000. Στράτης Δαλιάνης δρχ. 5.000. Γιάννης Πηγουνάκης δρχ. 5.000. Σπ. Λιακόπουλος δρχ. 5.000. Χρήστος Βενιζέλος δρχ. 3.000.

ΥΛΙΚΑ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ

ΧΩΜΑΤΟΥΡΓΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ

ΤΟΥΛΑ ΜΑΓΩΝΕΖΟΥ ΣΚΛΑΒΟΥ

ΠΟΤΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ. ΚΑΤ. 33.160

ΤΗΛ. ΟΙΚ. 33.639

ΠΛΗΡΟΦ. Κ^Ω ΘΑΝΑΣΗ

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ

ΕΤΟΙΜΩΝ
ΕΝΔΥΜΑΤΩΝ
& ΕΙΔΩΝ ΣΠΟΡ

ΕΛΕΝΗ Κ.
ΤΖΟΜΠΑΝΑΚΗ

ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΤΗΛ. 31948

Στο κατάστημά
μας θα βρείτε
εμπορεύματα
σε
άριστη ποιότητα
και σε
ασυναγώνιστες
τιμές

ΧΑΡΜΟΣΥΝΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ



Παντρεύτηκαν στο Μπρίσμμαν της μακρινής Αυστραλίας η Τίτικα Βενέρη, κόρη του Νίκου Βενέρη (Μανώλη) από το Πούρκο, με τον Παναγιώτη Ι. Βλαχογιάννη από το Μυλοπόταμο. Οι συγγενείς τους από τα Κύθηρα εύχονται στους νεόνυμφους χαρά και κάθε ευτυχία και στους γονείς τους να τους χαίρονται.

Δωρεές Ιαν. 1993 προς τον οίκον ευγηρίας Κυθήρων «Κασιμάτειον»

Ελένης Ερσελμαν, εις μνήμην της μητέρας της Πιπίτσας δρχ. 30.000. Αντ. και Άννας Κουέλη εις μνήμην Κατίνας Π. Λευθήρη δρχ. 15.000. Κλειώς Κόσκου εις μνήμην Ελένης Νικολοπούλου δρχ. 10.000. Αδαμαντίας Πολίτου εις μνήμην των γονέων της Σπύρου και Κούλας Στάθη δρχ. 10.000. Γεωργίου Φατσέα, εις μνήμην του πατέρα του Χρήστου δρχ. 5.000.

Δωρεές εις μνήμην Χαρίλαου Σαραντόπουλου

Χαράλαμπος Κρίβαρης δρχ. 20.000. Οικ. Γεωργ. Β. Κασιμάτη δρχ. 20.000. Ιωάννης Ζερβός δρχ. 10.000. Ηλίας Μαρσέλλος δρχ. 10.000. Παν. Κασιμάτης δρχ. 8.000. Πέτρος Π. Μαρσέλλος δρχ. 5.000. Ελένη Κυριακή δρχ. 5.000.

Δωρεές εις μνήμην Χαρίλαου Σαραντόπουλου

Προς το ίδρυμα «ΑΓΙΑ ΑΝΝΑ» - Χριστιανική Στέγη Κοριτσιού Νικόλαος και Θεοδώρα Στρατηγού δρχ. 100.000. Παναγιώτα Μιναϊδή δρχ. 10.000. Κυβέλη Καράπα δρχ. 10.000. Κορ και κα Αντ. Καρναβέζου δρχ. 10.000. Πόπη Βλάσση δρχ. 10.000. Γαβριήλ και Αλίκη Λεβί δρχ. 10.000. Θεόδωρος Καραγκούνης δρχ. 10.000. Μαρουσώ Γκούφα δρχ. 10.000. Γεώργιος Τσιγγούνης δρχ. 10.000. Μαρία Τουφεξή δρχ. 10.000. Μαρία Στρατηγού - Βρούση δρχ. 10.000. Άννα Βουρνά - Κουντουριώτου δρχ. 10.000. Βασίλης Στρατηγός δρχ. 5.000. Κυρία Αιμιλία Βοζίκη δρχ. 5.000. Βέρα Παπαδοπούλου δρχ. 5.000.

Προς την ΑΔ/ΤΑ Κυριών Καλλιθέας «Η ΔΑΜΑΡΙΣ»

Φώνη Δημοπούλου δρχ. 10.000.
Το Σωματείο «ΑΔΕΛΦΟΤΗΣ Η ΑΓΙΑ ΑΝΝΑ» κατέθεσε αντί στεφάνου το ποσό των 100.000 δρχ. στον ειδικό λογαριασμό προικοδοτήσεως οικοτρόφων κοριτσιών του Ιδρύματος.
Το Διοικητικό Συμβούλιο της «ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΣΤΕΓΗΣ ΚΟΡΙΤΣΙΟΥ - Η ΑΓΙΑ ΑΝΝΑ», κατέθεσε αντί στεφάνου το ποσό των 100.000 δρχ. στον ειδικό λογαριασμό προικοδοτήσεως οικοτρόφων της Στέγης Κοριτσιού.

E. SOPHIOS

ART PHOTOGRAPHY F.I.A.P.

G.S.A.
OLYMPIC
AIRWAYS
POTAMOS - KYTHERA

TEL.
(0733) 33201
33294 - 33250

Παρεμβάσεις του Επάρχου

Με δύο συνεχόμενες παρεμβάσεις του Επάρχου μας κ. Καιράκη, αντιμετωπίστηκαν άμεσα δύο συγκοινωνιακά προβλήματα του Νησιού μας, που όπως πάντα αυτή την περίοδο, εξαιτίας γνωστών παραγόντων στερείται επαρκούς θαλάσσιας συγκοινωνίας. Συγκεκριμένα στην πρώτη περίπτωση δόθηκε εντολή από το ΥΕΝ, έπειτα από ενέργειες του Επάρχου, στο Ο/Γ «Κίμωνος» να μεταφέρει καύσιμα στα Κύθηρα, ενώ στη δεύτερη περίπτωση, δόθηκε και πάλι υπουργική εντολή στο Ο/Γ «Σίφνος» να παρεκκλίνει από το δρομολόγιό του, έπειτα από ενέργειες και να έρθει στα Κύθηρα (27 Φλεβάρη) για να εξυπηρετήσει το Νησί μας, που προς στιγμή βρέθηκε δίχως πλοίο ύστερα από πρόβλημα του Ο/Γ «Κίμωνος» και διακοπή του δρομολογίου του. Υπήρξε βέβαια μια ταλαιπωρία των επιβατών, αφού το «Σίφνος» επέστρεψε στον Πειραιά... «μέσω» Μήλου ωστόσο όμως είναι αξιοσημείωτη η άμεση κινητοποίηση και η θετική παρέμβαση.

ΕΞΩΡΑΪΣΤΙΚΟΣ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ «Η ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ» ΚΥΘΗΡΑ

ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΣΗ: 1) Νομάρχη Πειραιά, 2) Επαρχο Κυθέρων, 3) Λιμενικό Ταμείο Κυθέρων, 4) Κοινότητα Ποταμού.

Διαμαρτυρία

Διαμαρτυρόμεθα εντόνως προς κάθε αρμοδία Αρχή, γιατί επί μεγάλο χρονικό διάστημα στην Λιμενική Επιτροπή Κυθέρων (Λιμενικό Ταμείο) δεν έχει οριστεί ουδείς εκπρόσωπος από τον τέως Δήμο Ποταμίων. Σημειώνουμε ότι είναι η πρώτη φορά που συμβαίνει αυτό. Πάντοτε ακόμη και επί δικτατορίας υπήρχαν δύο εκπρόσωποι, με αποτέλεσμα να ακούγεται η φωνή των λιμανιών της Αγίας Πελαγίας, Πλατείας Αμμου και Διακοφτιού.

Και διερωτώμεθα: Με ποια κριτήρια άραγε συγκροτήθηκε η Λιμενική Επιτροπή Κυθέρων; Μήπως με κριτήριο την κίνηση των λιμανιών; Γιατί στην Αγία Πελαγία, που είναι η πόρτα του νησιού, το καλοκαίρι στο μώλο της, διακινούνται χιλιάδες επιβάτες και οχήματα την ημέρα και δεκάδες χιλιάδες το μήνα, και το χειμώνα γίνεται όλη η κίνηση του νησιού από κει. Μήπως με κριτήριο τις εισπράξεις υπέρ του Λιμενικού Ταμείου; Γιατί στην Αγία Πελαγία με την προσαύξηση 5% επί του ναύλου επιβάτη και αυτοκινήτων είναι πολλαπλάσιες απ' αυτές του Καφαλιού, διότι στην Αγία Πελαγία προσεγγίζουν συνεχώς δύο F/B, το ένα απ' αυτά κάθε μέρα, όπως επίσης και τα FLYING DOLPHINS, έναντι ενός δρομολογίου την εβδομάδα της αγώνου στο Καφάλι. Όσο για το κρουαζιερόπλοιο, είναι γνωστό σε μας τι δίνει ο κάθε επιβάτης τους, ενώ ο επιβάτης Α' θέσεως της Αγίας Πελαγίας προς Πειραιά σήμερα δίνει 325 δραχμές.

Εάν δεν είναι έτσι παρακαλούμε το Λιμενικό Ταμείο Κυθέρων να δημοσιεύσει ακριβώς τι έχει εισπράξει το έτος 1992 από την Αγία Πελαγία και τι από το Καφάλι, κατά πλοίο. Αυτά λυπούμεθα αλλά αναγκαζόμεθα να τα γράψουμε γιατί σήμερα όλοι οι μετέχοντες στην Λιμενική Επιτροπή είναι από τον τέως Δήμο Κυθέρων, δηλαδή περιοχή Καφαλιού. Νομίζουμε ότι τέτοιες ενέργειες, εκτός των άλλων δεινών που προκαλούν στον τόπο, υποκινούν τον τοπικισμό και διχάζουν τον κόσμο στο νησί.

Προτείνουμε ότι η καλύτερη λύση στο πρόβλημα θα ήταν τα έσοδα του λιμανιού της Αγίας Πελαγίας από τα λιμενικά τέλη, να πηγαίνουν ανεξάρτητα στην κοινότητα Ποταμού η οποία μεριμνά και για το λιμάνι κι έτσι να σταματήσουν να υπάρχουν προβλήματα.
Ευχαριστούμε «ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ»

ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ-ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΕΣ

ΓΡΗΓΟΡΙΑΣ Χ. ΒΑΡΔΑ

Στα Κοντολιάνικα

Διαθέτουμε για γρήγορη εξυπηρέτησή σας

ΠΛΥΝΤΗΡΙΑ ΚΑΙ ΛΙΠΑΝΤΗΡΙΑ

Κι ακόμη... φιάλες υγραερίου ολο το χρόνο...

Τηλ. και FAX (0735) -31570

ΚΑΦΕΤΕΡΙΑ - ΠΙΤΣΑ - ΜΑΚΑΡΟΝΙΑ

ΣΝΑΚ-ΜΠΑΡ-ΟΥΖΕΡΙ-ΠΟΙΚΙΛΙΕΣ

“ ΠΟΤΑΜΟΣ ”

ΔΕΧΟΜΕΘΑ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΕΣ ΓΙΑ
ΟΙΚΙΕΣ & ΜΑΓΑΖΙΑ ΤΗΛ. 33668

ΚΥΘΗΡΑ

ΠΑΥΛΟΣ ΝΕΟΦΥΤΟΣ

Διαμαρτυρίες, αμφισβητήσεις και ερωτηματικά...

Και στο προηγούμενο φύλλο μας γίνανε υπαινιγμοί σχετικά με τη διαδικασία και τους κομματικούς παρεμβατισμούς που ασκήθηκαν στον τόπο μας, κατά τις πρόσφατες εκλογές για την ανάδειξη νέου νομαρχιακού Συμβούλου. Επανερχόμαστε όχι βέβαια για να επαναλάβουμε το δεδομένο πλέον της οποιασδήποτε χρωματισμένης εκλογικής αναμέτρησης, που άλλωστε αποτελεί και επίσημη πολιτική και πολιτειακή επιλογή, αλλά για να τονίσουμε τα κάποια εύλογα ερωτηματικά που φαίνεται να προέρχονται από προσπάθειες κατάχρησης και διαστρεβλώσεως της τοπικής δημοκρατικής μας έκφρασης. Αυτό το τελευταίο, στο μικρό μας τόπο, πέραν των άλλων, δημιούργησε τριβές στις πολιτικοκοινωνικές μας σχέσεις κι έδωσε ένα επιπρόσθετο πλήγμα στην αναγκαία τοπική μας συσπείρωση.

Στις πρόσφατες εκλογές νομαρχιακών συμβούλων επικράτησαν τα γνωστά και συνηθισμένα, ετερόπλευρα προεκλογικά «συστήματα», που ανανεώνοντας συντηρούν μια μόνιμη «τεταμένη» πολιτικοκομματική ατμόσφαιρα. Ωστόσο τούτη τη φορά το πρόβλημα επικεντρώθηκε μετεκλογικά και προσμετρήσε όχι τόσο στο αποτέλεσμα, όσο στη μεγάλη διαφορά του αριθμού των ψήφων μεταξύ των υποψηφίων. Μια διαφορά εξαρχής αμφισβητήσιμη αλλά και στη συνέχεια ανεξηγήτη, έπειτα μάλιστα από έντονη ενυπόγραφη διαμαρτυρία των ψηφοφόρων-κοινοτικών αρχόντων μας. Σε μια προσπάθεια επαλήθευσης των αριθμών οι «φερόμενοι επίσημα ψηφισάντες» τον αποτυχόντα κ. Μαλακό, 26 κοινοτικοί σύμβουλοι, φαίνεται να ανατρέπονται με επίσης επίσημη δήλωση 35 προέδρων και κοινοτικών συμβούλων του Νησιού μας. Και βέβαια αυτό δημιούργησε όχι μόνο αναμύχληση των κομματικών παθών αλλά έδωσε και το δικαίωμα για τις οποιασδήποτε υποθέσεις και αμφισβητήσεις...

Τα ερωτηματικά είναι εύλογα και με τεράστιες προεκτάσεις. Σίγουρα δεν έχουν σημασία οι ενστάσεις. Ένας θα ήταν ο νικητής και ένας ο νικημένος. Ούτε σε τελευταία ανάλυση έχει σημασία, αν από τους ισάξιους υποψηφίους, κέρδιζε ο «κυβερνητικός» ή ο «αντικυβερνητικός». Πρέπει κάπου αλλού να σταθούμε. Αν δηλαδή υπάρχει περίπτωση παραχάραξης της βούλησης των ψηφοφόρων και ανεπίτρεπτη αντιδημοκρατική πρόκληση. Και πιστεύουμε πως οι αρμόδιες υπηρεσίες οφείλουν ΚΑΠΟΙΑ ΕΠΕΞΗΓΗΣΗ και ακόμη, αν χρειασθεί, να αποδοθούν και ποινικές ευθύνες σε ενδεχόμενο «ψευδούς δήλωσης» από τους υπογράφοντες τη διαμαρτυρία. Το να πλανιέται όμως στο Νησί μας η εντύπωση διάσχυσης της πολιτικής βούλησης, μάλιστα των κοινοτικών μας αρχόντων, το να αμφισβητείται το κύρος και το αποτέλεσμα των εκλογών, αυτό αποτελεί ένα ακόμη στοιχείο σύγχυσης αλλά και άμεσης υποβάθμισης της τοπικής μας ζωής και νοημοσύνης...

Διαμαρτυρία

Εμείς οι παρακάτω που υπογράφομε σαν κοινοτικοί σύμβουλοι της Επαρχίας Κυθέρων, εκφράζουμε την αγανάκτησή μας για τις διαδικασίες που ακολουθήθηκαν στις εκλογές για την ανάδειξη νομαρχιακού συμβούλου της επαρχίας μας για τη διετία 1993-1994 και την έκπληξη μας για το εκλογικό αποτέλεσμα που εμφανίστηκε, γιατί εμείς ψηφίσαμε τον κ. Μηνά Μαλακό.

ΟΙ ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ

1) Κασιμάτης Παναγιώτης, 2) Χλαμπέας Κυριάκος, 3) Πρωτοψάλτης Παναγιώτης, 4) Μπαβέας Κώστας, 5) Τζωρζόπουλος Ε. Νικόλαος, 6) Τζωρζόπουλος Κ. Νικόλαος, 7) Κριθαρή Γεωργία, 8) Σαμίου Ματίνα, 9) Μαρέντης Πέτρος, 10) Γλυτσός Παναγιώτης, 11) Σάμιος Χαράλαμπος, 12) Κασιμάτης Εμμανουήλ, 13) Καλλίνικος Παναγιώτης, 14) Κασιμάτης Γιώργος, 15) Λουράντος Ε. Δημήτριος, 16) Βενέρης Νικόλαος, 17) Κασιμάτης Ι. Εμμανουήλ, 18) Χριστόφορος Χαράλαμπος, 19) Χάρος Γαβριήλ, 20) Φατσέα Βικτωρία, 21) Φατσέας Βαλέριος, 22) Μαρέντης Νίκος, 23) Νοταράς Πέτρος, 27) Πρωτοψάλτης Γιώργος, 28) Σκλάβος Παναγιώτης, 29) Ταμβάκης Δημήτρης, 30) Μεγαλοκονόμου Αναστασία, 31) Φριλιγκος Παναγιώτης, 32) Φατσέας Κωσμάς, 33) Σουρής Νικόλαος, 34) Κομνός Χρήστος, 35) Τραβασάρος Αριστείδης

ΑΡΤΟΠΟΙΙΑ - ΖΑΧΑΡΟΠΛΑΣΤΙΚΗ

ΒΟΥΤΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΖΑΧΑΡΩΔΗ

ΤΣΙΡΙΓΩΤΙΚΑ ΠΑΞΙΜΑΔΙΑ

ΒΑΣΙΛΗΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ

Δοκιμάστε τα ΝΤΟΠΙΑ ΓΛΥΚΑ ΜΑΣ

Τηλ. (0735) -31586 - 31698

Νέα από τα Αντικύθηρα

Μετά από συνεχείς ενέργειες της Κοινότητας Αντικυθέρων από το Φλεβάρη του 1992 και την αμέριστη συμπαράσταση και βοήθεια του Επάρχου Κυθέρων κ. Θεόδωρου Καιράκη και της Ένωσης Απανταχού Αντικυθέρων ευρίσκεται σε εξέλιξη η προσπάθεια για την κατασκευή ελικοδρομίου στα Αντικύθηρα. Την 29.1.93 επισκέφθηκαν τα Αντικύθηρα δύο υπάλληλοι της ΥΠΑ (κ. Κορμάς και κ. Μαθιουδάκης), για να αποφανθούν για την καταλληλότητα του προτεινόμενου χώρου στην τοποθεσία «Ψηλός τοίχος». Το προτεινόμενο υπέ κατασκευή ελικοδρόμιο θα τηρεί τις προδιαγραφές, θα καταλάβει έκταση 5-7 στρεμμάτων, θα πληροί τις προϋποθέσεις για επιχειρησιακή χρήση με κανόνες πτήσης «εξ όψεως» (VFR) από τρία σημεία. Θα γίνει η ασφαλιστική και η περίφραξη του, θα διαθέτει οικίσκο καυσίμων, σύστημα πυρασφάλειας, ύδρευσης και φωτισμού με τηλεχειρισμό, ο οποίος θα ενεργοποιείται από το ελικόπτερο. Η πιθανή δαπάνη της κατασκευής του, αν βέβαια ολοκληρωθεί θα φτάσει τα 85.000.000 δρχ. Επι-



ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ: Μια εικόνα από την κακοκαιρία που έπληξε πρόσφατα το νησί...

δίωξη της κοινότητας και των λοιπών εμπλεκόμενων αρμοδίων Υπηρεσιών θα είναι να χρηματοδοτηθεί από το δεύτερο πακέτο DELORN.

● Με ελικόπτερο μεταφέρθηκε την Τετάρτη 13 Γενάρη στο νοσοκομείο των Χανίων, ο πρόεδρος της Κοινότητας Αντικυθέρων Ευστράτιος Κατσανεβάκης, ο οποίος έπασχε από αναπνευστικά προβλήματα.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ Τα θερμά τους ευχαριστήρια εκφράζουν ο πρόεδρος της Κοινότητας Αντικυθέρων και η οικογένειά του προς τους: α) αγροτικό γιατρό των Αντικυθέρων Παναγιώτη Βράκα, β) το γιατρό και το νοσηλευτικό προσωπικό του νοσοκομείου Χανίων, γ) τον Επαρχο Κυθέρων, δ) τον γραμματέα της κοινότητας Μαθιό Αγγελιουδάκη, καθώς κι όλους εκείνους, συγγενείς και φίλους, που τους συμπαροστάθηκαν σ' αυτή την δύσκολη στιγμή.

Βροχοπτώσεις ευτυχίας...



Σκίτσο ΣΠ. ΜΑΚΡΥΓΙΑΝΝΗΣ

Ετος	1992	1993
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ	3,68 εκ.	2,69 εκ.
ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΣ	5,97 εκ.	14,04 εκ.

Πιστεύουμε ότι αυτός ο μικρός πίνακας είναι για το Νησί μας η ευτυχέστερη είδηση. Επιτέλους γέμισαν τα πηγάδια, τρέξαν τα λαγκάδια, ποτίστηκε η γη μας... Σημειώνουμε ακόμη πως σε μερικές περιοχές των Κυθέρων το ύψος των βροχοπτώσεων ήταν ακόμη ψηλότερο... Πάνω που όλοι είχαμε πιστέψει πως πεθαίνομε...

Αγιοπελαγιώτικη πολιτιστική εκδήλωση

Ενα ακόμη πολιτιστικό γεγονός έρχεται να προστεθεί στις δραστηριότητες του συλλόγου «Αγία Πελαγία». Πρόκειται για τα μουσικοφιλολογικά απογευματινά που πραγματοποιήθηκαν το Σάββατο 13 και Κυριακή 14 Φεβρουαρίου στο όμορφο ξενοδοχείο «FILOXENIA». Το πρώτο μέρος της εκδήλωσης κάλυψε ο γιατρός με την επιτυχή παρουσία από την πρώτη κιόλας μέρα της διαμονής του στα Κύθηρα, κ. Γαβριήλ Ψαράς, ο οποίος ανέπτυξε το πολύ ενδιαφέρον και πάντα επίκαιρο θέμα: «Μεταμοσχεύσεις και δωρεά οργάνων». Στο δεύτερο μέρος θαυμάσαμε την βιολίστρια κ. Βάσω Σαββάκη σε μαγευτικές εκτελέσεις διαση-

μων συνθετών, δίνοντάς μας την ευκαιρία να χαρούμε ένα διαφορετικό είδος μουσικής, που δεν ακούγεται τακτικά στα Κύθηρα. Δροσιά και χάρη πρόσθεσαν στη βραδιά τα παιδιά (μαθητές της κ. Σαββάκη) που έπαιξαν κομμάτια για πιάνο. Στο τέλος προσφέρθηκε τσάι και σπιτικά γλυκίσματα, που έφτιαξαν, όπως πάντα, οι κυρίες του συλλόγου. Την εκδήλωση του Σαββάτου τίμησαν με την παρουσία τους ο κ. Επαρχος και η σύζυγός του κ. Ελένη Καιράκη. Ευχαριστούμε όλους όσοι βοήθησαν και παρευρέθησαν.

Το Δ.Σ. του Συλλόγου

Προς υλοποίηση...

Ιδιαίτερο ενδιαφέρον έδειξε, όπως γράψαμε και στο προηγούμενο φύλλο μας, το υπουργείο Υγείας και Πρόνοιας για την κάλυψη της θέσης της κοινωνικής λειτουργού στο Νησί μας. Ήδη εγκαταστάθηκε στα Κύθηρα η κ. Ολγα Μαστακούρη, προϊσταμένη του τμήματος Πρόνοιας με σκοπό την εφαρ-

μογή προνοιακών προγραμμάτων της ειδικής επαγγελματικής σχολής «Αγία Βαρβάρα». Τα προγράμματα αυτά θα παρέχουν ενημερωτική καθώς και ψυχαγωγική απασχόληση στους νέους του τόπου. Όπως η ίδια μας είπε πρόκειται να λειτουργήσουν εργαστήρια στο κτίριο της σχολής Μυλοπο-

τάμου. Επίσης μπορεί να εφαρμοστεί μια ποικιλία προγραμμάτων που θα περιέχουν τμήματα μουσικής, κοπτικής και ραπτικής, ή ακόμη να δημιουργηθούν τμήματα πληροφορικής και να εφαρμοστούν ειδικά προγράμματα.

Πιστεύουμε και ευχόμαστε την υλοποίησή...

ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ ΣΕ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΑ ΕΙΔΗ ΣΤΗΝ ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΔΑ ΦΡΙΛΙΓΚΙΑΝΙΚΩΝ

1. Βασίλης Μαυρομάτης (Ξυλόγλυπτο προσκυνητάρι με εικόνα 700.000 δρχ.).
2. Βασίλης Μαυρομάτης (Ξυλόγλυπτο μπαγκάρι αξίας 500.000).
3. Οικογένεια Β. Μαυρομάτη (εικόνα Αγίας Αικατερίνης αξίας 45.000).
4. Αικατερίνη Β. Μαυρομάτη (ηλεκτρική σκούπα αξίας 35.000).
5. Τίτσα Β. Μουλού (εις μνήμην Πρωτοψάλτη, 1 μικρό προσκυνητάρι Ξυλόγλυπτο, 3 εξαπτέρυγα, 2 λάβαρα, 2 φαναράκια).
6. Τίτσα Β. Μουλού (εις μνήμην Θ. Μ. Αρχοντούλη, 1 Ξυλόγλυπτο Ευαγγελίου).
7. Τίτσα Β. Μουλού (εις μνήμην Βασ. Πατακάκη, 1 εικόνα Μυρτιδιώτισσας).
8. Αργυρώ Κουμούλου (1 κολυμβηθήρα).
9. Ελένη Π. Νοταρά (1 Ξυλόγλυπτο περιφοράς Εικόνας, 1 εξακάντηλο Ωραιάς Πύλης και 1 πολυέλαιο αξίας

- 500.000).
10. Δημήτριος Ε. Νοταράς (1 τραπεζι γάμου).
11. Ρίτσα Χαστά (1 εικόνα αξίας 50.000).
12. Εμμανουήλ και Κατίνα Νοταρά (8 καντήλια τέμπλου αξίας 250.000).
13. Μαρία και Σταματίνα Ψάλτη (1 πολυέλαιο αξίας 150.000 δρχ.).
14. Αργυρούλα Ι. Νοταρά (2 πολυελάιους στη μνήμη του συζύγου και των αδελφών της, αξίας 370.000 δρχ.).
15. Αντώνης Β. Μαυρομάτης (8ελοουδίνα καλύμματα για τις τρεις Αγίες Τράπεζες).
16. Παναγιώτης Φριλιγκός (1 πολυέλαιο αξίας 150.000).
17. Ανδρέας Πρωτοψάλτης (1 πολυέλαιο αξίας 350.000).
18. Γεώργιος Αν. Φριλιγκός (2 πολυελάιους αξίας 1.200.000).
19. Φωφώ Κοντού (1 πολυέλαιο αξίας 150.000 δρχ.).

ΟΙΚΟΣ ΕΥΓΗΡΙΑΣ ΚΥΘΗΡΩΝ «ΚΑΣΙΜΑΤΕΙΟΝ»

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1992 ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ

ΠΑΓΙΑ:		
Ακίνητα - Επιπλα - Σκεύη		184.236.505
ΔΙΑΘΕΣΙΜΑ:		
Καταθέσεις	39.714.309	
Αποθήκη	1.087.131	41.521.440
	ΣΥΝΟΛΟ:	225.757.945

ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ	224.232.415
ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ:	1.525.530
	ΣΥΝΟΛΟ: 225.757.945

ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

ΠΡΟΣΟΔΟΙ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ	12.541.054
ΕΠΙΧΟΡΗΓΗΣΗ ΕΛΛ. ΔΗΜΟΣΙΟΥ	10.000.000
ΕΠΙΧΟΡΗΓΗΣΗ ΤΡΙΦΥΛΛΕΙΟΥ ΝΟΣ. ΚΥΘΗΡΩΝ	5.000.000
ΕΙΣΦΟΡΕΣ - ΔΩΡΕΕΣ - ΚΛΗΡΟΝΟΜΙΕΣ	26.818.830
ΕΣΟΔ. ΚΛΗΡ. Γ. ΣΚΛΑΒΟΥ (ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ)	5.054.731
ΔΙΑΦΟΡΑ ΕΣΟΔΑ - ΕΙΣΦΟΡΕΣ ΤΡΟΦΙΜΩΝ	28.342.000
	ΣΥΝΟΛΟ ΕΣΟΔΩΝ: 87.756.615

ΕΞΟΔΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ	69.458.955
ΕΞΟΔΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ	508.477
ΔΙΑΦΟΡΑ ΕΞΟΔΑ	2.732.036
	ΣΥΝΟΛΟ ΕΞΟΔΩΝ: 72.699.468

ΑΘΗΝΑ 30.1.1993
ΤΟ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΔΑ ΜΗΤΑΤΩΝ

Η επιτροπή για την επισκευή Αγίας Τριάδας Μητάτων του Σίδνεϋ ευχαριστεί θερμά όλους όσοι πρόσφεραν στην Αυστραλία, με αποτέλεσμα να τελειώσει η εκκλησία εξωτερικά. Με τη δύναμη του

Θεού θα προχωρήσουμε και στο εσωτερικό και θα δεχόμαστε γι' αυτό τις προσφορές όλων σας. Ο μέχρι τώρα κατάλογος δωρητών στην επιτροπή μας έχει ως εξής:



Γεώργιος Μιλιώτης (προς τιμήν των γονιών του)	δολ.	30.000
Αθανάσιος Β. PSALTIS	δολ.	10.000
Από κληροδότημα Νικ. Αρώνη	δολ.	10.000
Προσφορές στη μνήμη Μαρίας Παπαδοπούλου	δολ.	205
Προσφορές στη μνήμη Νικολάου Πρινέα (Ρεθύθη)	δολ.	600
Προσφορές στη μνήμη Ευάγγελου Σκλάβου	δολ.	150
Μηνάς Σκλάβος	δολ.	250
Παναγιώτης Γ. Φυρός	δολ.	100
Γεώργιος Χ. Πετρόχειλος	δολ.	30
Κύριος και κυρία Χρήστου Π. Φυρού	δολ.	200
Κύριος και κυρία Φιλίππου Π. Φυρού (στη μνήμη των γονέων τους)	δολ.	500
Κύριος και κυρία Φιλίππου Π. Φυρού (στη μνήμη Αλέκου Φυρού)	δολ.	500
Κύριος Παναγιώτης και δίδα Νικολέτα Φυρού	δολ.	500
Ειρήνη Πρινέα (BRISBANE)	δολ.	50
Λουίζα Ψάλτη (στη μνήμη του συζύγου της Ν. Ψάλτη)	δολ.	250
Ερωφίλη Πρινέα (στη μνήμη των παππούδων της)	δολ.	140
Γεώργιος και Κατίνα Ψάλτης (Μάκρας)	δολ.	200
Αρετή Αν. Φυρού (στη μνήμη συζύγου και υιού της)	δολ.	200
Γεωργία Στάθη (στη μνήμη των γονιών και του αδελφού της)	δολ.	1.600
Γεωργία Στάθη (στη μνήμη Βασιλείου και Χρύσας Πρωτοψάλτη)	δολ.	200
Γεωργία Στάθη (στη μνήμη Παναγιώτη και Ανίτσας Σκλάβου)	δολ.	200

ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 1993

ΣΥΝΟΛΟ ΔΟΛ. ΑΥΣΤ. 55.875

Ε. Σκλάβος

Η Επιτροπή
Γιάννης Πρινέας

Εμμαν. Σάμιος

ΔΩΡΕΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΑΚΕΡΑΜΩΣΗ ΤΟΥ Ι. ΝΑΟΥ ΕΣΤΑΥΡΩΜΕΝΟΥ ΠΙΤΣΙΝΙΑΝΙΚΩΝ

1. Πηνελόπη Χαρ. Καλλιγέρου	50.000
2. Κλεό Ματτίης εις μνήμην Ανεζίνης Κασιμάτη	19.000
3. Νικόλαος Γεωργιάδης	10.000
4. Γιάννης Εμμ. Καλλιγέρος	10.000
5. Γεώργιος Λουράντος ιερέας	10.000
6. Γεώργιος Πετρ. Κασιμάτης εις μνήμην μητρός του Ανεζίνης	10.000
7. Γεώργιος Δημ. Καλλιγέρος	5.000
8. Μαρία Παν. Κασιμάτη	5.000
9. Μαριγώ Σαρ. Καλλιγέρου	10.000
10. Παναγιώτης Γ. Βλαντής	5.000
11. Κυριακούλα Καλλιγέρου Ν.	5.000
12. Ανώνυμος	5.000
13. Ελένη Ιωάν. Καλλιγέρου	5.000
14. Γρηγορία-Νεκταρία Καλλιγέρου	5.000
15. Δημήτριος Ιωάν. Καλλιγέρος Αμάλιος	5.000
16. Εμμανουήλ Γ. Καλλιγέρος Ρεπατής	5.000
17. Δημήτριος Ι. Καλλιγέρος Σκάρος	5.000
18. Ιωάννης Δημητρ. Καλλιγέρος Σκάρος	10.000
19. Γεώργιος Χαρ. Καλλιγέρος	7.000
20. Ειρήνη Καλλιγέρου-Καλοκαιρινού	500
21. Ανώνυμος	10.000
22. Εμμανουήλ Καλλιγέρος Πρεβεδ.	10.000
23. Αρετή Καλλιγέρου Πρεβεδ.	5.000
24. Μηνάς Παν. Κασιμάτης	10.000
25. Μαριγώ Στρ. Καλλιγέρου εις μνήμην αδελφής της Ανεζίνης	5.000
26. Ιωάννης Μαγουλάς	5.000
27. Ανώνυμος	1.000
28. Πέτρος Τσολάκος	5.000
29. Γρηγορία Μιχαλ. Καλλιγέρου εις μνήμην Ανεζίνης Κασ.	2.000
30. Θεόδωρος Ζερβός, Παναγιώτης και Ελένη Κυριάκη εις μνήμην της γιαγιάς τους Ανεζίνης Κασιμάτη	5.000
31. Αθανάσιος Παυλάκης	6.000

Όλους τους ανωτέρω ο πρόεδρος και τα μέλη του Εκκλησιαστικού Συμβουλίου του Ιερού Ναού Εσταυρωμένου Πιτσινιανικών ευχαριστούν θερμώς για τις φιλευσεβείς αυτών εκδηλώσεις και τους εύχονται υγεία και κάθε άλλο αγαθό.

Το Εκκλησιαστικό Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος
Ιερέας Γεώργιος Λουράντος

Τα μέλη
Γεώργιος Π. Κασιμάτης
Ιωάννης Εμμ. Καλλιγέρος
Γεώργιος Δημ. Καλλιγέρος
Γεώργιος Αθ. Τσολάκος

ΕΦΙΑΛΤΗΣ

900 εκατ. νεκροί από υπερθέρμανση της Γης

ΒΟΝΝΗ.
Ανατριχιαστικές προβλέψεις για το μέλλον και των ανθρώπων, αλλά και του ίδιου του πλανήτη μας, κάνει το επιστημονικό ίδρυμα Φραουνχόφερ του Λονδίνου. Σύμφωνα με τις απόψεις των επιστημόνων του γερμανικού ινστιτούτου ερευνών, που αναφέραμε και που εδρεύει στο Μόναχο, περισσότερα από 900 εκατομμύρια άνθρωποι θα πεθάνουν τα

ΚΑΙ ΞΗΡΑΣΙΑ ΣΤΑ ΕΠΟΜΕΝΑ 40 ΧΡΟΝΙΑ

επόμενα 40 χρόνια στον πλανήτη μας, εξ αιτίας της υπερθέρμανσης. Με βάση τις εκτιμήσεις του Ινστιτούτου Φραουνχόφερ που δημοσιεύονται στο γερμανικό περιοδικό «Focus» ως το 2030 θα έχει διπλασιασθεί η ποσότητα του διοξειδίου του άνθρακος, το οποίο παγιδεύει τη θερμότητα του ήλιου και τη συγκρατεί στην

ατμόσφαιρα της Γης, με αποτέλεσμα να αυξάνονται οι θερμοκρασίες, να προκαλείται ξηρασία και να ακολουθεί μια φυσιολογική σειρά συνεπειών, όπως ο περιορισμός των καλλιεργειών και η αύξηση των πεινασμένων. Το Ινστιτούτο εκτιμά ότι η καταστροφή της καλλιεργήσιμης Γης, οι φυσικές καταστροφές και η πείνα απ' την

υπερθέρμανση του πλανήτη μας ως το 2030 θα έχουν κόστος, πέραν των ανθρωπίνων ζώων και περί τα 900 τρισεκατομμύρια δολάρια παγκοσμίως.

Το «φαινόμενο του θερμοκηπίου», το οποίο έχουν εντοπίσει ήδη οι επιστήμονες και που σήμαινε την υπερθέρμανση της Γης, έχει ήδη ζοφερές συνέπειες στον πλανήτη, τις οποίες αντιμετωπίζουμε από καιρό.



Αφιέρωμα στον Κωστή Ι. Φρίλιγκο ΚΑΒΟ ΜΑΛΙΑΣ

Αντίκρου μου κι ανάρια μου, καρσί κατακαρσί μου, πλέει ο μεγάλος μου έρωτας, ο πρώτος έρωτάς μου... Πλέει στον αφρό της θάλασσας και στου ουρανού την άκρη, πλέει χωρίς να ξεκινά και να σκαμπανεβάζει, λες και στο κυμοθάλασσο στα πόδια του πεθαίνει... Φλουρί, σε φέσι θλάχικο, χρυσό Κωνσταντινάτο, κατασταυρίς στο κούτελο ξασπρίζει ο Αη Νικόλας γιομάτος από τάματα και ναυτοπαρακάλια. Τρεις πήχες αφλότερα και πάνω από τα φρύδια, τα ολόσογουρά του τα μαλλιά -φασκομηλιές και σπάρτοι κι από μελισσοχόρταρο και ρείκια και θυμάρι- τα 'χουν οι γλάροι, οι πέρδικες και τα θαλασσοπούλια, τα 'χουνε για ξαπόσταμα, για ντροπαλά παιχνίδια... Τα 'χει κι η αυγή για λούσιμο κάθε που ξημερώνει, τα 'χει αποκούμπι ο αυγερινός καθημερινή και σκόλη και τα 'χει τα μεσάνυχτα για χάδια το φεγγάρι... Τα 'χει ο ψαράς για μάντεμα για αλάθητο σημάδι -γιατί, ο βοριάς, προτού φανεί, τον ερχομό του ορίζει κρεμώντας στην κορφούλα τους δειλό ένα συγνεφάκι... Και τα 'χει κι η Μανούλα μου στο μέσον της καρδιάς της, γιατί κι ο κανακάρης της πίσω από δαύτα επήγα... Κι εγώ μικρός αγάπησα τις τούφες του Κάβο-Μαλιά που αγνάντευα τες κι έλεγα: «Φιλιούνται με τα ουράνια»!!! Μεγάλος ερωτεύτηκα την ίδια την ψυχή του... Έχει ψυχή ο Κάβο-Μαλιάς ψυχή παλικαρία! Καθώς η αντάρα του γιαλού και της ανεμοζάλης ολημερίς τον πελεκά κι ολοχρονίς τον δέρνει, αντίς να καταποντιστεί κι αντίς να καταρέψει, τρανότερος από τα ψες, την αύριο ξημερώνει, λες και του δίνει τράνεμα τ' αντρικίο πάλεμα του... Έχει ψυχή ο Κάβο-Μαλιάς ψυχή παλικαρία, γι' αυτό και τον αγάπησα, γι' αυτό κι όλο πασχίζω, -άμποτες- ν' αξιωνόμουνα λιγάκι να του μοιάσω...

ΠΑΝΟΣ ΦΥΛΛΗΣ

ΠΡΙΝ ΤΗ ΜΑΧΗ

Σιμώνει η ώρα. Πάλι θ' αδράξω το σπαθί μου κι από την κόψη του εγώ πιο τρομερός. Τα βόλια θα μιλάνε στην ψυχή μου μ' αλώθητος θα μείνω και ορθός. Πάλι θ' αδράξω το σπαθί μου κι απ' τη πατία μου ο ήλιος θα σθηστεί. Αθάνατη θα μείνει η ύπαρξή μου μονάχα με τη νίκη ή τη θανά. Σιμώνει η ώρα που μεσ' της μάχης το μεθύσι του κόσμου ο αφέντης θα γενώ. Εγώ θα κρίνω ποιος πεθαίνει ποιος θα ζήσει εγώ τη νίκη πάλι θα γευτώ. Θα προσπερνώ μ' ορμή τ' αγέρι πύρινη φλόγα θα 'χω το κορμί του Χάρου θα γενώ δεξί του χέρι κι ας με φθονεί γιατί είμαι στη ζωή. Σιμώνει η ώρα. Αχνές πνοές, μαύρες ψυχές πηγμένο αίμα θε να πιούνε από αγιάτρευτες του στήθους μου πληγές γιατί με τούτο μόνο ξεδιψούνε κι εκδίκησης χορταίνουνε χαρές. Σιμώνει η ώρα. Στην προσευχή μου είθε στέρξει ο Θεός. «Το τέλος μου, ω Πλάστη, σαν θα φτάσει κάνε ν' αστράψει ο ουρανός σημάδι πως η Λευτεριά θε να 'ρθει γλυκό φιλί προτού να κοιμηθώ». Σιμώνει η ώρα Ποιος ξέρει όμως... της θανάς μου;

«Προμηθέας»

ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΚΑ ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

Η Ιταλία τμάρ την Ελλάδα



PAUL BERG: ΔΙΟΝΥΣΗΣ ΚΟΥΛΕΝΤΙΑΝΟΣ

Στο πρόσωπο του Κυθήριου ποιητή ΔΙΟΝΥΣΗ ΚΟΥΛΕΝΤΙΑΝΟΥ η Ιταλία έχει τιμήσει περισσότερες από μία φορές το άτομο και συγχρόνως την πατρίδα μας.

Ο Κουλεντιανός, εκτός από 2-3 επισκέψεις στην γειτονική χώρα, ασχολείται επί σειράν ετών με μετα-

φράσεις συγχρόνων Ιταλών ποιητών (συχνά κι εκείνοι μεταφράζουν τα δικά του) και διατηρεί αξιόλογες πνευματικές επαφές οι οποίες προάγουν, όχι μόνο τη λογοτεχνία, αλλά μαζί την υπόθεση της πανανθρώπινης συνεργασίας και της ειρήνης.

Πρώτη τον εδέχθη το 1976 η ACCADEMIA GENTIUM «PRO PACE» της Ρώμης, αφού της υπέβαλε το μέχρι τότε έργο του, εκδοθέν ή και ανέκδοτο, ως ακαδημαϊκόν «επί τιμή» στην τάξη Γραμμάτων.

Μια δεύτερη, η ACCADEMIA «FERDINANDEA», που εδρεύει στην Κατάνια και προεδρεύεται από τον ποιητή FRANCESCO ROMEO GUZZETTA, τον έχει τιμήσει τον περασμένο χρόνο με ειδική περγαμνή για το βιβλίο του «ΕΙΚΟΝΕΣ ΣΕ ΠΕΖΟ ΚΑΙ ΣΤΙΧΟ», καθώς και με το λογοτεχνικό βραβείο που καθιερώθηκε με την ευκαιρία της 100ετηρίδας από την έκδοση της εβδομαδιαίας εφημερίδας «IL MESSAGGERO DEL SUD».

Ο Πολιτικο-Μορφωτικός Κύκλος «IL FARO», που εδρεύει στην πόλη RIPOSTO της Σικελίας, έχει καθιερώσει ετήσια βραβεία ποίησης υπό τον τίτλο «IL FARO D' ARGENTO». Ένας από τους τιμηθέντες με την ειδική μεταλλική πλακέτα του «ΚΥΚΛΟΥ», το 1922 ο μοναδικός από την Ελλάδα, ήταν ο Κουλεντιανός. Το βραβείο αφορούσε το σύνολο του έργου του, που είχε υποβληθεί στα ελληνικά και μεταφρασμένο σε ξένες γλώσσες.

Τέλος, σε μια πρόσφατη συνεδρία της Συγκλήτου, ο Κουλεντιανός έγινε δεκτός στην ACCADEMIA DEL FIORINO Γραμμάτων - Τεχνών - Πολιτισμού, της Φλωρεντίας, στην Τάξη Γραμμάτων, ως ακαδημαϊκός «επί τιμή», μετά χρυσού μεταλλίου, για την ευρύτερη προσφορά και πολιτεία του.

Με τις εντάξεις και τις συνεργασίες αυτές, που ο Έλληνας λογοτέχνης καλλιεργεί και διατηρεί (όχι μόνο με την Ιταλία αλλά και με άλλες ευρωπαϊκές χώρες, καθώς και με τις Ινδία, Αμερική, Ιαπωνία, Κίνα, Κορέα κ.λπ.) επιδιώκει να βοηθήσει -κατά δύναμιν- ώστε το ελληνικό πνευματικό παρόν να διαγραφεί πιο έντονο επάνω στον παγκόσμιο χάρτη, κάτι εθνικά απαραίτητο, κυρίως σήμερα που η Ελλάδα βρίσκεται ν' αγωνίζεται συχνά ανυπεράσπιστη και μόνη.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Δωρίζω στο Νοσοκομείο Ποταμού 25.000 δρχ., στη μνήμη των ευεργετών και δωρητών του. Τιμώ και ευχαριστώ τον χειρουργό Κώστα Μαριάτο και τον γιατρό Π. Στρατηγό (νέο Καστάνη), που με χειρουργήσαν με απόλυτη επιτυχία. Επίσης ευχαριστώ όλο το προσωπικό του νοσοκομείου, που με βοήθησε και μου συμπαραστάθηκε στο διάστημα της αποθεραπείας μου. Όταν αγαπητοί μου συμπατριώτες, η ανάγκη μας στέλνει στο νοσοκομείο, καλό θα είναι να σκεπτόμαστε τι θα γινόταν αν δεν υπήρχε αυτό το νοσοκομείο. Ας μην λησμονούμε λοιπόν συμπατριώτες μου, τους ευεργέτες εκείνους που συνέλαβαν την ιδέα και κατασκεύασαν το έργο αυτό που βρήκαμε εμείς και που σήμερα θα ήταν πολύ δύσκολο να γίνει. Νομίζω πως η μνήμη εκείνων πρέπει πάντοτε να μας ενώνει και εμείς με τη σειρά μας ό,τι μπορούμε να συνεισφέρουμε για να προσφέρουμε στις επόμενες γενιές.

ΘΕΟΔΩΡΟΣ Ε. ΣΑΜΙΟΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Ο Οικοδομικός Συνεταιρισμός Κυθηρίων «ΠΑΝΑΓΙΑ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ» ΣΥΝ ΠΕ προκηρύσσει δημόσιο διαγωνισμό για την ανάδειξη αναδόχου εκτελέσεως του έργου: κατασκευή σκελετού από οπλισμένο σκυρόδεμα του Πνευματικού του Κέντρου στο ΟΤ 264 που βρίσκεται στο Δήμο Αλίμου, δαπάνης ακτά τη μελέτη δρχ. 125.000.000 (χωρίς δαπάνη ΦΠΑ).

Ο διαγωνισμός θα γίνει δι' ενσφραγίστων προσφορών και θα διεξαχθεί την Τετάρτη 10 Μαρτίου 1993 στα γραφεία μας. Ώρα ενάρξεως διαγωνισμού 4.30 μ.μ. και ώρα λήξεως προσφορών 5 μ.μ.

Τα τεύχη δημοπράτησης και τα σχέδια κατασκευής του έργου δύνανται οι ενδιαφερόμενοι έναντι καταβολής της αξίας των να παραλαμβάνουν α) από τα γραφεία μας και β) το φωτοτυπείο ΑΣΤΗΡ, Αμερικής 17, Αθήνα, τηλ. 3625.741.

Πειραιεύς 29.1.1993
Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΑΝΔΡΕΑΣ ΙΩΑΝ. ΚΟΚΚΩΝΗΣ

“ΜΥΡΤΟ”

TINA PETROCHILOS
JEWELLERY - SILVERWARE
PRECIOUS STONES - GIFTS

ΚΥΤΗΡΙΑ : (0735) 31348
ΚΙΦΙΣΣΙΑ : (01) 80 81521

«ΔΕΛΚΑ» - ΔΑΒΑΡΗΣ

ΧΑΡΤΙΚΑ - ΑΠΟΡΡΥΠΑΝΤΙΚΑ - ΕΛΑΙΑ - ΚΡΑΣΙΑ
(Ανταλλαγές παλιού ελαιολάδου)
ΠΩΛΗΣΗ ΧΟΝΔΡΙΚΗ - ΛΙΑΝΙΚΗ

Κι ακόμη ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ υγραέρια
ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΔΙΑΘΕΣΗ:
Νίκος Δάβαρης - Παπακων/νου 9 - Παιανία
και Στραπόδι - Κύθηρα
Τηλ. (01) - 6642705 FAX (01) - 6642551
(0735) - 31730 και 31330
ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΚΥΘΗΡΩΝ:
Γρηγορία Βάρδα - Κοντολιάνικα (31570)
Βασίλης Πρινέας - Ποταμός (33227)

ΑΝΔΡΙΚΑ - ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ - ΠΑΙΔΙΚΑ
ΥΠΟΔΗΜΑΤΑ
ΑΘΛΗΤΙΚΕΣ ΦΟΡΜΕΣ - ΠΑΙΔΙΚΑ ΕΙΔΗ
ΕΣΩΡΟΥΧΑ - ΚΑΛΣΟΝ

ΤΟΥΛΑ

ΠΟΤΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. ΚΑΤ. 33160 ΤΗΛ. ΟΙΚ. 33639

Ο Λυρισμός, τα Κύθηρα, ο Παπαδιαμάντης...

Όταν πρωτοπάτησα το πόδι μου στα Κύθηρα, η πρώτη γειτονιά που είδα ήταν του Μέσα Βούργου. Γύρισα το κεφάλι μου κι απέναντι ψηλά στο βουνό, οι Άγιοι Ακίνδυνοι...

Κείνη η πρώτη ματιά στο χώρο ήταν σαν το ταξίδι, που 'καμα δεκαοκτώ χρονών, μεσ' στις σελίδες του Αλέξανδρου Παπαδιαμάντη: Περιέργη αίσθηση και συνειρμός. Ο αγαπημένος «κοσμοκαλόγερος» και τα Κύθηρα απροσδόκητα, αυτόνομα, οικεία, συγγενικά στο λυρισμό τους με κείνη τη λογοτεχνία του ειδωλολάτρη Σκιαθίτη. Πώς μπορεί ένα λογοτεχνικό έργο να συγκριθεί μ' έναν τόπο και να πεις ότι ζεις και στα δύο τον ίδιο γνήσιο λυρισμό; Θα 'πρεπε να σας πω τι είναι τούτος ο λυρισμός, γιατί μιλάω και πιότερο μαντεύω πολλά κι αόριστα κι απ' αυτό τον τόπο κι απ' αυτή τη λογοτεχνία του «κοσμοκαλόγερου» κι είναι και τα δύο, για μένα, σαν μια ιστορία ψυχών που κάποτε την γνώρισα, την έζησα, την γνωρίζω.

Ο λυρισμός τους είναι ψυχική δύναμη, ψυχική ευφορία και θέλω να την πλησιάσω όσο μου επιτρέπεται, σαν μυστικό που κανείς σου εμπιστεύεται γιατί το διαισθάνθηκες. Τούτο δηλαδή που νιώ-



θεις όταν αναγνωρίζεις τη γη των Κυθίων, (την πλατεία στα Φράτσια βαθιά νύχτα, ξημερώματα) ή την λογοτεχνία του Παπαδιαμάντη (τον ίδιο τον κοσμοκαλόγερο). Ο Παπαδιαμάντης φρουρεί το πολύτιμο μυστικό του ψυχισμού του και κάνει μέσα από την «καινούργια» ελληνική του λογοτεχνία -ειδωλολατρικός θαυμασμός για την ελληνική φύση, χριστιανική πίστη και απέραντη νοσταλγία- το χρέος πρώτα στον εαυτό του και μετά σε μας. Μας αφαιρεί τα δικαιώματά

μας, μας παίρνει από το χέρι κι είναι σαν να λέει: Απόλυτη γαλήνη ή μεγάλη αγωνία χωράνε στα μικρά στα χρέη; Τούτο έχει το δικό μου τοπίο κι είναι δυο καταστάσεις όμοιες. Δεν είμαι ο άνθρωπος, ο λογοτέχνης, το ψυχικό τοπίο των μέσων καταστάσεων...

Μπορώ και ξεχωρίζω με τον έρωτά μου αυτή την ελληνική φύση απ' τα κατορθώματά της και τους ανθρώπους της, υπακούω στην εσωτερική μου προσαγωγή και κάνω άδολη ποίηση γιατί βλέπω την ομορφιά, τη λιτότητα, τη

γνησιότητα της ελληνικής φύσης πέρα από την ιστορία και τους θρύλους. Έχει τη χάρη ο Παπαδιαμάντης, την πίστη, τον παγανισμό, την αίσθηση της ομορφιάς στην ελληνική φύση, στη ζωή (εκεί δηλαδή όπου καρποφορούν οι ιστορικές συγκυρίες). Είναι γνήσιος, μας πείθει για τη γνησιότητα κάθε ιστορίας ψυχής, δίνει όλες τις σελίδες του σε σύνολο. Ο «κοσμοκαλόγερος» είναι ο λυρικός άνθρωπος, ο λογοτέχνης λυρικός. Με τούτο λοιπόν, το γνήσιο λυρισμό σαν κατάσταση ψυχής, σαν μετάβαση απ' την ανθρωπινή ιδιοτέλεια στο χώρο όπου η ελεύθερη ψυχή εξομολογείται και δημιουργεί ηθικές αξίες και νόμους με το λυρισμό αυτό σαν ψυχική αντοχή και συνεργασία στον κλειστό ατομικό χώρο στοιχείων, όπως η νοσταλγία, η πίστη, ο θαυμασμός για κείνη τη φύση που ξεχωρίζει και μπορεί να γίνει και σύμβολο πέρα από ανθρώπους κι ιστορικές μνήμες, μ' έναν τέτοιο λυρισμό πλησιάζονται τα Κύθηρα, περνούν πρώτα στη διαίθησή μας και μετά γίνονται τόπος-σύμβολο, τραγούδι-σύμβολο, ή φωτογραφία αντιπροσωπευτική της ελληνικής γης...

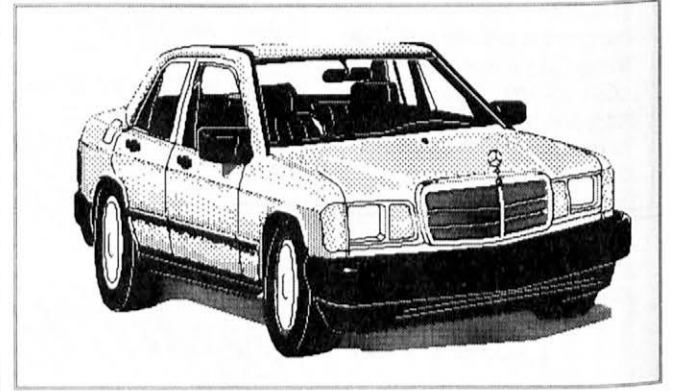
BINTZHLAIΟΥ ΕΥΓΕΝΙΑ

Τόνωση στην αγορά του αυτοκινήτου

Το μέτρο της απόσυρσης κράτησε τρία περίπου χρόνια στην Ελλάδα, ωφέλησε πολλούς καταναλωτές και έφερε την άνοιξη στο εμπόριο αυτοκινήτων που περνούσε δύσκολες ώρες για να μην πούμε κρίση.

Η αύξηση των πωλήσεων όμως είχε κι ένα θετικό αποτέλεσμα. Προσφέρονται στον καταναλωτή οι στοιχειώδεις υπηρεσίες, που δικαίως αποκτούσε τόσα χρόνια.

Ετσι περίπου 360.000 ρυπογόνα σαραβαλάκια αποσύρθηκαν και τα νέα αστραφτερά αντιρρυπαντικά μον-



τέλα άρχισαν να καταλαμβάνουν δρόμους και... πεζοδρόμια.

Το ακριβό όνειρο του Έλληνα σε πολλές περιπτώσεις έγινε πραγματικότητα και η συμβολή στην καταπολέμηση του νέφους είναι σημαντική, αφού όπως μαρτυρούν Αμερικανοί και Ιάπωνες επιστήμονες και τεχνικοί είναι προς το παρόν το μόνο όπλο ενάντια στη μόλυνση.

Ταυτόχρονα μαζί με τον καταναλωτή, έμποροι, εισαγωγείς και αυτοκινητοβιομηχανίες είναι και αυτοί κερδισμένοι από τη δική τους πλευρά για ευνοήτους λόγους. Ενδεικτικά αναφέρουμε τις 12 πρώτες εταιρείες με τη σειρά πωλήσεων πέρισι στην Ελλάδα: Nissan - Fiat - Toyota - Citroen - Opel - Ford - Peugeot - Renault - Hyundai - BMW - Mazda - Seat.

Δ.Κ.

Θανατικές εκτελέσεις με λιθοβολισμό στα Κύθηρα

Η θανατική εκτέλεση με λιθοβολισμό, έκφραση λαϊκής οργής και ομαδικής αντεδίκησης είναι πανάρχαια συνήθεια. Ήταν ιδιαίτερα διαδεδομένη στους Εβραίους σε περιπτώσεις βλασφημίας κατά του Θεού ή αποστασίας από την ορθή πίστη, αλλά φαίνεται ότι δεν υιοθετήθηκε από τους χριστιανούς.

Γι'αυτό τρία περιστατικά λιθοβολισμού που ενετόπισε στα αρχαία των Κυθίων η καθηγήτρια της Μεσαιωνικής Ιστορίας και διευθύντρια του Κέντρου Βυζαντινών Ερευνών κ. Χρύσα Μαλτέζου έχουν ξεχωριστό ενδιαφέρον. Τα περιστατικά αυτά ανακάλυψε η κ. Μαλτέζου στο τμήμα συμπίο που οργανώθηκε πριν από δύο εβδομάδες στην Μονεμβασιά με θέμα τις πόλεις της Πελοποννήσου στο Βυζάντιο.

Πρώτη ιστορία: Κύθηρα, πιθανότατα στα τέλη του 12ου αιώνα. Οι Σαρακηνοί είχαν απομακρυνθεί από τα Κύθηρα και το ερημωμένο νησί άρχισε να εποίκιζεται ανά από έναν πληθυσμό που προερχόταν από κάποια πελοποννησιακή πόλη. Οι νέοι έποικοι εγκαταστάθηκαν στην ορεινή περιοχή του Αγίου Γεωργίου Κολοκυθιάς και εξέλεξαν έναν τοπικό άρχοντα για να τους διοικήσει. Σύντομα αυτός εξελίχθηκε σε τυραννίσκο, πράγμα που δεν ανέχθηκαν οι έποικοι. Εστειλαν, λοιπόν τρεις εκπροσώπους τους στη Σπάρτη ζητώντας βοήθεια.

Οι τρεις πρέσβεις εξέθεσαν στον δεσπότη της Σπάρτης πως είχαν τα πράγματα και εκείνος αντί απαντήσεως τους κάλεσε να δειπνήσουν μαζί του. Μετά το φαγητό, ο άρχοντας πήρε τρεις πέτρες, έβαλε από μία στο στήθος των Κυθίων και τους δήλωσε ότι αυτή ήταν η βοήθεια που τους έδινε. Όταν

επέστρεψαν στα Κύθηρα, οι τρεις πρέσβεις διηγήθηκαν το περιστατικό στους συντοπίτες τους και όλοι μαζί κατευθύνθηκαν προς τον τοπάρχη, τον οποίον λιθοβόλησαν μέχρι θανάτου. Μετά το άθλιο τέλος του τυραννίσκου, ο δεσπότης έστειλε ως διοικητή του νησιού τον Γεώργιο Παχύ από τη Μονεμβασιά.

Δεύτερη ιστορία: Κύθηρα, σε χρόνο απροσδιόριστο, αλλά πάντως μετά τον εποίκισμό του νησιού, που θα πρέπει να ακολουθήσε την ανάκτηση της Κρήτης από τον Νικηφόρο Φωκά του 10ου αι. Ο Άγιος Θεόδωρος έφθασε μέσω Μονεμβασιάς στα Κύθηρα με σκοπό να ασκητέψει. Το νησί ήταν «έρημο και ακατοίκητο» και ο Άγιος Θεόδωρος έμεινε 11 μήνες στον ναό των Αγίων Σεργίου και Βάκχου τρεφόμενος με χαρούπια. Η ζωή ήταν σκληρή και βασανίζονταν από το κρύο και την πείνα. Εκεί αρρώστησε και πέρασε ολομόναχος, φρόντισε όμως πριν από τον θάνατό του να γράψει σε ένα όστρακο τον μήνα που είχε αρρωστήσει και τον μήνα που απεδέμησε. Τρία χρόνια αργότερα, Μονομβασιώτες κυνηγοί βρήκαν το λείψανό του άθικτο έξω από την εκκλησία και το έθαψαν στο εσωτερικό του ναού. Από τότε το σκήνωμα του αγίου προστάτευε τους κατοίκους του νησιού και εμπύχωνε τους πιστούς, που δεν χρειάζονταν τη μεσολάβηση στρατού για να αντιμετωπίζουν τις επιδρομές των απίστων, τους οποίους λιθοβολούσαν απομακρυνόντάς τους με τον τρόπο αυτόν από το νησί.

Τρίτη ιστορία: Κύθηρα, όρος Αγίας Ελέσας, την 1η Αυγούστου του έτους 375. Η Ελέσα, τοπική αγία του νησιού, ήταν κόρη του πλούσιου Έλληνα άρ-

Τρία περιστατικά που εντοπίστηκαν στα αρχαία των Κυθίων, αποκτούν μεγάλο ενδιαφέρον για μια πανάρχαια συνήθεια, η οποία όμως δεν υιοθετήθηκε από τους χριστιανούς

χοντα Ελλαδίου από «την περίφημον Πελοπόννησον» και της χριστιανικής Ευγενίας και είχε η ίδια βαπτιστεί χριστιανή. Μετά τον θάνατο της μητέρας της, ο Ελλάδιος την παρακινούσε να παντρευτεί, εκείνη όμως ηρνεύτο, γιατί ήθελε να αφιερωθεί στον Θεό. Αποφασισμένη να μόνασει, βρήκε μίαν ευκαιρία και πέρασε κρυφά με πλοίο απέναντι στα Κύθηρα, που ήταν «τόπος έρημος και αρμόδιος διασκήσιν, διότι δεν είχαν ανθρώπους, αλλά θηρία και όφεις μόνον».

Όταν ο Ελλάδιος πληροφορήθηκε τα νέα της κόρης του, πήγε να την βρει για να την μεταπείσει. Συναντώντας όμως την άρνησή της, την άρπαξε οργισμένος από τα μαλλιά, την κρέμασε σε ένα δένδρο και άρχισε να την χτυπά. Η Ελέσα δεν άντεξε και εξέπνευσε για να αναστηθεί σε λίγο από θάυμα. Εξαγριωμένος, ο Ελλάδιος άρχισε να την λιθοβολεί. Η κόρη άρχισε να τρέχει, καθώς δεύτερο θάυμα έγινε, καθώς σχίστηκε «μία πέτρα μεγάλη του βουνού» και πέρασε η Αγία στο άλλο μέ-

ρος. Ο Ελλάδιος συνέχισε να την κυνηγάει, την χτύπησε με μια πέτρα στο μέτωπο και εν συνεχεία την απεκεφάλισε.

Οι ιστορίες που αναφέρθηκαν προέρχονται από τρεις μοναδικές, άλλωστε, γραπτές πηγές για την ιστορία των μεσαιωνικών Κυθίων πριν από τη λατινική κατάκτηση. Και στις τρεις επισημαίνεται η ερήμωση του νησιού και η σχέση του με πόλεις της Πελοποννήσου και επίσης ο λιθοβολισμός, είτε ως άμυνα είτε ως τιμωρία.

Τα σχετικά με το μαρτύριο της Αγίας Ελέσας παραδίδονται στο συναξάρι της, το οποίο η κ. Μαλτέζου υποστηρίζει ότι είναι μεταγενέστερο και περιέχει τον θρύλο της Αγίας. Η μνεία, ωστόσο, του έτους 375, στο οποίο τοποθετείται το θάυμα της τομής του βράχου, συμπίπτει με τον μεγάλο σεισμό που, σύμφωνα με τον Ζώσιμο, έπληξε την Πελοπόννησο εκείνον τον χρόνο.

Εις ό,τι αφορά την πηγή για τον βίο του Αγίου Θεόδωρου, συγγραφέας δηλώνεται κάποιος Λέων, κάτοικος Κυθίων, ο οποίος διασκέυασε μια προγενέστερη βιογραφία του ασκητή προσθέτοντας στο τέλος ένα εγκώμιο στον Άγιο, στο οποίο αναφέρεται ότι προστάτευε τους Κυθήριους από αρρώστιες και τους έδινε δύναμη να διώκουν τους επιδρομείς λιθοβολώντας τους. Από τον επίλογο αυτό συμπεραίνεται ότι οι λιθοβολισμοί πρέπει να συνδύαζαν στα χρόνια που ζούσε ο συγγραφέας, ο οποίος δεν αποκλείεται να ταυτίζεται με τον μόνο γνωστό Λέοντα των κυθηραϊκών πηγών, τον Λέοντα Κασιμάτη, που είχαν στείλει τον 14ο αι. από την Κρήτη οι Βενιέρηδες.

Τέλος, η ιστορία για τον λιθοβολισμό του τυράννου βρήσκε-

ται σε ένα βενετικό χρονικό που περιέχει την ιστορία των Κυθίων από την εποχή του Πελοποννησιακού πολέμου ως τα τέλη του 16ου αιώνα. Τα στοιχεία που αναφέρει για την αρχαιότητα, καθώς και για την περίοδο της Βενετοκρατίας, είναι ακριβή. Ο βίος του Αγίου Θεόδωρου, που συναντάται και σε αυτή την πηγή, είναι επίσης ακριβής, εκτός από μια ενδιαφέρουσα σύγχυση που γίνεται ανάμεσα στην Μονεμβασιά και τη Σπάρτη, μια και αναφέρεται ότι Σπαρτιάτες και όχι Μονεμβασιώτες βρήκαν το λείψανό του. Η ίδια σύγχυση πρέπει να ισχύει και στην περίπτωση της πρεσβείας από τα Κύθηρα στη Σπάρτη, που θα πρέπει να ήταν στην πραγματικότητα η Μονεμβασιά, η οποία δεν μπορούσε να επέμβει επίσημα. Ετσι, το μόνο που απέμενε στους Κυθηρίους ήταν η αυτοδικία. Αλλωστε, και η αποστολή Μονεμβασιώτη διοικητή στα Κύθηρα μετά την εκτέλεση του τοπάρχη δικαιώνει αυτή την άποψη.

Ο λιθοβολισμός που αναφέρουν τρεις ιστορίες ενός μικρού νησιού είναι ξένο προς τα χριστιανικά ήθη. Εύλογα, λοιπόν δημιουργείται το ερώτημα μήπως πρόκειται για τοπική παράδοση που υποκρύπτει ένα μυθολογικό φλοιό σχετιζόμενο με την πολεμική Αφροδίτη που λατρευόταν στη Σπάρτη και τα Κύθηρα και η πράξη αυτή είναι επιβίωση κάποιας πανάρχαιας συνήθειας που διατηρήθηκε στο απομονωμένο νησί. Αλλωστε ο απόχρη της αρχαίας Λατρείας, υποστηρίζει η κ. Μαλτέζου, γνωρίζουμε ότι διατηρήθηκε ζωντανός ως τα χρόνια των Βενιέρηδων, οι οποίοι, αναζητώντας τίτλους κατοχής στο νησί, συμπλέκουν το όνομά τους με αυτό της Αφροδίτης (Venus).

ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ Ε' - ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΠΕΡΙΟΔΟΣ (Ο Μπαρπαλίτης ξαναστέλνεται στα Αντικύθηρα πριν από την οριστική διάλυση του εκεί στρατοπέδου)

Απόσπασμα 180 Μα και μετά τη μεταγωγή μας σε νοσοκομείο της Αθήνας δεν είχαν ακόμη αποφασίσει να διαλύσουν το στρατόπεδό μας. Κι απ' το Ιπποκράτειο ξαναστείλαν εκεί τον Τάκη Μπαρπαλίτη. Ο Μπαρπαλίτης έπρεπε να κάμει αμυγδαλεκτομή και να ξεκαθαρισθεί και η υπόθεση των νεφρών του. Τις αμυγδαλές δεν του τις έβγαλαν γιατί όπως είπαν: «Η γενική κατάσταση του Οργανισμού του δεν το επέτρεπε».

Εκτός απ' τα άλλα του βρήκαν και εχινόκοκκο στο συκώτι και αντί να τον κρατήσουν και να ολοκληρώσουν τον έλεγχό του, κατά παράδοξο τρόπο, του έδωσαν εξιτήριο και τον μετέφεραν στα Αντικύθηρα στις αρχές του Οκτώβρη, χωρίς ούτε άδεια για να συνεχίσει τις εξετάσεις με δικά του έξοδα να του δώσουν.

Τα διαθήματα και οι διαμαρτυρίες που έγιναν στο υφυπουργείο δεν έφεραν κανένα άμεσο αποτέλεσμα. Συνέχισαν να τον κρατούν εκεί χωρίς επίδομα και με τους ίδιους περιορισμούς, όπως φαίνεται από το παρατιθέμενο γράμμα του:

«Αντικύθηρα 22 Νοεμβρίου 1960»

Αγαπητέ μου Αντώνη,

Με ξεχωριστή χαρά δέχτηκα την καρτούλα με τις καλές σας ευχές. Θεωρώ άσκοπο να περιγράψω τις συνθήκες της μοναχικής μου ζωής. Τα πράγματα είναι και παραμένουν όπως τα ήξερες. Αντιμετωπίζω πάρα πολλές δυσκολίες και κάνω ό,τι μου είναι μπορετό για να τα βολέψω. Οι κίνδυνοι που διατρέχω από την άποψη της υγείας είναι πολλοί, σοβαροί και άμεσοι. Το κόστος της ζωής μεγαλύτερο της Αθήνας και η έλλειψη τρομερή. Σχεδόν άλυτο το πρόβλημα του καθημερινού φαγητού κι ακόμα τρομερότερο γίνεται με την έλλειψη χρημάτων. Η καταδίκη στο θάνατο από πείνα δεν είναι καθόλου φιλολογία και ερμηνεύεται από το γεγονός της ακατανόητης - αν μη τι άλλο - επιμονής στέρησης του επιδόματος. Τη μητέρα όπως θα έμαθες την



ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ: Μια ακόμη φωτογραφία του σπιτιού στο οποίο έμεινε εξόριστος ο ΦΛΟΥΝΤΖΗΣ. Ένα σπίτι που έκλεισε μέσα του πίκρες, στερήσεις και πολλά - πολλά... όνειρα.

κοροΐδεψαν και την ξεφορτώθηκαν πως θα μου δώσουν ένα μήνα άδεια. Αυτό της στοίχισε πολύ και σήμερα βρίσκεται στο κρεβάτι με κατάσταση ανησυχητική. Προ εβδομάδος με πληροφόρησε ο ξάδελφός μου για μια νέα εγκριτική άδεια. Όπως καταλαβαίνεις ύστερα απ' όσα συνέβησαν στο νοσοκομείο και σε συνέχεια δεν αφήνομαι να τρέφω μεγάλες ελπίδες, που θα 'χουν τυχόν και αντίστοιχες απογοητεύσεις. Ας ευχηθούμε να είναι αληθια σωστά και να ιδωθούμε. Την έλλειψη της

εταξέρας σου (ραδιόφωνο) αισθάνομαι να με βαραίνει κάθε ώρα και κάθε λεπτό περισσότερο. Για τη γιορτή της Κατίνας τις πιο θερμές και εγκάρδιες ευχές μου. Αν δεν σου κάνει κόπο μου γράφεις σχετικά νέα που αφορούν τους μοναχούς. Χαιρετισμούς σ' όλους. Ιδιαίτερα στη Διάνα. Μ' αγάπη Τάκης».

Αυτό είναι το τελευταίο γράμμα του, που έχω απ' τα Αντικύθηρα. Σε λίγο καιρό του 'δωσαν κι αυτού άδεια και διέφυσαν οριστικά το Στρατόπεδο Υγειονομικών και Αντικυθή-

ρων. Η μεγαλύτερη δύναμή του έφτασε τους πέντε, εκτός από τον Αρ. Παπαδόπουλο και την Κατίνα φυσικά. Πρώτος έφυγε στις 15/1/60 ο Σιαπέρας για τη Θεσ/νίκη. Έπειτα στις 30/6/60 μεταφέρθηκε σε νοσοκομείο και πήρε άδεια ο Κακαλέτσος. Και απ' τους τρεις, που μεταφερθήκαμε μαζί στις 8/9/60 στην Αθήνα εγώ πήρα διακοπή για τη Νίκαια και ο Θωμάς Κουγιαγκάς για τη Λάρισα. Εκεί όμως ξαναπιάστηκε και στάλθηκε στον Αϊ Στράτη...

● Με τούτο το απόσπασμα τελειώνει η παρουσίαση των κυριότερων σημείων του βιβλίου του αιμνηστού γιατρού ΑΝΤΩΝΗ ΦΛΟΥΝΤΖΗ «Στο Στρατόπεδο Υγειονομικών Αντικυθήρων». Το βιβλίο στηριγμένο σε προσωπικές εμπειρίες και προσωπικά στοιχεία του συγγραφέα εκδόθηκε στις 24.9.87.

Λίγους μήνες αργότερα, κι ενώ σχεδίαζε την έκδοση άλλου βιβλίου, ο Φλούντζης πέθανε. Οι επιλογές μας ως προς τα αποσπάσματα, στηρίχθηκαν στις αναφορές που αφορούσαν τα Αντικύθηρα και τα Κύθηρα, στην ψυχογραφία των ανθρώπων της εποχής και στη γενικότερη κοινωνική κατάσταση και πολιτική νοοτροπία. Σήμερα που οι κομματικοί τόνοι έχουν χαμηλώσει και οι κομματικές ιδεολογίες εκφυλιστεί, σήμερα που πολυζητάμε για συναινέσεις, αξίζει να ξεφυλλίσουμε το βιβλίο του Φλούντζη για να σχηματίσουμε τις δικές μας κρίσεις και να πάρουμε τις διδαχές από κείνη τη δραματική εποχή του εθνικού διχασμού. Η σημερινή λογική μας πολλά θα απορρίψει και πολλά θα αποδεχθεί, από τις περιπέτειες των εκτοπισμένων γιατρών. Ο αξιωματικός ιδεολόγος γιατρός δεν έζησε να δει το γρήγορο γκρέμισμα του κομμουνισμού, την ιδέα του οποίου τόσο πιστά υπηρέτησε και τόσο ακριβά πλήρωσε. Κάποτε υπάρχουν τέτοιοι άνθρωποι που θυσιάζονται για κάποια ιδέα, και βέβαια η πορεία τους γράφει ιστορία...

ΤΕΛΟΣ

Τσιριγώτικες πινελιές

Ο μεθυσμένος κόκορας...

Όσοι και όσες αισίως πενηντάριασαν κι έχουν περάσει έστω και για λίγο από το γυμνάσιο Κυθήρων, ασφαλώς θα θυμούνται τον καθηγητή των τεχνικών Γιάννη Σπηλιόπουλο. Το τι είχε τραβήξει αυτός ο άνθρωπος από το μαθητόκομο του Τσιρίγου, δεν περιγράφεται. Ήταν καλός άνθρωπος και καλός οικογενειάρχης. Σίγουρα όμως δεν έκανε για εκπαιδευτικός... Προσπαθούσε να τα φέρει βόλτα με το μικρό μισθό που έπαιρνε και με κανένα πινακά που πουλούσε. Τα χρόνια όμως ήταν δύσκολα, δεν περισσεύαν λεφτά για επενδύσεις τέτοιου είδους, ίσως και τα έργα του Σπηλιόπουλου δεν ήταν και τόσο «τραθηχτικά», οπότε ο Σπηλιόπουλος φωτοζώουσε.

Κάποτε ο μακαρίτης ο Σοφοκλής ο Καλούτσος του είπε ότι το καλύτερό του έργο, είναι η αφράτη του κοπέλα. Κι ο καημένος ο Σπηλιόπουλος καμάρωνε για το κομπλιμέντο, χωρίς να μπορεί να πιάσει τα υπονοούμενα του Καλούτσου. Γιατί είναι βέβαια τιμή για κάθε πατέρα να του παινεύουν την κόρη του, όταν όμως είσαι καλλιτέχνης και συγκρίνεται η κόρη σου με τα άλλα έργα σου και το άριστα το παίρνει εκείνη, τότε είναι καλύτερα να φτιάχνεις κόρες παρά πίνακες. Φωτοζώουσε λοιπόν ο Σπηλιόπουλος σ' έναν ξένο τόπο, χωρίς να έχει τις αδάντες του Τσιριγώτη υπάλληλου.

Ένα πρωί βλέπει ο Σπηλιόπουλος κάποιον που πουλούσε έναν κόκορα. Εκείνα τα χρόνια έρχονταν με τα γαϊδουράκια τους στη Χώρα πολλοί, έξω από τα χωριά και πουλούσαν ότι τους περισσεύε. Κυρίως φρούτα και λαχανικά, αλλά και άλλα προϊόντα που τώρα τα βρίσκουμε μόνο στο παζάρι του Ποταμού. Είδε λοιπόν τον κόκορα ο Σπηλιόπουλος και θέλησε να κάνει ένα σπείσιαλ δώρο στον εαυτό του και στην οικογένειά του. Ένα τραπέζι με κοτόπουλο. Παίρνει τον κόκορα με δεμένα τα πόδια κι επειδή ήταν η ώρα να πάει στο γυμνάσιο, τον άφησε σε μια ταβέρνα κοντά στον Εσταυρωμένο, για να τον πάρει το μεσημέρι. Κάποιοι θαμώνες της ταβέρνας, γερρά ποτήρια, είδαν τον κόκορα κι άρχισαν να κάνουν πονηρές σκέψεις. Αφενός για να γελάσουν αλλά και για να κάνουν μεζέ για το κρασάκι τους, αποφασίζουν να φάνε τον κόκορα του Σπηλιόπουλου. Και τι σοφίζονται. Πιάνουν και ποτίζουν ούζο τον κόκορα κι έρχεται ο κόκορας και γίνεται σκίπα. Του λύνουν τα πόδια και τον αφήνουν στη γωνιά...

Έρχεται ο Σπηλιόπουλος το μεσημέρι να παραλάβει τον κόκορα και τον αρχίζουν οι μάγκες. — Μα κύριε Σπηλιόπουλε, εσύ έζησες άνθρωπος πώς την πάτησες; Δεν το είδες το πουλί ότι είναι άρρωστο;

Πιάνει τον κόκορα ο Σπηλιόπουλος, πού να σταθεί στα πόδια του! Το κεφάλι του κατεβαμένο, με μάτια θολωμένα και τα λυριά κρεμανταλισμένα. — Σίγουρα σε γελάσανε κύριε Σπηλιόπουλε. Ήσουν βιαστικός το πρωί και δεν τον πρόσεξες τον πετεινό...

Μάταια προσπαθούσε ο Σπηλιόπουλος, να τον κάνει να σταθεί στα πόδια του. Είχε πάθει παραλυσία των άκρων.

— Και τώρα τι να κάνω; — Πέταμα. Να τον φάνε οι κοράκοι. Οπου να 'ναι θα τινάξει τα πέταλα. Είναι δυνατό να ταΐξεις τα παιδιά σου αυτό το ψοφίμι, να πάθουν καμιά διφθερίτιδα!

Τρομοκρατήθηκε ο Σπηλιόπουλος και γύρευε τρόπο να απαλλαγεί απ' τον κόκορα.

— Και πού να τον πετάξω; — Στον Κουβέλο. Εκεί πετούμε τα ψοφίμια. Αστον, εγώ θα πάω προς τα εκεί και τον παίρνω και τον πετώ για να μην τρέχεις εσύ...

— Μα να σε βάζω σε κόπο;

— Αστειεύεσαι! Ο δρόμος μου είναι. Δεν πάω επίτηδες!...

Ο Σπηλιόπουλος περίλυπος, αφού ευχαρίστησε αυτόν που πρόθυμα δέχθηκε να τον εξυπηρετήσει, ετοιμάστηκε να φύγει. Δεν χωρούσε στο μυαλό του, πώς ήταν δυνατόν ένας υγιέστατος κόκορας, σε λίγες ώρες να καταντήσει σ' αυτά τα χάλια. Αναρωτιόταν τι είδους αρρώστια ήταν αυτή, που είχε τέτοια καλπάζουσα εξέλιξη... Και με το δικό του. Σίγουρα κι ένας κτηνίατρος ορνιθολόγος θα μπερδευόταν, όχι ο Σπηλιόπουλος που ήταν άσχετος. Μόνο με αλκοτέστ θα μπορούσε κανείς να κάνει διάγνωση, αυτής της περιεργής αρρώστιας. Μα εκείνα τα χρόνια, δεν είχε ακόμη εφευρεθεί ή κι αν είχε εφευρεθεί δεν είχε αρχίσει ακόμη να εφαρμόζεται ούτε στους μεθυσμένους οδηγούς.

Για μεθυσμένους κοκόρους... ούτε λόγος...

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΣΤΑΥΡΟΥ
ΙΕΡΕΩΣ ΧΑΡΟΣ



Η σύγχρονη αντίληψη

στο Λόγο
και στο Πόνημα

ΠΟΘΗΤΗ ΒΕΝΕΡΗ ΚΟΡΩΝΑΙΟΥ

ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΣΠΑΡΤΗ

ΤΗΛ.: (0735) 31027
ΤΗΛ.: (0731) 24294

Παράκληση

Τσιριγώτες. Τσιριγωτισσες. αν δεν θέλετε να πάθουμε αυτά που πάθαν οι Αθηναίοι, αν δεν θέλετε να πουμε το νερο νερακι και στο Νησί μας, με την ανομβρία που μαστίζει τον τόπο μας, σταματήστε την σπασιαλή του νερού της ύδρευσης των κοινοτήτων μας Σταματήστε το πότισμα των περιβολίων. κανετε οικονομία, όπου μπορείτε, διαφορετικά θα καταληξουμε μια ώρα γρηγορότερα στο θαλασσινο νερο με το πολύ υψηλό κόστος της αφαλάτωσης. Και τότε... αναγκαστικά θα κάνουμε όλοι οικονομία.

Επιτέλους ας φανούμε υπευθυνοι πολίτες, για το δικό μας το καλό παντοτε... Οι τελευταίες πράγματι καλές βροχές, του Φλεβάρη, ΑΣ ΜΗ ΜΑΣ ΞΕΓΕΛΑΣΟΥΝ...

ΣΥΝΔΕΣΜΟΙ ΥΔΡΕΥΣΗΣ «Περάτη», «Οχελες»

“ΦΑΡΟΣ”

ΛΟΓΙΣΤΙΚΟ - ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΤΗΡΗΣΗ ΒΙΒΛΙΩΝ Α.΄ Β.΄ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ

- ◆ ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΑ - ΛΟΓΙΣΤΙΚΑ - ΜΙΣΘΟΔΟΤΙΚΑ
- ◆ ΕΤΑΙΡΙΚΑ - ΔΑΝΕΙΑ - ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΕΙΣ
- ◆ ΦΩΤΟΤΥΠΙΕΣ - ΔΑΚΤΥΛΟΓΡΑΦΗΣΕΙΣ

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ

ΠΤΥΧΙΟΥΧΟΣ ΑΣΟΕΕ

ΜΕΛΟΣ: ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΠΟΤΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΩΝ

Τ. Κ. 80200

ΤΗΛ. 33479

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΜΕΝΑ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ

ΦΙΛΙΩ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ

ΚΑΛΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ. 0735 - 31549

Νικόλαος Κασάπης

Στην πορεία των ξεχασμένων ευεργετών...

ΑΠΟΣΠΑΣΜΑ 5ο. Γέννημα-θρέμμα της Βασιλεύουσας ο Κασάπης δέχθηκε όλη την επίδραση του μεγαλοϊδεατισμού που συντάραξε τον ελληνισμό τις τελευταίες δεκαετίες του περασμένου αιώνα. Για τον Κασάπη ο μαρμαρωμένος βασιλιάς δεν ήταν απλά ένας θρύλος. Μετά την εγκατάστασή του στην Ελλάδα ακολούθησε σταθερά την φιλοβασιλική παράταξη. Η γερμανική παιδεία που πήρε, η γερμανική καταγωγή της συζύγου του και η πολιτική συγκυρία της εποχής, του δημιούργησαν κατά καιρούς σοβαρά προβλήματα. Εξορία στη Χίο και στην Κρήτη (1917).

Απολύθηκε από δημόσιες θέσεις και τέλος κατηγορήθηκε για συνεργασία με τους Γερμανούς και χαρακτηρίστηκε σαν δοσίλογος. Η κατηγορία που διατυπώθηκε εις βάρος του Κασάπη ενώπιον της Δικαιοσύνης, δεν μας είναι γνωστή. Πιθανότατα όμως δεν διέφερε και πολύ από εκείνη που δημοσιεύθηκε στον τοπικό Τύπο την επομένη της μεταγωγής του στο Ηράκλειο και σύμφωνα με την οποία «ευθύνεται γιατί έστειλε στις βαριές αγγαρείες που υπέβαλλαν οι Γερμανοί τον πληθυσμό, ανθρώπους σοβαρά ασθενείς χωρίς καν να δεχθεί να τους εξετάσει» εφημερίδα «Ελεύθερη Γνώμη» 3.4.45. Κατηγορήθηκε επίσης ότι επηρεάζει την τοπική γερμανική διοίκηση σε πολλά γενικά ζητήματα του νησιού κι ιδιαίτερα της περιοχής Ηρακλείου. Εάν στις κατηγορίες αυτές προστεθεί και η παλαιότερη «περί κατασκοπείας» κι εκείνη που τον θεωρεί υπεύθυνο για την εκτέλεση του αρχιμανδρίτη Δωρόθεου Τσαγκαράκη, έχουμε μια εικόνα του εις βάρος του κατηγορητηρίου.

Μερικές από τις παραπάνω κατηγορίες στηρίχθηκαν σε ανεξέλεγκτες φήμες οι οποίες μόνο στην ταραγμένη μεταπελευθερωτική περίοδο μπορούσαν να γίνουν πιστευτές. Σε φήμη π.χ. στηρίχθηκε η κατηγορία, που προαναφέραμε περί κατασκοπείας, η οποία προήλθε από το



γεγονός ότι ο Κασάπης δεχόταν και φιλοξενούσε στο σπίτι του στο Ψυχρό, Έλληνες και ξένους περιηγητές, κάθε εθνότητας, που έφταναν ταλαιπωρημένοι στο Άσβολο και απομονωμένο προπολεμικό Λασιθί. Η φιλοξενία την εποχή που ο τουρισμός ήταν άγνωστος, στην περιοχή εκλαμβάνονταν σαν κατασκοπεία. Υπήρξαν και οι άλλες κατηγορίες, γενικές και αόριστες, που δεν μπορούσαν όμως να στηρίξουν παραπομπή σε ειδικό δικαστήριο, γι' αυτό και ο Κασάπης απαλλάχθηκε με βούλευμα. Όσο δε για την υπόθεση του αρχιμανδρίτη Δωρόθεου αποδείχθηκε ότι όχι μόνο ευθύνεται δεν είχε για το θάνατό του, αλλά και να τον σώσει, πηγαίνοντας στα Χανιά, προσπάθησε. Μέχρι σήμερα πάντως, δεν έχει προκύψει ούτε νέο επιβαρυντικό στοιχείο, αλλά ούτε και έχει επιβεβαιωθεί έστω και μία από τις κατηγορίες που αποδόθηκαν στον Κασάπη. Αντίθετα υπάρχουν έγγραφα και προφορικές μαρτυρίες ατόμων που εξαιτίας της θέσης που κατείχαν, γνώριζαν πρόσωπα και πράγματα και οι οποίες κάθε άλλο παρά δυσμενείς είναι. Π.χ. μετά τα γεγονότα της Βιάννου πολλοί καταζητούμενοι αντάρτες νοσηλεύτηκαν στο Πανάνειο Νοσοκομείο στο οποίο διευθυντής ήταν ο Κασάπης, χωρίς ποτέ οι Γερμανοί να πληροφορηθούν οτιδήποτε. Επίσης οι αντιστασιακές οργανώσεις πολλές φορές εφοδιάζονταν με επιδεσμικό και φαρμακευτικό υλικό από το Πανάνειο ασφαλώς με την έγκριση του διευθυντή του. Γράφει ο Ι. Μ. Καραβαλάκης: «Ο Κασάπης δεν έβλαψε κανένα. Αντίθετα ωφέλησε το Λασιθί. Σε πολλές περιπτώσεις κράτησε γενναία στάση και με το κύρος του βοήθησε να σωθούν πολλοί. Ποτέ δεν πρόδωσε και δεν έβλαψε με παρέμβασή του κανένα».

Κυθήριοι στην Αλεξάνδρεια

Γράφει η Γυμνασιάρχης ΕΛΕΝΗ ΧΑΡΟΥ

Το 1876 ιδρύθηκε στην Αλεξάνδρεια η Κυθηραϊκή Αδελφότητα με σκοπό την ενίσχυση και την ανακούφιση της ιδιαίτερης πατρίδας σε κάθε ανάγκη. Η πορεία του σωματείου αυτού πέρασε από διάφορες φάσεις. Το 1900 ανασυστάθηκε και το 1922 άρχισε να λειτουργεί συστηματικότερα. Μετά τον Πρώτο Παγκόσμιο Πόλεμο, κατά την δεκαετία του 1920 το Διοικητικό Συμβούλιο αποτελούσαν οι εξής: Πρόεδρος Κ. Κασιμάτης, γιατρός, αντιπρόεδρος Β. Πρινέας, γεν.

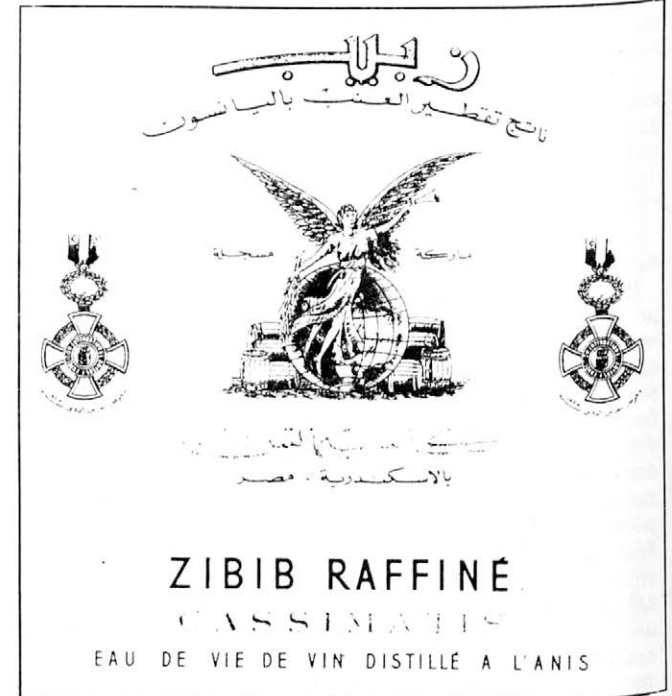
γραμματέας Γ. Αλιφέρης, ταμίας Θ. Κασιμάτης, ειδικός γραμματέας Π. Ραΐσης και σύμβουλοι οι Δ. Βλαντής, Χ. Κυπριάδης, Β. Βρεττός, Π. Σουρής.

Στις 27 του Νοέμβρη 1932 κυκλοφόρησε έντυπη λογοδοσία του Διοικητικού Συμβουλίου. Το 1878 οι Κυθήριοι της Αλεξάνδρειας αφιέρωσαν ωραία επίχρυση εικόνα της Μυρτιδιώτισσας, πιστό αντίγραφο της αυθεντικής και την εγκατέστησαν στον Περικαλέστατο ναό του Ευαγγελισμού σε ωραίο μαρμάρينو προσκυνητήριο. Σήμερα όποιος επισκέπτεται τον Πατριαρχικό ναό, βλέπει αριστερά στην είσοδο την εικόνα με την αφιέρωση «ΟΙ ΕΝ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ ΚΥΘΗΡΙΟΙ ΤΗ ΠΡΟΣΤΑΤΙΔΙ ΑΥΤΩΝ ΠΑΝΑΓΙΑ ΤΗ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΗ. 1878». Οι Κυθήριοι στην Αλεξάνδρεια διέπρεψαν σε πολλούς κλάδους. Στον κλάδο των εκκοκκιστηρίων του θαμβάκιου, που ήταν πάντα στα χέρια των Ελλήνων, αναφέρεται κάποιος Αλιφέρης. Οι αδελφοί Κασιμάτης είχαν εργοστάσιο οινοποιίας που τροφοδοτούσε την αιγυπτιακή αγορά. Οι αδελφοί Δηλαβέρη λειτουργούσαν ορυζόμυλους. Επίσης εγκατέστησαν και λειτούργησαν αλευρόμυλους. Κάποιοι Γεώργιος Κορωνάιος είχε ένα από τα μεγαλύτερα ελληνικά καφεκοπτεία. Οι αδελφοί Ν. Κρίθαρη ασχολήθηκαν με τη βιομηχανία ξύλου. Με την κεραμική και κατασκευή πλακιδίων ασχολήθηκε ο Δηλαβέρης. Ο Καλουτάς (αναφέρεται στον κατάλογο το όνομα από το Μυλοπόταμο) ασχολήθηκε με την κατεργασία δερμάτων. Ο Ιωάννης Τζωρτζόπουλος και ο Κων/νος Κρίθαρης ασχολήθηκαν με την κατασκευή φεσιών. Ο Π. Μπαθάς είχε τυπογραφείο «+1 Πρόσδος». Πολλά μαγαζιά αιγυπτιακής τώρα πια ιδιοκτησίας διατηρούν τις παλιές ονομασίες τους, όπως το εστιατόριο του Γεωργίου Λουράντου από τα Καληπεριάνικα, στην καρδιά της Αλεξάνδρειας, το οποίο άφησε εποχή, διότι φημιζόταν σαν ένα από τα καλύτερα ρέστοραν της πόλης. Ο Μανόλης Καστρίσιος είναι από τους πρώτους έμπορους στην Αλεξάνδρεια, το πρώτο μισό του 19ου αιώνα.

Ο Κ. Κασιμάτης, οφθαλμίατρος φημισμένος, διετέλεσε πρόεδρος της Κυθηραϊκής Αδελφότητας, μετά το 1920. Επίσης υπήρξε διευθυντής του Οφθαλμολογικού Τμήματος του Νοσοκομείου της

Ισραηλινής Κοινότητας Αλεξάνδρειας. Η Εριθέλη Ραπτάκη, κόρη του Κυθηρίου πολιτευτή και γιατρού Δημητρίου Ραπτάκη έζησε στην παραμυθία χλιδή της Αλεξάνδρειας με το σύζυγό της Δημήτριο Τριανταφύλλου και τα παιδιά της Κίμωνα και Κλέωνα. Αυτό το λακωνικό σημείωμα δεν φιλοδοξεί να εξαντλήσει το θέμα. Χρειάζεται έρευνα εκτε-

ταμένη σε αρχεία, στις εφημερίδες της Αλεξάνδρειας της εποχής εκείνης κ.λπ. Αφορμή γι' αυτό το σημείωμα έδωσε η εικόνα της Μυρτιδιώτισσας που αντίκρισα στον Πατριαρχικό ναό. Εύχομαι να γίνει η αρχή για να συγκεντρωθούν πολλά πολύτιμα στοιχεία, απ' αυτούς που έχουν στη διάθεσή τους, ώστε να μελετηθεί πλήρως το θέμα Κυθήριοι της Αλεξάνδρειας:



ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ: Ρεκλάμα από το παλιό εργοστάσιο οινοποιίας Κασιμάτη.

ΚΥΘΗΡΙΟΙ ΣΤΗΝ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ ΤΟ 1880

Βαρυπάτης Κοσμάς Γεωργίου γεωργός	ετών 65	(Χώρα)
Δαπόντες Ιωάννης Εμμανουήλ εμπροούπαλληλος	ετών 37	(Χώρα)
Καλλιγερος Γεώργιος Ανδρέου υπηρέτης	ετών 49	(Χώρα)
Κοζάκης Παναγιώτης Μιχαήλ καφεπώλης	ετών 32	(Χώρα)
Πρεβελεγιάννης Γεώργιος Ιωάννου ξυλουργός	ετών 70	(Χώρα)
Πρεβελεγιάννης Ιωάννης Γεωργίου έμπορος	ετών 41	(Χώρα)
Πρεβελεγιάννης Παναγιώτης Λεονάρδου ξενοδόχος	ετών 49	(Χώρα)
Πρεβελεγιάννης Στυλιανός Γεωργίου έμπορος	ετών 35	(Χώρα)
Στάθης Ιωάννης Παναγιώτου έμπορος	ετών 36	(Χώρα)
Τζάννης Εμμανουήλ Γεωργίου έμπορος	ετών 52	(Χώρα)
Τζάννης Κωνσταντίνος Γεωργίου έμπορος	ετών 52	(Χώρα)
Χαριδής Γεώργιος Νικολάου μεσίτης	ετών 43	(Χώρα)
Φασάς Γεώργιος Νικολάου μεσίτης	ετών 43	(Φατοσάδικα)
Λευθέρης Εμμανουήλ Γεωργίου γεωργός	ετών 41	(Αγ. Ηλίας)
Στάθης Εμμανουήλ Γεωργίου γεωργός	ετών 44	(Αγ. Ηλίας)
Στάθης Νικόλαος Παύλου έμπορος	ετών 41	(Αγ. Ηλίας)
Δημοσθένης της Αντωνίου καφεπώλης	ετών 27	(Κεραμούτσι)
Κεντρικής Γεώργιος Μάρκου έμπορος	ετών 50	(Φράτσια)
Κεντρικής Παναγιώτης Ιωάννου καφεπώλης	ετών 29	(Φράτσια)
Ασιώτης Κων/νος Κοσμά υπηρέτης	ετών 41	(Μυλοπόταμο)
Γρηγοράκης Παναγιώτης Κυριάκου υπηρέτης	ετών 48	(Μυλοπόταμο)
Ζερβός Ιωάννης Ζένου καφεπώλης	ετών 39	(Μυλοπόταμο)
Καρύδης Γεώργιος Δημητρίου έμπορος	ετών 35	(Μυλοπόταμο)
Καλουτάς Ιωάννης Αρσενίου έμπορος	ετών 42	(Μυλοπόταμο)
Τσιμής Ανδρέας Ιερέως Θεοδώρου έμπορος	ετών 41	(Μυλοπόταμο)
Λουράντος Γεώργιος Νικολάου ξυλουργός	ετών 41	(Καληπεριάνικα)
Βλαντής Ανδρέας Παναγιώτου καφεπώλης	ετών 35	(Καλοκαιρινές)
Βλαντής Αντώνιος Παναγιώτου γεωργός	ετών 40	(Καλοκαιρινές)
Βλαντής Γεώργιος Παναγιώτου παντοπώλης	ετών 31	(Καλοκαιρινές)
Βλαντής Εμμανουήλ Χαλαλάμπου κρεοπώλης	ετών 35	(Καλοκαιρινές)
Βλαντής Σπυρίδων Ανδρέου υπηρέτης	ετών 41	(Καλοκαιρινές)
Κασιμάτης Ιωάννης Βασιλείου γεωργός	ετών 29	(Δρυμώνας)
Μάγιερς Παναγιώτης Δημητρίου υπηρέτης	ετών 37	(Δρυμώνας)

Από τον Απρίλη φέτος τα κρουαζιερόπλοια

Περίπου τριάντα προσεγγίσεις κρουαζιερόπλοιων προβλέπονται, για τους φετινούς καλοκαιρινούς μήνες, στο Καψάλι. Οι προσεγγίσεις όμως αυτές θα αρχίσουν νωρίς, από τη μέρα του Πάσχα, 18 του Απριλίου. Οι περισσότερες θα πραγματοποιηθούν από τη γνωστή πια εταιρεία στο Νησί μας COSTA, η οποία δρομολογεί μάλιστα νέα σκάφη, υπερσύγχρονα, το MAPINA και το ALLEGRA, και θέβαια ύστερα από επιτυχή και πολύχρονη συνεργασία του πρακτορείου Α. ΔΟΓΑΝΙ και του αγέραστου συμπατριώτη μας Γ. Μεγαλοκονόμου (Ντόντου). Αξίζει ακόμη να τονίσουμε τις μόνιμα φιλικές διαθέσεις και τον προσωπικό ρόλο της ιδιοκτήτριας του πρακτορείου δ. Ι. Δογάνη, η οποία αν και γνωρίζει τις δυσμενείς συνθήκες προσέγγισης και τις αδυναμίες προσφοράς υπηρεσιών, βοηθά σημαντικά στην τουριστική κίνηση του Νησιού μας. Εξάλλου φέτος προγραμματίζει η αμερικανική εταιρεία RENAISSANCE, που πρακτορεύεται και αυτή από την κ. Δογάνη, δέκα επισκέψεις πλοίων της και πάλι στο Καψάλι.



Σκίτσος ΣΠ. ΜΑΚΡΥΓΙΑΝΝΗΣ

ΤΑ ΠΟΣΟΣΤΑ ΠΛΗΘΩΡΙΣΜΟΥ ΣΤΑ ΚΡΑΤΗ-ΜΕΛΗ ΤΗΣ ΕΟΚ

	Νοεμ. 92 - Νοεμ. 91	Νοεμ. 91 - Νοεμ. 90
Δανία	1,4 %	2,3 %
Γαλλία	2,1 %	3,0 %
Βέλγιο	2,2 %	2,8 %
Ιρλανδία	2,3 %	3,6 %
Λουξεμβούργο	2,9 %	2,6 %
Μ. Βρετανία	3,0 %	4,3 %
Ολλανδία	3,2 %	4,8 %
Γερμανία	3,7 %	4,2 %
Ιταλία	4,7 %	6,0 %
Ισπανία	5,1 %	5,8 %
Πορτογαλία	8,6 %	9,0 %
Ελλάδα	15,0 %	18,0 %

* Τα αντίστοιχα ποσοστά πληθωρισμού για τις ΗΠΑ είναι 3,0 % (3,0 %) και για την Ισπανία 0,7 % (3,1%).

Πολύ απέχει ο πληθωρισμός στη χώρα μας από τις υπόλοιπες χώρες - μέλη της ΕΟΚ. Πάντως τα μηνύματα είναι αισιόδοξα.

Το λάδι μας άριστης ποιότητας

Η χώρα μας κατέχει το 19% της παγκόσμιας παραγωγής ελαιόλαδου και η ποιότητά του συνεχίζει να κρατάει τα σκήπτρα, αν και είμαστε τρίτη παραγωγός χώρα πίσω από την Ισπανία και την Ιταλία, με μέση ετήσια παραγωγή που κυμαίνεται στους 260.000 μετρ. τόνους, από τους οποίους το 30% παράγεται στην Κρήτη και το 26% στην Πελοπόννησο. Είναι δε πασιγνωστό ότι το 70% του ελληνικού ελαιόλαδου είναι άριστης ποιότητας με οξύτητα μικρότερη του ενός βαθμού. Παραμονεύουν, όμως, κίνδυνοι όπως η μείωση του κόστους παραγωγής που οφείλεται στις υψηλές δαπάνες για εργασία, δάνεια και εξοπλισμό (μηχανήματα, αγροτικά προϊόντα) κ.ά. καθώς και ο μέγας ανταγωνιστής του το σπορέλαιο που η τιμή του είναι σχεδόν 4 φορές μικρότερη του ελαιόλαδου.

Δ.Κ.

ΚΥΘΗΡΑ: Ταξιδεύοντας...

Το καθετί μέσα σ' αυτή την εξαιρετική φύση, είναι θαυμαστό κι αγαπητό, θησαυρός για την καρδιά μας. Ακόμα κι εκείνα που είναι άγρια κι αποκρουστικά, μέσα σ' αυτή τη θαυμαστή δημιουργία κι αυτά έχουνε μια μυστηριώδη και κρυφή γοητεία, που τα κάνει αγαπητά. Μέσα στην εξαιρετική αρμονία του παντός κι αυτά μετουσιώνονται, παίρνουνε κάποια θαυμαστή όψη, όπως τα πιο θάνασσα πράγματα γίνονται ονειρεμένα σαν πέφτει πάνω τους το υδραργυρένιο φως του φεγγαριού.

Με τα λόγια αυτά χαραγμένα στο μυαλό κοιτάζει τον ασημένιο δρόμο του φεγγαριού, που απλόχωρος ξετυλίγεται κάτω από τα πόδια του βράχου, του Κάστρου της Χώρας. Η νύχτα ήταν γλυκιά κι η θάλασσα πλάκα μολυβένια. Τ' αστέρια συναγωνίζονταν σε λαμπρότητα αυθάδικα ποιο θα έφεγγε το πιο πολύ... Έχουνε και τ' αστέρια τις ιδιοτροπίες τους, όταν μάλιστα ανατέλλουν σε μια νύχτα σαν κι αυτή... Μια νύχτα πρόσφορη για ρέμβη, για σκέψεις, για όνειρα. Κάτω στ' αριστερά το κομψό λιμανάκι του Καψαλιού λούζεται στο ασημόφεγγο και στην άκρια του κάβου ο φάρος του στέλνει μηνύματα πέρα μακριά σε ταξιδιώτες της θάλασσας και σε στεριανούς. Ωρες ώρες ο λογισμός κοντοστέκεται μπροστά σε εικόνες

σαν κι αυτή κι αφουγκράζεται... Είναι η ώρα που ο μικρόκοσμος πλαταίνει και γίνεται ένα με τον μακρόκοσμο κι εκεί στο ανάμεσό τους στέκει ο άνθρωπος αδύναμος, μικρός, αλλά κι εκστατικός. Η καλοσύνη του καιρού καλοσυνεύει και τις σκέψεις. Εύδια νύχτα του χειμώνα...

Το πέλαγο πέρα μακριά άρχισε να στέλνει θάλασσες θαρρείς και ζήλεψε την μπουνάτσα του λιμανιού και της ψυχής. Η θάλασσα έβραζε και το ανεμοσούρισμα έφερε κρύο στην ψυχή. Ο φάρος μόνος μ' ανύσταχο μάτι καταντίκρυ στον ξαφνικό καιρό αντιστεκόταν στην μάνητα του πελάγους. Η θάλασσα σφεντόνιζε αλισάχη υγραίνοντας τον παγωμένο αέρα. Τα μάτια καρφωμένα πάνω στο φως του φάρου δυστροπούσαν στην ανάγκη για καταφύγιο. Από τη μια ο φάρος κι από την άλλη το φεγγάρι μέσα σε κείνο το αναπάντεχο ανεμοδούρι τρέλαιναν κορμί και σκέψη. Η μοναξιά αντρείψε κι ο φόβος κέρδισε σε παιχνίδι άνισο την ρέμβη. Μια τελευταία ματιά στο φάρο. Οι φάροι είναι η παρηγοριά θαλασσιών μα και στεριανών, όπως είναι τα ρημοκλήσια απάνω στα βουνά η παρηγοριά των χριστιανών. Ευτυχώς που το φεγγάρι φέγγιζε το δρόμο της επιστροφής κι ο φάρος το δρόμο των θαλασσιών.

Οδοιπόρος

ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΟΤΑΡΧΕΣ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΠΟΤΑΜΟΥ

Κύριε Νομάρχη,
Οι υπογράφωντες μόνιμοι κάτοικοι της Κοινότητας Ποταμού Κυθήρων διαμαρτυρόμαστε για την καθυστέρηση που παρουσιάζεται στην κατασκευή του έργου αποχέτευση οικισμού Ποταμού και την διακοπή της εκπόνησης της μελέτης αποχέτευσης οικισμού Αγίας Πελαγίας.
Οι συνθήκες που ζούμε σήμερα είναι πρωτόγονες και απαράδεκτες για το τέλος του 20ού αιώνα. Στον Ποταμό λειτουργούν το νοσοκομείο και το γηροκομείο Κυθήρων και τα λύματά τους καταλήγουν σε απόσταση 300 μ. από το κέντρο του οικισμού και 100 περίπου μέτρα από τα τελευταία σπίτια. Στο ίδιο σημείο καταλήγουν και τα λύματα του υποτυπώδους δικτύου αποχέτευσης που λειτουργεί σε μικρό τμήμα του οικισμού με αποτέλεσμα να υπάρχουν κουνούπια και

ανάλογα με τον άνεμο και δυσσομία.

Στην Αγία Πελαγία υπάρχει ανεξέλεγκτη διάθεση λυμάτων με αποτέλεσμα τη ρύπανση της θάλασσας. Με την κατασκευή του έργου της αποχέτευσης πιστεύαμε ότι θα σταματούσαν όλα αυτά τα προβλήματα, αλλά δυστυχώς διαπιστώνουμε ότι λίγα άτομα τα οποία, δεν είναι και μόνιμοι κάτοικοι των Κυθήρων συνεχώς διαμαρτύρονται με αποτέλεσμα να καθυστερεί το έργο.

Είναι απαράδεκτο η αρμόδια υπηρεσία για τη δημόσια υγεία (Δ/ση Υγιεινής Νομαρχίας Πειραιά) να συντάσσεται με τα λίγα αυτά άτομα και όχι με την προστασία της δημόσιας υγείας. Ζητάμε λοιπόν από σας, κύριε νομάρχη, την καθοριστική προσωπική σας παρέμβαση, για να δοθεί επιτέλους μια λύση στα προβλήματά μας.

ΑΚΟΛΟΥΘΟΥΝ 309 ΥΠΟΓΡΑΦΕΣ ΚΑΤΟΙΚΩΝ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΠΟΤΑΜΟΥ

Δικαιολογημένες οι απορίες του προέδρου...

Από τον πρόεδρο της Κοινότητας Φρατσιών πήραμε για δημοσίευση την παρακάτω επιστολή-διαμαρτυρία.

ΘΕΜΑ: Ασφαλτόστρωση δρόμου Φρατσιών-Αυλέμονα.

Σύμφωνα με το υπ' αριθμόν 429/28.2.1989 έγγραφο του Νομαρχιακού Ταμείου Πειραιά, από τον τέως Νομάρχη Πειραιά κύριο Κοντομάρη, χορηγήθηκε πίστωση 22.300.000 δρχ. για το έργο «Ασφαλτόστρωση δρόμου Φρατσιών-Αυλέμονα».

Ο τέως έπαρχος κύριος Νοταράς, αντί να ενεργήσει για την εκτέλεση του έργου, μετέφερε το παραπάνω ποσό για έργα της Κοινότητας Καραβά. Το έτος 1990 με το υπ' αριθμόν 1337/5.7.1990 έγγραφο της Νομαρχίας Πειραιά, ανανεώθηκε από τον νυν νομάρχη, το ποσό των 28.000.000 δραχμών για το συγκεκριμένο έργο και ανατέθηκε από την Νομαρχία Πειραιά στην 5η ΜΟΜΑ, αλλά το έργο δεν εκτελέσθηκε.

Ερωτούμε τον κ. νομάρχη τι έγινε η πίστωση των 28.000.000 δραχμών; Γιατί σε τρεις ερωτήσεις που του τέθηκαν από μένα τον ίδιο, παρουσία του νυν έπαρχου, φάνηκε να αγνοεί την ύπαρξη του παραπάνω δρόμου; Στη συνέχεια ζητήσαμε χρηματοδότηση για τα παρακάτω έργα:

1. Συνέχιση του έργου πολιτιστικού κέντρου - Ξενώνα ΚΑΙ ΔΕΝ ΜΑΣ ΔΟΘΗΚΕ ΑΠΑΝΤΗΣΗ.

2. Ασφαλτόστρωση από την πλατεία Κοινότητας ως Ξεροσοβάλα ΚΑΙ ΔΕΝ ΜΑΣ ΔΟΘΗΚΕ ΑΠΑΝΤΗΣΗ.

3. Αντιστήριξη τοίχου στη θέση Φρατσιών-Ξεροσοβάλα ΚΑΙ ΔΕΝ ΜΑΣ ΔΟΘΗΚΕ ΑΠΑΝΤΗΣΗ.

4. Ασφαλτόστρωση κοινοτικού δρόμου Φρατσιών-Δοκάνων ΚΑΙ ΔΕΝ ΜΑΣ ΔΟΘΗΚΕ ΑΠΑΝΤΗΣΗ.

Σημειωτέον δε ότι τα τρία τελευταία χρόνια η κοινότητά μας δεν έλαβε καμία πίστωση από το Νομαρχιακό Ταμείο Πειραιά!..

ΚΑΙ ΕΡΩΤΟΥΜΕ, ύστερα από τα εκατομμύρια που διετεθήσαν στα Κύθηρα, η Κοινότητά μας δεν δικαιώταν κάποια χρηματική ενίσχυση;

Φράτσια 28.1.1993

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΦΡΑΤΣΙΩΝ ΠΕΤΡΟΣ ΜΑΡΕΝΤΗΣ

Σημείωση: Απόλυτα δικαιολογημένες οι απορίες του προέδρου της κοινότητας Φρατσιών και αδικαιολόγητες οι μεροληψίες διανομής του δημοσίου χρήματος. Δεν γνωρίζουμε ποια ήταν τα κριτήρια διάθεσης, όχι των εκατομμυρίων αλλά των δισεκατομμυρίων στο Νησί μας, όμως φοβόμαστε πως για μια ακόμη φορά... γνώμονας υπήρξε η ρουσφετολογία της κομματικής ταυτότητας, αυτής η οποία και μόνο ρυθμίζει την ανάπτυξη και πρόοδο της... υποανάπτυξη του τόπου μας.

ΠΡΟΣ: Τον Αξιότιμο κ. Δ/ντή της «Φωνής των Κυθήρων» Κομητόν Γεώργιον

Αξιότιμη κύριε Διευθυντά,

Σχετικά με την ανακοίνωση του ΠΑΣΟΚ Κυθήρων, που διάβασα στην εφημερίδα σας, θέλω να κάνω προσωπικές δηλώσεις και παρακαλώ να τις δημοσιεύσετε.

1ο. Οι εκλογές για την ανάδειξη των Νομαρχιακών Συμβούλων έγιναν με το Π.Δ. 416/1982.

2ο. Προσωπικά ζήτησα σαν Έπαρχος να τηρηθούν επακριβώς οι διαδικασίες που ο νόμος προβλέπει.

3ο. Ποτέ μου δεν απαγόρευσα να μονογραφηθούν οι φάκελλοι και παρακαλώ αυτό να το διαψεύσει το ΠΑΣΟΚ ΚΥΘΗΡΩΝ γιατί κάνει λάθος.

4ο. Η φύλαξη των φακέλλων και η μεταφορά τους στον Πειραιά έγινε με τρόπο απόλυτα άψογο. Έγινε με τον τρόπο εκείνο που είχε συζητηθεί απ' όλους και που είχε γίνει απ' όλους αποδεκτός.

5ο. Καμία διαμαρτυρία δεν έγινε από κανέναν και κανένα παράπονο δεν άκουσα ούτε τις παραμονές των εκλογών, ούτε την ημέρα των εκλογών, ούτε τις επόμενες ημέρες των εκλογών.

Όσον αφορά τα υπόλοιπα για τις περιόδους που τάχα έκανα και τους διάφορους παραλληλισμούς που κάνει η ανακοίνωση δεν θα απαντήσω, όχι μόνο γιατί τα θεωρώ ανάξια διάψευσης αλλά γιατί πιστεύω ότι πιθανόν γράφτηκαν σκόπιμα ώστε να με αναγκάσουν να αντιδικήσω. Πιστεύω ότι σαν Έπαρχος δεν πρέπει να παίρνω μέρος σε κομματικές αντιπαραθέσεις κι αυτό θα το τηρήσω πιστά, έστω κι αν προκαλούμαι.

Ευχαριστώ για τη φιλοξενία
ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΚΑΙΡΑΚΗΣ - ΕΠΑΡΧΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΑΓΡΟΤΕΣ ΜΑΣ

Οι κυριότερες ασθένειες και εχθροί των εσπεριδοειδών

Κορυφοξήρα

Είναι η πιο βαριά αρρώστια των ξινών, κυρίως της λεμονιάς. Η ασθένεια εκδηλώνεται με κιτρίνισμα των νευρώσεων των φύλλων, ενώ στη συνέχεια πέφτουν τα φύλλα και τα κλαδιά ξηραίνονται από την κορυφή προς τη βάση. Ιδιαίτερα ξεχωρίζουμε την αρρώστια από το κόκκινο χρώμα που παίρνει το δένδρο μας αν κάνουμε μια λοξή τομή. Η ασθένεια έχει αργή εξέλιξη, το δένδρο αντιδρά με νέα αναβλαστήματα τα οποία όμως ξηραίνονται μέσα σε λίγο χρονικό διάστημα. Η εיסόδος του μύκητα ευνοείται από υψηλή υγρασία και γίνεται μέσω πληγών. Τα πολλά σκασιματα από παγετούς, από ανέμους, από χαλάζι, ευνοούν επίσης την κορυφοξήρα. Η καταπολέμηση αυτής της ασθένειας γίνεται με επανειλημμένους ψεκασμούς (2-3) φορές κατά το φθινόπωρο - χειμερινή περίοδο για να εμποδισθούν οι μολύνσεις. Πολλά είναι τα μυκητοκτόνα που μπορούμε να ραντίσουμε: ο ξυλωριούχος χαλκός, ζιράμ κ.ά.

Κάπνια

Είναι μύκητας που δημιουργεί μια μαύρη κρούστα, που σκεπάζει τα φύλλα, τους καρπούς και τα κλαδιά. Με σωστό αραιό κλάδεμα μπορούμε να αποφύγουμε την ασθένεια.

Σεπτορίωση

Στους καρπούς εμφανίζονται μικρές κηλίδες χρώματος σκουριάς, που δεν ξεπερνά το πάχος της φλούδας. Για να καταπολεμήσουμε τη σεπτορίωση χρειάζονται ψεκασμοί με χαλκούχα, Οκτώβριο και Νοέμβριο.

Κοκκοειδή-ψώρες

Είναι τα σοβαρότερα ζωικά παράσιτα για την καλλιέργεια των ξινών. Τα έντομα αυτά απορροφούν θρεπτικούς χυμούς από τα προσβαλλόμενα μέρη

Γράφει ο
ΜΑΝΟΛΗΣ ΣΑΜΙΟΣ

του φυτού. Ετσι προκαλείται αδυναμία των δένδρων και πολλές φορές ξήρανση των κλαδιών και φυσικά μείωση της παραγωγής. Η καταπολέμηση που μπορεί να γίνει Ιούλιο-Σεπτέμβριο, είναι με θερινό πολτό και Ουλτρασίντ.

Αφίδες

Πολλά είναι τα είδη αυτών των φυτομυζητικών εντόμων, από τα πιο συνηθισμένα όμως είναι η πράσινη μελίγκρα και η μαύρη μελίγκρα. Η παρουσία τους στα δένδρα προκαλεί αδυναμία του δένδρου έπειτα από ένα χαρακτηριστικό κατσάρωμα των φύλλων και σε περιπτώσεις μεγάλων προσβολών πέσιμο και των καρπών. Οι μεγαλύτερες ζημιές προκαλούνται προπαντός από την πράσινη μελίγκρα που αντέχει περισσότερο στις υψηλές θερινές θερμοκρασίες. Η καταπολέμηση πρέπει να γίνεται έγκαιρα, γιατί σε προχωρημένα στάδια γίνεται δύσκολη. Τα φάρμακα που χρησιμοποιούμε είναι τα πιριμόρ, διαζινιόν

Αλευρώδεις

Είναι έντομα δύο χιλιοστών περίπου, ζουν στα τρυφερά φύλλα, όπου στην κάτω επιφάνεια κολλούν τ' αυγά τους. Απορροφούν τους θρεπτικούς χυμούς από τα φύλλα, τα οποία και λερώνουν με εκκρίσεις τους. Η καταπολέμηση γίνεται με εντομοκτόνα φάρμακα, γκου-

ζαθειόν, ουλτρασίντ...

Μύγα της Μεσογείου

Το έντομο αυτό που προσβάλλει πολλά είδη οπωροφόρων αναπτύσσεται με γρήγορο ρυθμό. Έχει μια μικρή παύση μόνο κατά τη χειμερινή περίοδο. Το θηλυκό τοποθετεί τα αυγά του μέσα σε διάφορα φρούτα, στη σάρκα των οποίων αναπτύσσεται η προνύμφη (σκουλικί). Ιδιαίτερα συνιστώνται οι ψεκασμοί με δολώματα ή ολική κάλυψη με Λεμπαίσι.

Ακάρεια

Είναι παράσιτα εξαιρετικά μικρά, δύσκολα φαίνονται με γυμνό μάτι, αναπτύσσονται κυρίως στη λεμονιά. Όταν εκδηλωθούν, βλέπουμε φύλλα μικρών διαστάσεων, άνθη ανώμαλα και καρπούς να σχηματίζονται με διάφορες παράξενες παραμορφώσεις. Γι' αυτό και η κοινή ονομασία του είναι παραμορφωτικό άκαρι. Η καταπολέμηση γίνεται με θερινό πολτό ή ειδικό ακαρεοκτόνο.

Νηματώδης των ξινών

Πρόκειται για μικρό παράσιτο που ζει στις ρίζες των προσβαλλόμενων φυτών. Το αποτέλεσμα της προσβολής είναι το αδυνατισμό των δένδρων και φυσικά η μείωση της παραγωγής. Η καταπολέμηση γίνεται με εντομοκτόνο εδάφους, Νεμακούρ, το οποίο σκορπάμε στη ριζόσφαιρα του δένδρου και το σκεπάζουμε ελαφρά με χώμα.

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΣΠΥΡΙΔΩΝΟΣ Γ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ

ΣΤΑΜΑΤΙΑΣ ΣΠ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ

συχ. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ

ΑΓ. ΚΩΝ/ΝΟΥ 5 ΠΕΙΡΑΙΑΣ

T.K. 18531 ΤΗΛ.4171143-4120688

FAX. 9951192

ΑΙΤΗΣΗ ΤΩΝ ΜΕΛΙΣΣΟΚΟΜΩΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΠΡΟΣ Το Επαρχείο Κυθήρων

Εμείς οι μελισσοκόμοι των Κυθήρων, ύστερα από τα προβλήματα που μας έχει δημιουργήσει μεγάλη εταιρεία εμπορίας μελιού, κυκλοφορώντας στο εμπόριο συσκευασία μελιού με φάρμα «ΚΥΘΗΡΑ» ζητούμε:

Να συζητηθεί το πρόβλημα από το επαρχιακό συμβούλιο και να προωθηθεί και στο νομαρχιακό συμβούλιο, ώστε να σταματήσει η κυκλοφορία της συσκευασίας αυτής.

Δικαίωμα στην ονομασία (θυμαρίσιο μέλι Κυθήρων ή «ΚΥΘΗΡΑ») να έχουν μόνο οι Κυθηριοί μελισσοκόμοι που έχουν μόνιμα τα μελίσσια τους στα Κύθηρα.

Αν τα μελίσσια μεταφέρονται σε ανθοφορίες εκτός Νησιού να μην θεωρείται το μέλι αυτό ως «αγνό θυμαρίσιο μέλι Κυθήρων» οπότε να μην χρη-

σιμοποιείται και το όνομα «ΚΥΘΗΡΑ» ή «... ΚΥΘΗΡΩΝ»...

ΟΙ ΜΕΛΙΣΣΟΚΟΜΟΙ: Γιάννης Πρωτοψάλτης, Γιώργος Πρωτοψάλτης, Παναγιώτης Βαμβακάρης, Νοταράς Βασίλειος, Νοταράς Παναγιώτης, Μαρέντης Ιωάννης, Μαρέντης Πέτρος, Λεονταράκης Δημήτριος, Λεονταράκης Μιχαήλ, Μαρέντης Εμμανουήλ, Σάμιος Χαράλαμπος, Κασσιμάτης Παναγιώτης, Καμπούρης Κώστας, Μπαθίας Χαράλαμπος, Σοφίος Εμμανουήλ, Χριστόφορος Χαράλαμπος, Ιεροδιάκονος Σεραφείμ Μαρσέλος, Τραβασάρος Εμμανουήλ, Παυλάκης Παναγιώτης, Σάμιος Εμμανουήλ, Βλαντής Γιώργος, Τσολάκος Παναγιώτης, Καλλιγιερός Γιώργος, Κασσιμάτης Γιώργος - Χριστόφορος, Κασσιμάτης Εμμανουήλ, Δημήτριος Λουράντος, Καλλιγιερός Νικόλαος, Βενέρης Χαράλαμπος, Κασσιμάτης Παναγιώτης, Κασσιμάτης Εμμανουήλ, Καλλιγιερός Ανδρέας.

Δυσλεξία

Ψυχολογικές προσεγγίσεις

Ο όρος δυσλεξία αναφέρεται στις περιπτώσεις δυσκολιών ανάγνωσης και γραφής, στις οποίες όλες οι πιθανές αιτίες (ανεπαρκής νοημοσύνη, βλάβες των αισθητηρίων, ανεπαρκής διδασκαλία, ψυχολογικές διαταραχές) έχουν αποκλειστεί κατά τη διαγνωστική διαδικασία. Ορισμένοι ειδικοί υποστηρίζουν ότι η δυσλεξία είναι μια ανωμαλία εγγενούς κληρονομική.

Τα παιδιά ενδέχεται από τη φύση τους να έχουν καλή επίδοση στη μουσική ή «από φυσικού» τους πάλι είναι παράφωνα. Υπάρχει λοιπόν η άποψη ότι μερικά παιδιά δεν τα καταφέρνουν στο διάβασμα και στη γραφή, γιατί γεννήθηκαν έτσι.

Την άποψη τους αυτή την στηρίζουν στο γεγονός ότι στις οικογένειες των παιδιών, που έχουν χαρακτηριστεί ως δυσλεκτικά, υπάρχουν κι άλλα μέλη με ελλειμματική αναγνωστική και ορθογραφική επίδοση. Ένας ακόμα λόγος που συνηγορεί υπέρ της άποψης ότι υπεισέρχεται ίσως και κάποιος οργανικός παράγοντας, ο οποίος μπορεί να μεταβιβαστεί από γονέα σε παιδί, είναι η διαπίστωση ότι πολύ περισσότερα αγόρια παρά κορίτσια αντιμετωπίζουν πρόβλημα δυσλεξίας. Η αναλογία είναι περίπου τέσσερα προς ένα.

Ορισμένες κληρονομικές οργανικές ανεπάρκειες έχουν ένα παρόμοιο μοτίβο κληρονομικής μετάδοσης και επομένως εύλογα υποθέταμε ότι η αναγνωστική δυσχέρεια θα μπορούσε και αυτή να ακολουθεί ένα τέτοιο μοντέλο. Επειδή η ουσιαστική αναγνωστική διεργασία τελείται στον εγκέφαλο κι όχι στα μάτια, ακόμα κι οι τυφλοί μπορούν να διαβάσουν την ανάγλυφη γραφή, οι νευρολόγοι - ψυχιάτροι συμπεραίνουν ότι όποια κι αν είναι η οργανική αιτία της δυσλεξίας, πρέπει να εμπλέκεται σ' αυτήν κάποια ανωμαλία της ανάπτυξης του εγκέφαλου. Η πρώτη ένδειξη που κάνει έναν ψυχολόγο, δάσκαλο ή γονέα να υποπτευθεί πως ένα παιδί είναι δυσλεκτικό, είναι η ιδιαίτερα παράξενη ορθογραφία του, τόσο παράξενη που να μοιάζει με ξένη γλώσσα.

Του δασκάλου
ΔΗΜ. Ε. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

Για παράδειγμα μπορεί να γράφει την πρόταση: «Το παιδί είχε ένα σκύλο» με τη μορφή «το πάρι 3χε ελιο ρκυβο». Μερικά παιδιά φαίνεται ότι μπορούν να δουν όλα τα γράμματα μιας λέξης, αλλά χωρίς να βγάζουν νόημα. Πολύ συχνά, τα δυσλεκτικά παιδιά μπερδεύουν τα γραπτά σύμβολα (γραμμές, αριθμούς) παρόμοιου σχήματος και γράφουν ρ αντί δ ή 6 αντί 9 ή ακόμα και 3 αντί ε. Αυτή η αντιστροφή των γραπτών συμβόλων (στρεφουμοβολία) είναι συνηθισμένο λάθος στα μικρά παιδιά και από μόνο του, δεν αποτελεί λόγο ανησυχίας ως την ηλικία των επτά ετών περίπου.

Αν όμως εξακολουθεί είναι πιθανόν, σε σπάνιες ακραίες περιπτώσεις, να είναι σημάδι σοβαρού προβλήματος. Δεν γνωρίζουμε σε ποιο βαθμό η δυσκολία αυτή επηρεάζει την αναγνωστική ικανότητα. Ομως είναι πολύ πιθανό να καθυστερήσει σημαντικά, εξαιτίας της ανωμαλίας αυτής, η ορθογρα-

φική ικανότητα του παιδιού.

Θεωρητικά υπάρχουν δύο είδη δυσλεκτικών παιδιών: αυτά που δεν μπορούν να διαβάσουν γιατί δυσκολεύονται να βγάλουν νόημα από ό,τι βλέπουν κι εκείνα που δεν μπορούν να διαβάσουν γιατί δεν βγάζουν νόημα απ' ό,τι ακούν. Είναι δύσκολο να εντοπίσει κανείς τα παιδιά που δεν αντιλαμβάνονται πλήρως ό,τι ακούν. Ουσιαστικά αυτό ισοδυναμεί με μια ανεπάρκεια να διακρίνουν μεταξύ παρόμοιων φθόγων, όπως στις λέξεις «ρόδι» και «πόδι», «φόβο» και «κόβο». Η ανάγνωση δημιουργεί προβλήματα στο παιδί με αυτό το είδος δυσκολίας, γιατί παρ' όλο που βλέπει δύο διαφορετικές λέξεις γραμμένες στη σελίδα, η φωνή του δασκάλου φαίνεται στο παιδί να τις προσφέρει με τον ίδιο ήχο και τις δύο. Σε μια έρευνα, στην οποία μελετήθηκαν παιδιά 9 ως 12 ετών, διαπιστώθηκε ότι το 4% των παιδιών είχαν αναγνωστική ικανότητα τουλάχιστο κατά 28 μήνες (δηλαδή δύομισι σχολικά χρόνια) χαμηλότερη από το αναμενόμενο επίπεδο, με βάση την ηλικία, την νοημοσύνη του παιδιού. Τα παιδιά που υποφέρουν από αυτό, που ο MICHAEL RUTTER αποκαλεί «ειδική αναγνωστική καθυστέρηση», ήταν όλα φυσιολογικής νοημοσύνης. Πολλά απ' αυτά διαπιστώθηκε ότι παρουσιάζαν αδεξιότητα και αργοπορημένη ανάπτυξη της ομιλίας. Επίσης είχαν δυσκολία να διακρίνουν το δεξιό ήμισυ του σώματος από το αριστερό (έλλειψη πλευρίωσης). Επίσης υπέφεραν από τη λεγόμενη «κινητική αστάθεια», για παράδειγμα, δεν καταφέρνουν να διατηρήσουν κάποια κίνηση, όπως το κλείσιμο των ματιών για πολύ κι είχαν γενικότερες δυσκολίες επικέντρωσης της προσοχής. Το ένα τρίτο των παιδιών με σοβαρή αναγνωστική καθυστέρηση, εκδηλώνει επίσης έντονη αντικοινωνική συμπεριφορά. Διόλου ασυνήθιστο επίσης είναι η αναγνωστική καθυστέρηση να συνοδεύεται από δυσκολίες στην αριθμητική και στην ορθογραφία.

Το να συμβουλευθούν οι γονείς έναν ειδικό, στην περίπτωση που το παιδί τους παρουσιάζει δυσκολίες στην ανάγνωση, είναι μια σωστή ενέργεια. Θα βεβαιωθούν έτσι ότι δεν είναι το μοναδικό παιδί με παρόμοιο πρόβλημα, γιατί περίπου ένα 10% των εντεκάχρονων παιδιών είναι σε κάποιο βαθμό αργοπορημένα στην ανάγνωση, χωρίς να είναι όλα δυσλεκτικά. Μερικοί μελετητές της δυσλεξίας απορρίπτουν παντελώς την άποψη ότι τα δυσλεκτικά παιδιά αποτελούν μια ιδιαίτερη ομάδα παιδιών, των οποίων η αναγνωστική ανεπάρκεια οφείλεται σ' ένα συγκεκριμένο τύπο νευρολογικής δυσλειτουργίας, και τα οποία χρειάζονται ένα ιδιαίτερο είδος θεραπευτικής διδασκαλίας. Αυτοί οι θεωρητικοί δεν δέχονται ότι οι εκπαιδευτικές ανάγκες των δυσλεκτικών παιδιών είναι ποιοτικά διάφορες από τις ανάγκες των παιδιών, τα οποία παρ' όλο που διαδέχονται κανονική νοημοσύνη και προέρχονται από φυσιολογικές οικογένειες, αποτυγχάνουν στην εκμάθηση της ανάγνωσης για άλλους λόγους.

Μια ξεχωριστή επίσκεψη

Αφίχθη στην Αυστραλία, ως επισκέπτης, ο πρωτότοκος γιος των Κου και Κας Θεοδώρου Μπαθία, ιατρού, μόνιμως εγκατεστημένου στο ωραίο νησί Λήμνος, Γιάννης Μπαθίας, παραμείνας πλησίον των θείων του Κου και Κας Γεωργίου Σίμου, στο προάστιον EDGECLIFF του SYDNEY από όπου και κατά το διάστημα της παραμονής του επισκέφθηκε και άλλες πολιτείες της Ομοσπονδίας.

Ο νέος επισκέπτης είναι μία ιδιαίτερα ξεχωριστή προσωπικότητα στον κοινωνικό ορίζοντα της γενέτειράς μας, με πλούσια χαρίσματα, δηλώνοντα υψηλήν εξέλιξη. Συν τούτοις φοιτητής πολιτικών, οικονομικών και κοινωνικών επιστημών, ομιλών και απτάιστως πλην της εθνικής μας και άλλας τέσσαρας γλώσσας.

Κατά το διάστημα της παραμονής του, σε όλην την περιόδειαν του και εις τας πολλές συναναστροφάς του, εντυπωσίασαν βαθιά τα ιδιαίτερα, πνευματικά και ψυχικά χαρίσματά του, αλλά και βαθιά ο ίδιος εντυπωσιάσθη από την εδώ δική μας, από πάσης γωνίας, αυστραλιανή κοινωνική κατάσταση. Φιλικώτατα χαιρετίζομεν τους ευτυχείς γεννήτορας και συμμετέχομεν εγκαρδίως στο καμάρωμα και υπερηφάνειά των. Στον ζηλευτόν νέον μας ευχόμεθα ολοκληρωτική ικανοποίησιν των δικαιωματικών φιλοδοξιών του και κάποτε να τον χειροκροτήσωμεν εις την γέφυραν του εθνικού μας σκάφους.

Να μας ξαναέρθης Γιάννη να σε γνωρίσουν και να γνωρίσης όσους δεν στάθηκε δυνατόν αυτή τη φορά.

ΓΙΑΝΝΗΣ ΜΑΝΕΑΣ

ΑΠΑΝΤΗΣΗ ΣΕ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ...

Διάβασα κάποια «ξένη δημοσίευση» σε φίλη τοπική μας εφημερίδα, σχετικά με την επαναλειτουργία του λατομείου στη θέση Αρμουδερή Καλοκαιρινών. Σαν πρόεδρος της Κοινότητας Μυρτιδίων, στα όρια της οποίας περιλαμβάνεται το λατομείο, συμβαίνει να γνωρίζω από κοντά την όλη υπόθεση και βέβαια είμαι υποχρεωμένος να πάρω θέση και να διευκρινίσω ορισμένα ασαφή ή και ψευδή στοιχεία που αναφέρονται στο δημοσίευμα. Και θα προσπαθήσω συνοπτικά να το κάνω, όχι μμούμενος το ύφος και τις δικοταβικές εκφράσεις και... γνώσεις της υπογράφουσας.

Είναι αλήθεια πως η κ. Ελένη Κασσιμάτη προσπάθησε να δημιουργήσει εντυπώσεις με μονομερείς αναφορές σε νόμους και διεργασίες, ενώ τις απόψεις μιας μικρής ομάδας, που και η ίδια και όλοι στο Νησί γνωρίζουν, θέλησε να ταυτίσει με τις θέσεις ολόκληρου του χωριού, ολόκληρης της Κοινότητας και κάπου ολόκληρου του μικρού μας τόπου. Ομως τόσο οι εκφραστικές ακρότητες, όσο και οι επιθέσεις προς κάθε κατεύθυνση, δεν μπορούν να αποτελέσουν πειστήρια και μάλιστα όταν προέρχονται από ένα άτομο - επισκέπτη, των 20-30 ημερών, των Κυθήρων.

Το λατομείο Καλοκαιρινών λειτουργεί, είναι γνωστό άλλωστε, σαν αμμουχείο, οπότε δεν χρησιμοποιούνται σ' αυτό εκρηκτικά. Η άμμος του είναι μοναδική κι αυτό το διαβεβαιώνουν υπεύθυνοι της Αρχαιολογικής Υπηρεσίας αλλά και όλοι σχεδόν οι εργολάβοι του Νησιού, που και για το λόγο τούτο πρόσφατα διαδήλωσαν έντονα μπροστά στο Επαρχείο. Για τη λειτουργία του αμμουχείου υπάρχει ΟΜΟΦΩΝΗ απόφαση του Κοινοτικού Συμβουλίου Μυρτιδίων, ΟΜΟΦΩΝΗ απόφαση των 14 κοινοτήτων της επαρχίας μας, ΟΜΟΦΩΝΗ απόφαση του Επαρχιακού Συμβουλίου και των Επαγγελματικών Συλλόγων των Κυθήρων και τέλος ΕΓΓΡΑΦΗ ΚΑΤΑ ΣΥΝΤΡΙΠΤΙΚΗ ΠΛΕΙΟΨΗΦΙΑ ΔΗΛΩΣΗ των μόνιμων κατοίκων του χωριού Καλοκαιρινές. Αραγε όλοι αυτοί είναι οι ρουσφετολόγοι του δημοσιεύματος; Η μήπως τα παραπάνω αποτελούν μηχανισμούς παράνομων ενεργειών; Η μήπως ο έπαρχος δεν έπρεπε να λάβει υπόψη του τις αποφάσεις σύσσωμης της Τοπικής Αυτοδιοίκησης του Νησιού μας; Και να προχωρήσει στην εκχώρηση άδειας λειτουργίας; Αυτό θεωρείται αστραπισμός; Όσο για την άποψη ότι επαρκούν τα... τρία άλλα λατομεία, την οποία αναφέρει η γράφουσα «δικήν εμπειρογνώμονα» θα 'πρεπε να γνωρίζει ότι και οικοδομικές εργασίες συχνά έχουν διακοπεί στο Νησί μας και αδρανή υλικά έχουν μεταφερθεί εδώ από άλλες περιοχές της χώρας μας.

Ομως το σημαντικότερο. Δεν αναφέρεται πουθενά η κ. Κασσιμάτη στον τρόπο με τον οποίο θίγεται η ίδια ή το χωριό των Καλοκαιρινών από τη λειτουργία του αμμουχείου. Κάπου υπεραιμνώνεται, ως οικολόγος για την μεγάλη καταστροφή της γύρω χορτολιβαδικής έκτασης... δίχως όμως να μπορεί με συγκεκριμένα στοιχεία να μετατρέψει τούτο τον αστεισμό σε ουσιαστικό και υπάρχον πρόβλημα. Ποιοι, πόσοι και με ποιο τρόπο θίγονται συγχωριανοί της; Και σίγουρα δεν μπορεί οι προσωπικές έχθρες, οι αστικές διαφορές, οι όποιες ατομικές εμπάθειες να προβάλλονται σαν συλλογική υπόθεση...

Σαν Πρόεδρος της Κοινότητας Μυρτιδίων είμαι υποχρεωμένος να ενεργώ όχι συναισθηματικά αλλά με βάση τις απόψεις της πλειοψηφίας των κατοίκων της Κοινότητάς μου και τις θέσεις του Κοινοτικού μου Συμβουλίου. Και είμαι βέβαιος πως στο συγκεκριμένο θέμα είμαι ιδιαίτερα ευαίσθητος, ειδικά περισσότερο από κάθε καλοκαιρινό επισκέπτη...

ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΜΥΡΤΙΔΙΩΝ

Η «Φ.Τ.Κ.»
ΣΑΣ ΕΥΧΕΤΑΙ
ΚΑΛΟ ΠΑΣΧΑ